

MOOD



SCAVOLINI™



“La materia nasce da un’idea
e l’idea dalla materia”:

questa la creatività e lo stile definiti
da Silvano Barsacchi Designer.

E la cucina Mood Scavolini, dalle linee nette
e pulite, risponde proprio a questo principio
perché progettata integrando molteplici
materiali che creano configurazioni
di grande personalità. Ora nuove proposte
arricchiscono questo best seller
della collezione Scavolini: nuove finiture,
materiali e colori, tre inedite
maniglie e numerosi articoli proposti
per donare alla cucina moderna Mood
un interessante appeal ed eleganza,
perfetti per ogni tipo di ambiente.

“Material stems from an idea, and an idea stems from material”: this is the creative catchphrase and style defined by the designer, Silvano Barsacchi.

Scavolini’s Mood kitchen, with its clear, clean-cut silhouettes, specifically accommodates this statement because it has been designed to incorporate multiple materials that create configurations with a strong personality. Now, new features have embellished this best-selling model from Scavolini’s collection: new finishes, materials and colours, three unprecedented handles and multiple articles produced to lend the modern Mood kitchen interesting appeal and elegance, making it perfect for any setting.

« La matière naît d’une idée et l’idée de la matière » : voilà la créativité et le style définis par Silvano Barsacchi Designer.

Et la cuisine Mood Scavolini, avec ses lignes impeccables, répond justement à ce principe car elle est conçue en intégrant de multiples matériaux qui créent des configurations à la forte personnalité. De nouvelles propositions enrichissent actuellement ce best-seller de la collection Scavolini : de nouveaux matériaux, finitions et coloris, trois poignées inédites ainsi que de nombreux articles proposés pour offrir à la cuisine moderne Mood un charme et une élégance intéressants, parfaits pour tout type d’environnement.

„Substanz entsteht aus einer Idee, und die Idee aus einer Substanz“: So definiert Silvano Barsacchi Designer Kreativität und Stil. Mit ihren sauberen und klaren Linien erfüllt die Mood-Küche von Scavolini die Anforderungen dieses Prinzips und integriert bereits in der Planung viele Materialien für Konfigurationen mit einer starken Persönlichkeit. Mit neuen Vorschlägen wird dieser Bestseller unter den Kollektionen von Scavolini noch interessanter: Neue Finishes, Materialien und Farben, drei neue Griffe und weitere Artikel, mit denen die moderne Mood-Küche elegant und verführerisch zu jedem Ausstattungsstil passt.

“La materia nace de una idea y la idea de la materia”: esta es la creatividad y el estilo definidos por el diseñador Silvano Barsacchi. Y la cocina Mood Scavolini de líneas nítidas y limpias responde precisamente a este principio, ya que ha sido diseñada integrando múltiples materiales que crean configuraciones de gran personalidad. Ahora nuevas propuestas enriquecen este éxito de ventas de la colección Scavolini: nuevos acabados, materiales y colores, tres tiradores inéditos y numerosos artículos propuestos para otorgar a la moderna cocina Mood un atractivo y una elegancia interesantes, perfectos para cualquier tipo de ambiente.

“Материя рождается из идеи, а идея – из материи”: такое определение творческому потенциалу и стилю дал дизайнер Сильвано Барзакки. Кухня Mood от Scavolini с чистыми минималистичными линиями, спроектированная с интеграцией разнообразных материалов, которые создают конфигурации с высокой степенью индивидуальности, в полной мере соответствует этому принципу. Кухню-бестселлер от Scavolini пополнили новые предложения: новые отделки, материалы и цвета три уникальные ручки и многочисленные артикулы дарят современной кухне Mood интересную притягательность и элегантность, великолепно адаптируясь под любое пространство.

SCAVOLINI

6 / 13



Composizione con isola, ante laminato Pietra Grey, ante e Sistema Parete "Fluida" decorativo Bianco Puro

Composition with island and Grey Stone laminate doors, doors and "Fluida" Wall System in Pure White decorative melamine

Composition en îlot avec portes stratifié Pierre Grey, portes et Système Paroi « Fluida » revêtement décoratif en mélaminé Blanc Pur

Inselkomposition mit Melaminharzfronten in Stein Grey, Fronten und Stollenwandssystem „Fluida“ in Melaminharz Reinweiß

Composición con isla y puertas en laminado Piedra Grey, puertas y Sistema modular de pared "Fluida" en melamina decorativa Blanco Puro

Композиция с островом со створками из ламината цвета Камень Grey, створками и системой стенки "Fluida" с декоративной облицовкой цвета Белый Чистый.

14 / 19



Composizione a golfo, ante Fenix NTM* Grigio Bromo

U-shaped composition with Bromine Grey Fenix NTM* doors

Composition en forme d'anse avec portes Fenix NTM* Gris Brome

C-förmige Komposition mit Fronten aus Fenix NTM* Brom-Grau

Composición con forma de U y puertas en Fenix NTM* Gris Bromo

Композиция "залив" со створками из Fenix NTM* цвета Серый Бром

20 / 25



Composizione lineare con banco colazione Hold Up, ante decorativo Concrete Brooklyn e Rovere Actual, pensili a giorno in metallo colore Antracite

Linear composition with Hold Up breakfast bench, Concrete Brooklyn and Actual Oak decorative melamine doors; open-fronted wall units in Anthracite coloured metal

Composition linéaire avec plan petit déjeuner Hold Up, portes revêtement décoratif en mélaminé Concrete Brooklyn et Chêne Actual ; meubles hauts ouverts en métal coloris Anthracite

Lineare Komposition mit Fronten aus Melaminharz Concrete Brooklyn und Eiche Actual; offene Oberschränke aus Metall in der Farbe Anthrazit

Composición lineal con banco desayuno Hold Up, puertas en melamina decorativa Concrete Brooklyn y Roble Actual; muebles altos abiertos de metal color Antracita

Линейная композиция со стойкой для завтрака Hold Up, створки с декоративной облицовкой цвета Concrete Brooklyn и Дуб Actual; открытые навесные шкафы из металла цвета Антрацит

26 / 33



Composizione ad angolo, ante decorativo Rovere Landscape e laccato opaco Visone, pensili a giorno in metallo colore Antracite e Sistema Parete "Metro"

Corner composition, Landscape Oak decorative melamine and Mink matt lacquered doors; open-fronted wall units in Anthracite coloured metal and "Metro" Wall System

Composition d'angle avec portes revêtement décoratif en mélaminé Chêne Landscape et Laqué mat Vison ; meubles hauts ouverts en métal coloris Anthracite et Système Paroi « Metro »

Eckkomposition mit Fronten aus Melaminharz Eiche Landscape und Mattlackierung in der Farbe Nerz; offene Oberschränke aus Metall in der Farbe Anthrazit und Stollenwandssystem „Metro“

Composición rincón con puertas en Roble Landscape y lacado mate Visón; muebles altos abiertos de metal color Antracita y Sistema modular de pared "Metro"

Угловая композиция, створки с декоративной облицовкой цвета Дуб Landscape и лакированной матовой отделкой цвета Бежево-коричневый; открытые навесные шкафы из металла цвета Антрацит и Система стенки "Metro"

SEGNI PARTICOLARI
DISTINGUISHING FEATURES
SIGNES PARTICULIERS
BESONDERHEITEN
RASGOS CARACTERÍSTICOS
ОТЛИЧИТЕЛЬНЫЕ ОСОБЕННОСТИ

4 / 5

34 / 39



Composizione ad angolo, ante laccato lucido Bianco Prestige e Sistema Parete "Metro"

Corner composition with Prestige White glossy lacquered doors and "Metro" Wall System

Composition d'angle avec portes Laqué brillant Blanc Prestige et Système Paroi « Metro »

Eckkomposition mit in Prestigeweiß glanzlackierten Fronten und Stollenwandssystem „Metro“.

Composición rincón con puertas en lacado brillo Blanco Prestige y Sistema modular de pared "Metro"

Угловая композиция со створками с лакированной глянцевой отделкой цвета Белый Prestige и Системой стенки "Metro"

40 / 45



Composizione lineare con banco colazione e sostegno Slender, ante laccato opaco Blu Moon e pensili a giorno laccato opaco Grigio Ferro

Linear composition with breakfast bench and Slender support, Moon Blue matt lacquered doors and Iron Grey matt lacquered open-fronted wall units

Composition linéaire avec plan petit déjeuner et support Slender, portes Laqué mat Bleu Moon et meubles hauts ouverts Laqué mat Gris Fer

Lineare Komposition mit Frühstückstheke und Slender-Stütze, mattlackierten Fronten in der Farbe Moon Blau und offene Oberschränke in der Farbe Eisengrau mattlackiert. Living mit in der Farbe Blu Moon mattlackierten Fronten und in der Farbe Eisengrau mattlackierten offenen Hängeschränken

Composición lineal con banco desayuno y soporte Slender, puertas en lacado mate Azul Moon y muebles altos abiertos en lacado mate Gris Hierro

Линейная композиция со стойкой для завтрака и опорой Slender, створки с лакированной матовой отделкой цвета Синий Moon и открытые навесные шкафы с лакированной матовой отделкой цвета Серый Железный

46 / 53



Composizione con isola, ante decorativo Noce Steady e laccato opaco Tortora; Sistema Parete "Fluida" decorativo Grigio Gabbiano con ante decorativo Noce Steady

Composition with island, Steady Walnut decorative melamine and Dove Grey matt lacquered doors; living area with Dove matt lacquered doors; "Fluida" Wall System in Seagull Grey decorative melamine with Steady Walnut decorative melamine doors

Composition en îlot avec portes revêtement décoratif en mélaminé Noyer Steady et Laqué mat Tourterelle ; Système Paroi « Fluida » revêtement décoratif en mélaminé Gris Mouette avec portes revêtement décoratif en mélaminé Noyer Steady

Inselkomposition mit Fronten aus Melaminharz Nussbaum Steady und Mattlackierung in der Farbe Taubengrau; Stollenwandssystem „Fluida“ aus Melaminharz in der Farbe Möwengrau mit Fronten aus Melaminharz Nussbaum Steady

Composición con isla y puertas en melamina decorativa Nogal Steady y en lacado mate Tórtola; Sistema modular de pared "Fluida" en melamina decorativa Gris Gaviota con puertas y en melamina decorativa Nogal Steady

Композиция с островом, створки с декоративной облицовкой цвета Орех Steady и лакированной матовой отделкой цвета Серо-Коричневый; Система стенки с декоративной облицовкой цвета Серая Чайка со створками с декоративной облицовкой цвета Орех Steady

54 / 59



Composizione con isola e piano colazione scorrevole, ante laccato opaco Grigio Ferro e Biomalta Argilla Lima; pensili a giorno in metallo colore Antracite

Corner composition with island and sliding breakfast bench with Iron Grey matt lacquered and Lima Clay Biomalta doors, Anthracite coloured metal open-fronted wall units

Composition en îlot et plan petit déjeuner coulissant avec portes Laqué mat Gris Fer et Biomalta Argile Lima ; meubles ouverts en métal coloris Anthracite

Inselkomposition mit Fronten aus Melaminharz Nussbaum Steady und Mattlackierung in der Farbe Eisengrau und Biomalta Ton Lima, offenen Oberschränken aus Metall in der Farbe Anthrazit

Composición con isla y barra de desayuno corredera con puertas en lacado mate Gris Hierro y Biomalta Arcilla Lima, muebles altos abiertos de metal color Antracita

Композиция с островом и раздвижной стойкой для завтрака со створками с лакированной матовой отделкой цвета Серый Железный и Biomalta Argilla Lima, открытыми навесными шкафами из металла цвета Антрацит

60 / 65



Composizione ad angolo con isola, ante decorativo Rovere Season e Azimut; pensili a giorno in metallo colore Antracite; Sistema Parete "Fluida" decorativo Grigio Ferro

Corner composition with island, Season Oak and Azimut decorative melamine doors; Anthracite coloured metal open-fronted wall units and "Fluida" Wall System in Iron Grey decorative melamine.

Composition d'angle en îlot avec portes revêtement décoratif en mélaminé Chêne Season et Azimut, meubles hauts en métal coloris Anthracite et Système Paroi « Fluida » revêtement décoratif en mélaminé Gris Fer

Eckkomposition mit Insel und Melaminharzfronten Eiche Season und Azimut, offene Oberschränke aus Metall in der Farbe Anthrazit; Stollenwandssystem „Fluida“ aus Melaminharz Eisengrau

Composición rincón con isla y puertas en melamina decorativa Roble Season y Azimut; muebles altos abiertos de metal color Antracita y Sistema modular de pared "Fluida" en melamina decorativa Gris Hierro

Угловая композиция с островом, створки с декоративной облицовкой цвета Дуб Season и Azimut; открытые навесные шкафы цвета Антрацит; Система стенки "Fluida" с декоративной облицовкой цвета Серый Железный

66 / 71



Composizione con isola, ante impiallacciato Noce Tussah e laccato opaco Tortora; Sistema Parete "Fluida" decorativo Grigio Gabbiano

Composition with island and Tussah Walnut veneered and Dove Grey matt lacquered doors; "Fluida" Wall System in Seagull Grey decorative melamine

Composition en îlot avec portes Plaqué Noyer Tussah et Laqué mat Tourterelle ; Système Paroi « Fluida » revêtement décoratif en mélaminé Gris Mouette

Inselkomposition mit Fronten in Nussbaum Tussah Furnier und Mattlackierung in der Farbe Taubengrau; Stollenwandssystem „Fluida“ aus Melaminharz Möwengrau

Composición con isla y puertas en enchapado Nogal Tussah y lacado mate Tórtola; Sistema modular de pared "Fluida" en melamina decorativa Gris Gaviota

Композиция с островом, створки с отделкой шпоном Орех Tussah и лакированной матовой отделкой Серо-Коричневый; Система стенки "Fluida" с декоративной облицовкой Серая Чайка

72 / 75



Composizione con isola, ante impiallacciato Noce Saxony, laccato effetto ossidato Stained Aluminium; Sistema Parete "Fluida" decorativo Grigio Ferro

Composition with island, Saxony Walnut veneered and Stained Aluminium stained look lacquered doors; "Fluida" Wall System in Iron Grey decorative melamine

Composition en îlot avec portes Plaqué Noyer Saxony, Laqué effet oxydé Stained Aluminium et Système Paroi « Fluida » revêtement décoratif en mélaminé Gris Fer

Inselkomposition mit in Nussbaum Saxony furnierten Fronten; Lackierung in Oxid-Optik Stained Aluminium; Stollenwandssystem „Fluida“ in Melaminharz Eisengrau

Composición con isla y puertas en enchapado Nogal Saxony, lacado efecto oxidado Stained Aluminium; Sistema modular de pared "Fluida" en melamina decorativa Gris Hierro

Композиция с островом, створки с отделкой шпоном Орех Saxony, лакированной отделкой с эффектом окисления Stained Aluminium; Система стенки "Fluida" с декоративной облицовкой Серый Железный

76 / 79



Composizione con isola, ante impiallacciato Noce Saxony, laccato effetto ossidato Stained Brass; Sistema Parete "Fluida" decorativo Grigio Ferro

Composition with island, Saxony Walnut veneered and Stained Brass stained look lacquered doors; "Fluida" Wall System in Iron Grey decorative melamine

Composition en îlot avec portes Plaqué Noyer Saxony, Laqué effet oxydé Stained Brass et Système Paroi « Fluida » revêtement décoratif en mélaminé Gris Fer

Inselkomposition mit in Nussbaum Saxony furnierten Fronten; Lackierung in Oxid-Optik Stained Brass; Stollenwandssystem „Fluida“ in Melaminharz Eisengrau

Composición con isla y puertas en enchapado Nogal Saxony, lacado efecto oxidado Stained Brass; Sistema modular de pared "Fluida" en melamina decorativa Gris Hierro

Композиция с островом, створки с отделкой шпоном Орех Saxony, лакированной отделкой с эффектом окисления Stained Brass; Система стенки "Fluida" с декоративной облицовкой Серый Железный

Esempi per composizioni "Living"

"Living" composition examples

Exemples pour compositions « Living »

Beispiele für „Living“-Kompositionen

Ejemplos para composiciones "Living"

Примеры для композиций "Living"

Complementi: tavoli, sedie e sgabelli

Matching furniture: tables, chairs and stools

Compléments : tables, chaises et tabourets

Zubehöre: Tische, Stühle und Hocker

Complementos: mesas, sillas y taburetes

Аксессуары: столы, стулья и табулеты

Cucina: ante, maniglie e zoccoli

Kitchen: doors, handles and plinths

Cuisine : portes, poignées et socles

Küche: Fronten, Griffe und Sockel

Cocina: puertas, tiradores y zócalos

Кухня: створки, ручки и цоколи

Modularità e scheda prodotto

Modularity and product specifications

Modularité et fiche produit

Modulbauweise und Produktdatenblatt

Modularidad y ficha producto

Модульность и спецификация продукта

80 / 93

94 / 97

98 / 107

108 / 119

A

SISTEMA ESTRAIBILE "LINEAR"
"LINEAR" PULL-OUT SYSTEM
SYSTÈME COULISSANT « LINEAR »
AUSZIEHBARES SYSTEM „LINEAR“
SISTEMA EXTRAÍBLE "LINEAR"
ВЫДВИЖНАЯ СИСТЕМА "LINEAR"

B

ANTA INCLINATA H.36,6 CM
SLANTED DOOR H.36.6 CM
PORTE INCLINÉE H.36,6 CM
ABGESCHRÄGTE FRONT H. 36,6 CM
PUERTA INCLINADA H.36,6 CM
НАКЛОНЕННАЯ СТВОРКА В.36,6 CM

C

COLONNA H.206 CM
TALL UNIT H.206 CM
COLONNE H.206 CM
HOCHSCHRANK H. 206 CM
COLUMNNA H.206 CM
КОЛОННА В.206 CM

D

PENSILI A GIORNO IN METALLO VERNICIATO
OPEN-FRONTED WALL UNITS IN PAINTED METAL
MEUBLES HAUTS OUVERTS EN MÉTAL PEINT
OFFENE OBERSCHRÄNKE AUS LACKIERTEM METALL
MUEBLES ALTOS ABIERTOS DE METAL PINTADO
ОТКРЫТЫЕ НАВЕСНЫЕ ШКАФЫ ИЗ ОКРАШЕННОГО МЕТАЛЛА



SEGNI PARTICOLARI
DISTINGUISHING FEATURES
SIGNES PARTICULIERS
BESONDERHEITEN
RASGOS CARACTERÍSTICOS
ОТЛИЧИТЕЛЬНЫЕ ОСОБЕННОСТИ

I MUST DI MOOD
MOOD'S ESSENTIALS
LES MUSTS DE MOOD
DIE MUSTS VON MOOD
LOS IMPRESCINDIBLES DE MOOD
ОБЯЗАТЕЛЬНЫЕ АТРИБУТЫ MOOD



E

MANIGLIA FINITURA OTTONE
BRASS FINISH HANDLE
POIGNÉE FINITION LAITON
GRIFF IM MESSING-FINISH
TIRADOR EN ACABADO LATÓN
РУЧКА С ОТДЕЛКОЙ ЛАТУНЬ



F

SISTEMA "SETUP"
"SETUP" SYSTEM
SYSTÈME « SETUP »
„SETUP“-SYSTEM
SISTEMA "SETUP"
СИСТЕМА "SETUP"



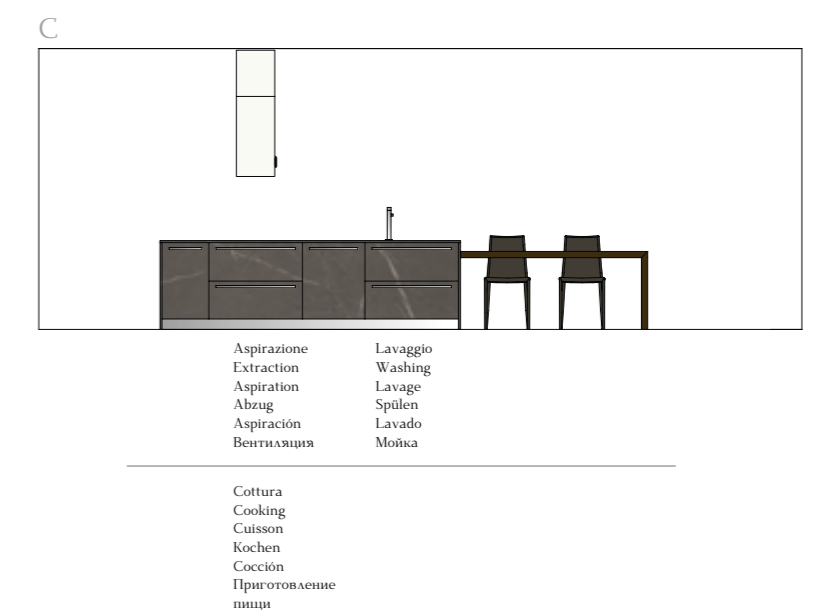
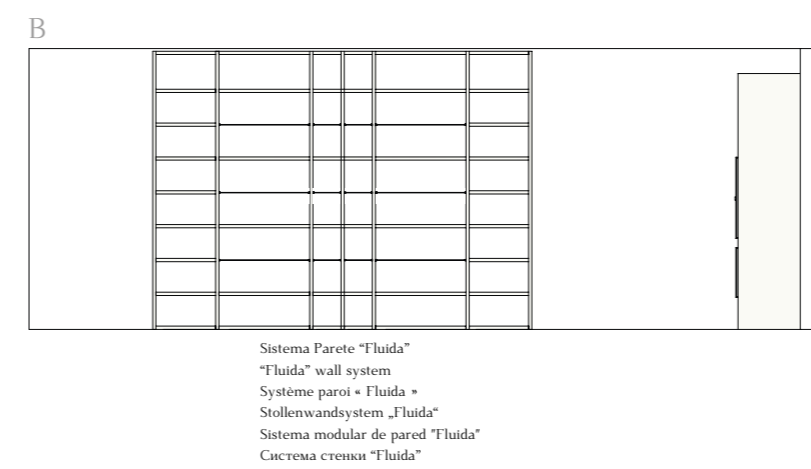
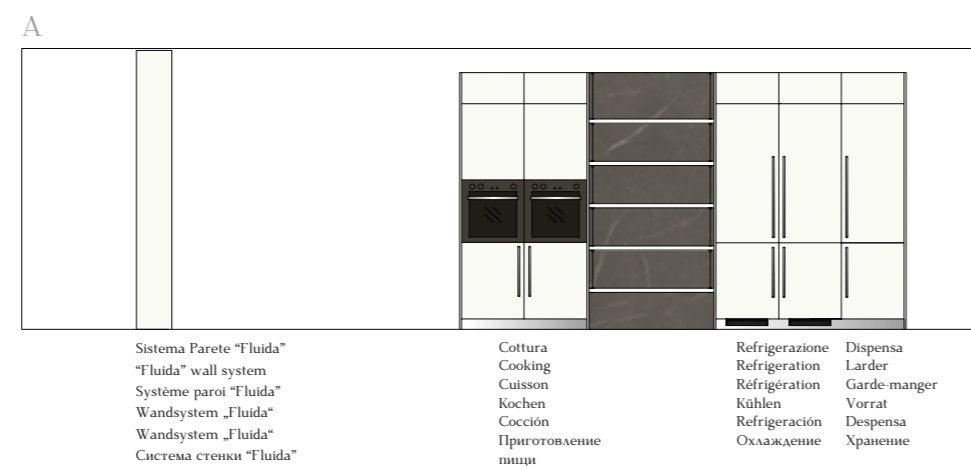
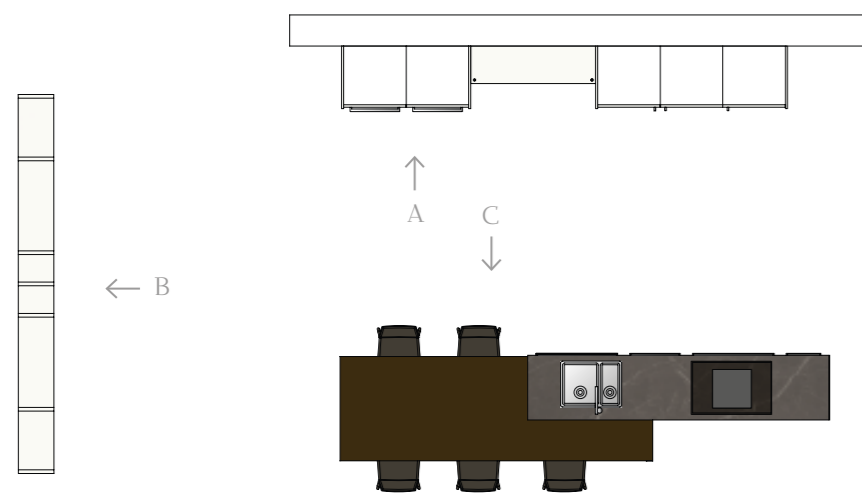
G

ANTA INCLINATA H.73 CM
SLANTED DOOR H.73 CM
PORTE INCLINÉE H.73 CM
ABGESCHRÄGTE FRONT H. 73 CM
PUERTA INCLINADA H.73 CM
НАКЛОНЕННАЯ СТВОРКА В.73 CM



H

SISTEMA PARETE "METRO"
IN ALLUMINIO COLORE ANTRACITE
"METRO" WALL SYSTEM IN ANTHRACITE
COLOURED ALUMINIUM
SYSTÈME PAROI « METRO » EN ALUMINIUM
COLORIS ANTHRACITE
STOLLENWANDSYSTEM „METRO“ AUS ALUMINIUM
IN DER FARBE ANTHRAZIT
SISTEMA MODULAR DE PARED "METRO"
DE ALUMINIO COLOR ANTRACITA
СИСТЕМА СТЕНКИ "METRO" ИЗ АЛЮМИНИЯ
ЦВЕТА АНТРАЦИТ



LE FORME E I MATERIALI DELL'ACCOGLIENZA.

The shapes and materials of a warm welcome.
 Les formes et les matériaux de l'accueil.
 Die Formen und Materialien der Gastfreundlichkeit.
 Las formas y los materiales de la hospitalidad.
 Формы и материалы уютной обстановки.

STRUTTURA
 STRUCTURE
 CAISSON
 KORPUS
 ESTRUCTURA
 КОРПУС



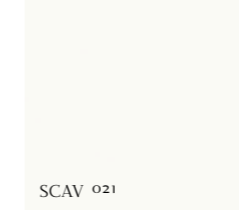
STRUTTURA
 STRUCTURE
 CAISSON
 KORPUS
 ESTRUCTURA
 КОРПУС



ANTA
 DOOR
 PORTE
 FRONT
 PUERTA
 СТВОРКА



DECORATIVO
 DECORATIVE MELAMINE
 REVÊTEMENT DÉCORATIF EN MÉLAMINE
 MELAMINHAZ
 MELAMINA DECORATIVA
 ДЕКРАТИВНА ОБЛИЦЬОВКА



SISTEMA PARETI "FLUIDA"
 "FLUIDA" WALL SYSTEM
 SYSTEME PAROI « FLUIDA »
 STOLLENWANDSYSTEM «FLUIDA»
 SISTEMA MODULAR DE PARED "FLUIDA"
 СИСТЕМА СТЕЖКИ "FLUIDA"





Dettagli di stile: il piano tavolo in Rovere Nabuk, di forte spessore (sp. 6 cm), che dialoga perfettamente con l'isola in laminato Pietra Grey e le mensole in decorativo Bianco Puro accessoriate di led. Un ambiente accogliente che non passa inosservato.



Stylish details: the Nabuk Oak table top, which is extra thick (6 cm thick), liaises perfectly with the Grey Stone laminate island and shelves in Pure White decorative melamine accessorised with LEDs. This welcoming setting will not go unnoticed. ● Des détails de classe : le dessus de table en Chêne Nabuk, de grande épaisseur (ép. 6 cm), qui dialogue parfaitement avec l'îlot en stratifié Pierre Grey et les étagères en revêtement décoratif en mélaminé Blanc Pur équipées de LED. Un environnement accueillant qui ne passe pas inaperçu. ● Stildetails: Die Tischplatte aus Eiche Nabuk, mit einer großen Stärke (St. 6 cm) passt bestens zur Insel aus Melaminharz Stein Grey und den Borden aus Melaminharz Reinweiß mit LEDs. Damit die Wohnumgebung keinesfalls unbemerkt bleibt. ● Detalles de estilo: tablero de Roble Nabuk, de gran espesor (de 6 cm), que combina perfectamente con la isla en laminado Piedra Grey y las repisas en melamina decorativa Blanco Puro con accesorios de LED. Un ambiente acogedor que no pasa desapercibido. ● Элементы стиля: приставной стол цвета Дуб Nabuk массивной толщины (т. 6 см), великолепно сочетающийся с островом из ламината Камень Grey и полками декоративной облицовкой цвета Белый Чистый, оснащенными светодиодной подсветкой. Уютное пространство, которое не останется незамеченным.

L'isola centrale domina la composizione grazie al laminato Pietra Grey che veste piano e basi in maniera uniforme. Un bell'effetto materico, volumi importanti per valorizzare lo spazio abitativo in cui è stato inserito anche il Sistema Parete "Fluida" in decorativo Bianco Puro.

The central island dominates the composition thanks to the Grey Stone laminate used to clad the top and base units uniformly. An attractive textured effect, significant volumes to enhance the domestic space which also includes the "Fluida" Wall System in Pure White decorative melamine.

L'îlot central domine la composition, grâce au stratifié Pierre Grey qui revêt plan et meubles bas de manière uniforme. Un bel effet de matière et des volumes importants pour mettre en valeur l'espace d'habitation, où a été également inséré le Système Paroi « Fluida » en revêtement décoratif en mélaminé Blanc Pur.

Die zentrale Insel dominiert harmonisch die ganze Kombination mit dem Stein Grey Laminat der Arbeitsplatte und der Unterschränke. Eine optisch ansprechende Wirkung, mit wichtigen Volumen zur Aufwertung des Wohnraums, in den auch das Stollenwandssystem „Fluida“ aus Melaminharz in Reinweiß eingefügt wurde.

La isla central domina la composición gracias al laminado Piedra Grey que viste encimera y muebles bajos de manera uniforme. Un precioso efecto con textura, volúmenes importantes para valorizar la estancia en la que también se ha incluido el Sistema modular de pared "Fluida" en melamina decorativa Blanco Puro.

Центральный остров доминирует в композиции благодаря отделке из ламината Камень Grey, приводящей под один знаменатель столешницу и тумбы. Отделка создает интересный текстурный эффект, внушительные объемы подчеркивают красоту жилого помещения, в котором также установлена Система стенки "Fluida" с декоративной облицовкой цвета Белый Чистый.



SCENARIO METROPOLITANO, BELLO E FUNZIONALE.

A metropolitan scene, oozing beauty and functionality.
 Un décor métropolitain, esthétique et fonctionnel.
 Metropolitanes Szenenbild, optisch ansprechend funktional.
 Escenario metropolitano, bello y funcional.
 Эффектный и функциональный метропольный интерьер.

STRUTTURA
 STRUCTURE
 CAISSON
 KORPUS
 ESTRUCTURA
 КОРПУС



FENIX NTM®
 ANTA
 DOOR
 PORTE
 FRONT
 PUERTA
 СТВОРКА



SCAV 865



Perfetta abbinabilità tra piano e ante: il Fenix NTM® colore Grigio Bromo esalta l'animo metropolitano di questa cucina dotata di ogni comfort, a partire dallo schienale attrezzato "Setup", finitura Antracite satinato e dotato di diversi utili accessori (portarotolo, mensole, barre, ganci, ecc.).



The perfect match between worktop and doors: Bromine Grey Fenix NTM® emphasises the metropolitan soul of this kitchen fitted with every convenience, starting with the "Setup" accessorised wall panel, in satin finish Anthracite finish, and equipped with multiple useful accessories (kitchen roll holder, shelves, bars, hooks, etc.). ● Une parfaite association entre plan et portes : le Fenix NTM® coloris Gris Brome exalte l'esprit métropolitain de cette cuisine dotée de tous les comforts, en commençant par la crédence équipée « Setup », finition Anthracite satiné, dotée de divers accessoires utiles (porte-rouleaux, étagères, barres, crochets, etc.). ● Perfekte Kombination zwischen Platte und Fronten: Mit Fenix NTM® in der Farbe Brom-Grau kommt der metropolitane Geist dieser mit jedem Komfort ausgestatteten Küche bestens zum Ausdruck: Ausgestattetes "Setup"-Wandpaneel im satinierten Anthrazit-Finish und verschiedenen nützlichen Küchenutensilien (Rollenhalter, Borde, Zubehörleiste, Haken usw.). ● Combinación perfecta de encimera y puertas: el Fenix NTM® de color Gris Bromo destaca el alma metropolitana de esta cocina dotada de cualquier comodidad, empezando por el panel posterior equipado "Setup" en acabado Antracita satinado y provisto de varios accesorios útiles (portarrollos, repisas, barras, ganchos, etc.). ● Столешница и створки великолепно сочетаются между собой: Fenix NTM® цвета Серый Бром подчеркивает метропольную душу кухни, оборудованной всеми удобствами, начиная со стеновой панели "Setup" с сатинированной отделкой Антрацит, оборудованной различными полезными аксессуарами (держателем бумажных полотенец, полками, штангами, крючками и т.д.).





La nuova maniglia con inserto godronato colore Nero opaco con vite a vista, in abbinamento allo zoccolo Nero (h. 10 cm), traccia un piacevole elemento grafico decorativo in questa cucina Mood.

The new matt black handle with knurled insert and visible screw, to match the Black plinth (H. 10 cm), marks an attractive decorative graphic element in this Mood kitchen.

La nouvelle poignée avec insert moleté coloris Noir mat avec vis visible, en assortiment avec le socle Noir (h. 10 cm), trace un agréable élément graphique décoratif dans cette cuisine Mood.

Der neue mattschwarze Griff mit gerändeltem Einsatz und sichtbarer Schraube passt einwandfrei zum schwarzen Sockel (H. 10 cm) und bildet ein ansprechendes grafisches Dekorelement in dieser Mood-Küche.

En combinación con el zócalo Negro (de 10 cm de altura), el nuevo tirador de color Negro mate con aplicación moleteada y tornillo a la vista traza un agradable elemento gráfico decorativo en esta cocina Mood.

Новая ручка с насечкой цвета Черный матовый с видимым винтом сочетается с цоколем цвета Черный (в. 10 см), формирующим интересный декоративный графический элемент кухни Mood.



SENSAZIONI MATERICHE CHE ARREDANO CON STILE.

A textured feel that furnishes with style.
Des sensations matérielles qui donnent du cachet à l'ameublement.
Materischer Charakter für eine stilvolle Inneneinrichtung.
Sensaciones con textura que decoran con estilo.
Тактильные ощущения в стильном интерьере.

STRUTTURA
STRUCTURE
CAISSON
KORPUS
ESTRUCTURA
КОРПУС

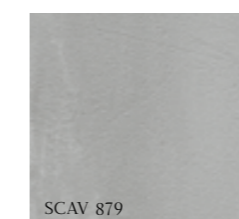


ANTA
DOOR
PORTE
FRONT
PUERTA
СТВОРКА



SCAV 794

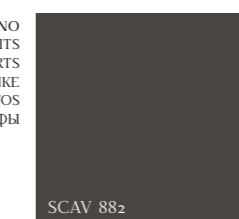
DECORATIVO
DECORATIVE MELAMINE
REVÊTEMENT DÉCORATIF EN MÉLAMINE
MELAMINHAZ
MELAMINA DECORATIVA
ДЕКОРАТИВНАЯ ОБЛИЦОВКА



SCAV 879

PENSILI A GIORNO
OPEN-FRONTED WALL UNITS
MEUBLES HAUTS OUVERTS
OFFENE OBERSCHRÄNKE
MUEBLES ALTOS ABIERTOS
ОТКРЫТЫЕ НАВЕСНЫЕ ШКАФЫ

METALLO / METAL
MÉTAL / METALL
METAL / METAAL



SCAV 882

3



Basi e colonne in decorativo Concrete Brooklyn, pensili, mensole e piano colazione in Rovere Actual: finiture piacevoli al tatto, capaci di esprimere una calda eleganza nella zona giorno.



Base units and tall units in Concrete Brooklyn decorative melamine contrasting with wall units, shelves and breakfast bench in Actual Oak: finishes that are pleasant to touch, capable of expressing warm elegance in the living area. ● Bas et colonnes en revêtement décoratif en mélaminé Concrete Brooklyn meubles hauts, étagères et plan petit déjeuner en Chêne Actual: des finitions agréables au toucher, capables d'exprimer une chaude élégance dans l'espace séjour. ● Unter- und Hochschränke aus Melaminharz Concrete Brooklyn für die Oberschränke, Borde und Frühstückstheke aus Eiche Actual: sich sehr angenehm anfühlende Finishes, die eine warme Eleganz in den Wohnraum bringen. ● Muebles bajos y columnas en melamina decorativa Concrete Brooklyn; Roble Actual muebles altos, repisas y barra de desayuno: acabados agradables al tacto, capaces de expresar una cálida elegancia en la zona de día. ● Тумбы и колонны с декоративной облицовкой с декоративной облицовкой цвета Concrete Brooklyn для навесных шкафов, полок и стоек для завтрака с цвета Дуб Actual: приятные на ощупь отделки выражают воплощают элегантность гостиной.





Funzionalità ed estetica si sposano perfettamente nei particolari: pensili in metallo verniciato Antracite abbinati al pensile con anta inclinata. Linee semplici, geometriche, che soddisfano il gusto contemporaneo.

Functionality and styling merge to perfection in the details: wall units in Anthracite painted metal combined with the wall unit with slanted door. Simple, geometric silhouettes to accommodate contemporary taste.

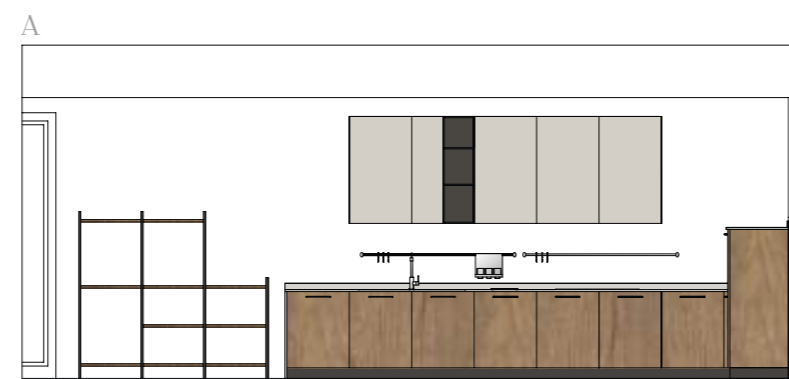
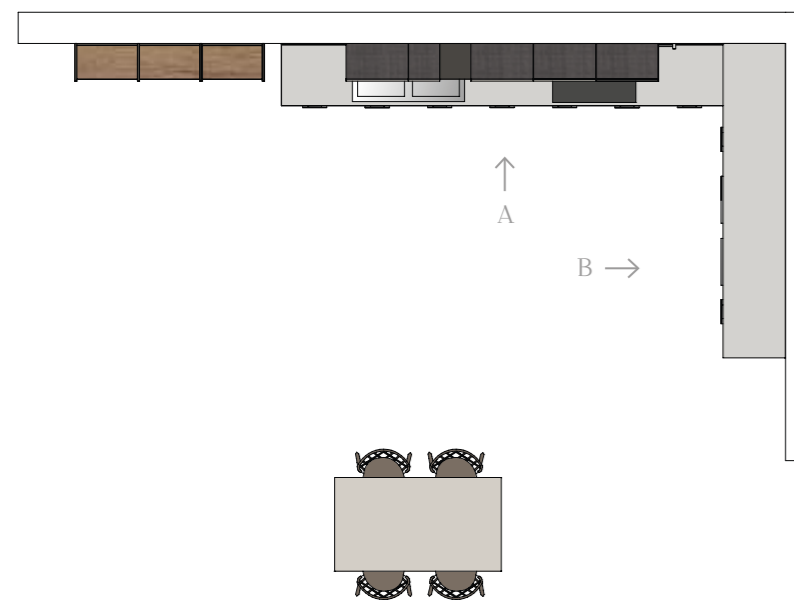
Fonctionnalité et esthétique se marient parfaitement dans les détails: meubles hauts en métal peint Anthracite assortis au meuble haut avec porte inclinée. Des lignes simples, géométriques, qui épousent le goût contemporain.

Funktionalität und Ästhetik vereinen sich harmonisch bis ins kleinste Detail: Hochschränke aus in der Farbe Anthrazit lackiertem Metall mit abgeschrägter Front. Einfache geometrische Linien im Sinne der modernen Geschmackstendenzen.

Funcionalidad y estética combinan perfectamente en los detalles: muebles altos de metal pintado Antracita en combinación con el mueble alto con puerta inclinada. Líneas sencillas y geométricas que se adaptan al gusto contemporáneo.

Функциональность и эстетическая ценность великолепно отражаются в навесных шкафах из металла, окрашенного в цвет Антрацит, сочетающихся с навесными шкафами с наклонной створкой. Минималистичные, геометрические линии соответствуют современным тенденциям.





Dispensa	Lavaggio	Cottura
Larder	Washing	Cooking
Garde-manger	Lavage	Cuisson
Vorrat	Spülen	kochen
Dispensa	Lavado	Cocción
Хранение	Мытья	Приготовление пищи



Dispensa	Cottura	Refrigerazione
Larder	Cooking	Refrigeration
Garde-manger	Cuisson	Refrigeration
Vorrat	kochen	Kühlen
Dispensa	Cocción	Refrigeración
Хранение	Приготовление пищи	Охлаждение

IL PIACEVOLE VOLTO DELLA CUCINA MODERNA.

The attractive appearance of the modern kitchen.
L'agréable visage de la cuisine moderne.
Das schöne Antlitz der modernen Küche.
La cara agradable de la cocina moderna.
Приятный облик современной кухни.

STRUTTURA
STRUCTURE
CAISSON
KORPUS
ESTRUCTURA
КОРПУС

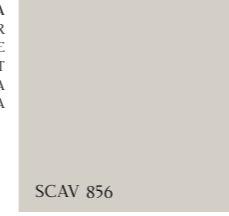


ANTA / MENSOLE
DOOR / SHELVES
PORTE / ÉTAGÈRES
FRONT / BORDE
PUERTA / REPISAS
СТВОРКА / МЕНСОЛЕ



SCAV 922

ANTA
DOOR
PORTE
FRONT
PUERTA
СТВОРКА



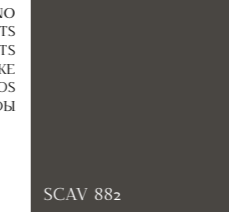
SCAV 856

DECORATIVO
DECORATIVE MELAMINE
REVÊTEMENT DÉCORATIF EN MÉLAMINE
MELAMINHAZ
MELAMINA DECORATIVA
ДЕКОРАТИВНАЯ ОБИЛЮВКА

LACCATO OPACO / MATT LACQUERED
LAQUE MAT / MATT LACKERT
LACADO MATE / ЛАКПРОВАНАНА
МАТОВАЯ ОТДЕЛКА

PENSILI A GIORNO
OPEN FRONTED WALL UNITS
MEUBLES HAUTS OUVERTS
OFFENE OBERSCHRÄNKE
MUEBLES ALTOS ABIERTOS
ОТКРЫТЫЕ НАВЕШНЫЕ ШКАФЫ

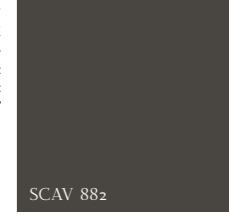
METALLO / METAL
MÉTAL / METALL
METAL / METAAL



SCAV 882

SISTEMA PARETE "METRO"
"METRO" WALL SYSTEM
SYSTEME PAROI "METRO"
STOLLENWANDSYSTEM "METRO"
SISTEMA MODULAR DE PARED "METRO"
СИСТЕМА СТЕЖКИ "METRO"

METALLO / METAL
MÉTAL / METALL
METAL / METAAL



SCAV 882

4



Sofisticati accostamenti cromatici delineano un ambiente equilibrato e razionale: colonne e basi in decorativo Rovere Landscape, i pensili in laccato opaco Visone, una scelta accattivante e di alto livello estetico.

Sophisticated colour combinations outline a well-balanced and rationally organised setting: tall units and base units in Landscape Oak, Mink matt lacquered wall units, an attractive choice with superior styling value.

Les assortiments chromatiques sophistiqués délimitent une pièce équilibrée et rationnelle : colonnes et meubles bas en revêtement décoratif en mélaminé Chêne Landscape et meubles hauts en Laqué mat Vison, un choix captivant et à l'esthétique très élevée.

Raffinierte chromatische Zusammenstellungen schaffen eine ausgewogene und rationelle Umgebung: Hochschränke mit Unterschränken aus Melaminharz Eiche Landscape und in Nerz mattlackierte Hochschränke, eine attraktive Wahl mit einer außerordentlichen optischen Wirkung.

Sofisticadas combinaciones cromáticas perfilan un ambiente equilibrado y racional: columnas y muebles bajos en melamina decorativa Roble Landscape y muebles altos en lacado mate Visón, una opción fascinante y con un alto nivel estético.

Изысканные сочетания цветов подчеркивают сбалансированное рациональное пространство: колонны и тумбы с декоративной облицовкой цвета Дуб Landscape, навесные шкафы с лакированной матовой отделкой цвета Бежево-коричневый являются интересным решением с высоким эстетическим уровнем.





Quando si desidera amplificare lo spazio a disposizione e mostrare, nel contempo, gli oggetti della nostra quotidianità la scelta perfetta è il Sistema Parete "Metro". Un particolare richiamo ai laboratori artigianali costituito da elementi in metallo attraversati da mensole in decorativo Rovere Landscape.

When you want to expand the available space, while at the same time showing off your everyday items, the perfect choice is the "Metro" Wall System. A specific reference to craftsmen's workshops consisting of metal elements crossed by Landscape Oak decorative melamine shelves.

Lorsqu'on souhaite agrandir l'espace à disposition et montrer en même temps les objets de son quotidien, le choix parfait est le Système Paroi « Metro ». Un rappel particulier aux ateliers artisanaux, constitué d'éléments en métal traversés par des étagères en revêtement décoratif en mélaminé Chêne Landscape.

Wenn Raum und Raumgefühl an erster Stelle stehen und wenn es darum geht, die Gegenstände unseres Alltags in den Vordergrund zu stellen, ist das Stollenwandsystem „Metro“ die beste Lösung. Ein besonderer Hinweis auf die handwerklichen Laboratorien bieten die Metallelemente, welche durch Borde in Melaminharz Eiche Landscape verbunden werden.

Quando se desea ampliar el espacio disponible y mostrar al mismo tiempo los objetos de nuestra vida cotidiana, la elección perfecta es el Sistema modular de pared "Metro". Una referencia particular a los talleres artesanales compuesta por elementos de metal atravesados por repisas en melamina decorativa Roble Landscape.

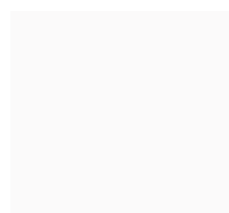


При желании расширить имеющееся пространство и в то же время подчеркнуть предметы повседневного обихода оптимальным решением станет Система стенки "Metro". В металлических элементах, пересекаемых полками с декоративной облицовкой цвета Дуб Landscape, отражается ремесленное вдохновение данной системы.

NELLA ZONA GIORNO IL BIANCO È IL PROTAGONISTA INDISCUSSO.

The colour white plays the undisputed starring role in the living area.
 Dans l'espace séjour, le blanc est le grand protagoniste.
 Unverkennbarer Hauptdarsteller im Wohnbereich: Weiss.
 En la zona de día el blanco es la estrella indiscutible.
 Белый цвет безраздельно царит в гостиной.

STRUTTURA
 STRUCTURE
 CAISSON
 KORPUS
 ESTRUCTURA
 КОРПУС



ANTA
 DOOR
 PORTE
 FRONT
 PUERTA
 СТВОРКА



SCAV 028

LACCATO LUCIDO / GLOSSY LACQUERED
 LAQUE BRILLANT / GLÄNZEND LACKIERT
 LACADO BRILLO / ААКГРОВААННАЯ
 ГЛАНЦЕВАЯ ОТДЕЛКА

SISTEMA PARETE "METRO"
 "METRO" WALL SYSTEM
 SYSTÈME PARI • METRO •
 STOLLENWANDSYSTEM "METRO"
 SISTEMA MODULAR DE PARED "METRO"
 СИСТЕМА СТЕЖКИ "METRO"

METALLO / METAL
 METAL / METALL
 METAL / METALL



SCAV 882



In questa configurazione il Sistema Parete “Metro” è un’interessante apertura alla zona living attigua. Viene proposto con mensole in decorativo Concrete Jersey e incornicia perfettamente il piano colazione in quarz Blanco City spessore 6 cm.



In this particular configuration, the “Metro” Wall System provides an interesting aperture towards the adjoining living area. It is fitted here with Concrete Jersey decorative melamine shelves and frames the 6 mm thick Blanco City breakfast bench to perfection. ● Dans cette configuration, le Système Paroi « Metro » est une intéressante ouverture à l’espace salon adjacent. Il est proposé avec des étagères en revêtement décoratif en mélaminé Concrete Jersey et il met parfaitement en valeur le plan petit déjeuner Quartz Blanc City épaisseur 6 cm. ● Bei dieser Konfiguration wird das Stollenwandssystem „Metro“ zu einem interessanten Übergang in den benachbarten Livingbereich. Hier umfasst das Angebot Borde aus Melaminharz Concrete Jersey und umrahmt auf perfekte Weise die Frühstückstheke aus Quarz Blanco City mit einer Stärke von 6 cm. ● En esta configuración el Sistema modular de pared “Metro” es una interesante apertura a la sala de estar contigua. Se propone con repisas en melamina decorativa Concrete Jersey y enmarca perfectamente la barra de desayuno de Quarz Blanco City de 6 cm de espesor. ● В данной конфигурации Система стенки “Metro” представляет собой интересное связующее звено с прилегающей гостиной. Система предлагается с полками с декоративной облицовкой цвета Concrete Jersey и идеальным образом обрамляет для завтрака из кварца Blanco City толщиной 6 см.





La composizione angolare, in cui domina il laccato lucido Bianco Prestige di basi, colonne e pensili, si mette in evidenza per l'estetica unica del piano in Acciaio satinato dal sapore minimalista.



The corner composition, dominated by the Prestige White glossy lacquered base units, tall units and wall units, stands out for the unique styling of the minimalist satin finish Steel worktop.

La composition angulaire, où domine le Laqué brillant Blanc Prestige des meubles bas, colonnes et meubles hauts, est mise en évidence par l'esthétique unique du plan en acier satiné en style minimaliste.

Die Eckkomposition, bei der die Hochglanz lackierten Elemente in Prestigeweiß der Unterschränke, Hochschränke und Oberschränke dominieren, wirkt durch die einzigartige Optik der Arbeitsplatte aus satiniertem Stahl im Minimalstil besonders einzigartig.

La composición rinconera en la que domina el lacado brillo Blanco Prestige de muebles bajos, columnas y muebles altos se destaca por la estética única de la encimera en Acero satinado con un gusto minimalista.

Угловая композиция, в которой доминирует лакированная гляцевая отделка цвета Белый Prestige тумб, колонн и навесных шкафов, выделяется благодаря уникальному дизайну столешницы из сатинированной стали в минималистичном стиле.

QUANDO IL LACCATO DONA UNO STILE INCONFONDIBILE.

When a lacquered finish provides unmistakable style.
 Quand le laqué offre un style inimitable.
 Wenn der Lack einen unverkennlichen Stil verleiht.
 Cuando el lacado otorga un estilo inconfundible.
 Лакированная отделка дарит неповторимый стиль.

STRUTTURA
 STRUCTURE
 CAISSON
 KORPUS
 ESTRUCTURA
 КОРПУС



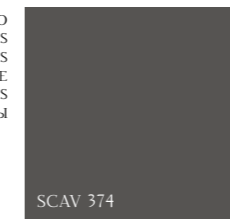
ANTA
 DOOR
 PORTE
 FRONT
 PUERTA
 СТВОРКА



SCAV 568

LACCATO OPACO / MATT LACQUERED
 LAQUE MAT / MATT LACKIERT
 LACADO MATE / ЛАКИРОВАННАЯ
 МАТОВАЯ ОТДЕЛКА

PENSILI A GIORNO
 OPEN FRONTED WALL UNITS
 MEUBLES HALTS OUVERTS
 OFFENE OBERSCHRÄNKE
 MUEBLES ALTOS ABIERTOS
 ОТКРЫТЫЕ НАВЕСНЫЕ ШКАФЫ



SCAV 374

LACCATO OPACO / MATT LACQUERED
 LAQUE MAT / MATT LACKIERT
 LACADO MATE / ЛАКИРОВАННАЯ
 МАТОВАЯ ОТДЕЛКА





Una cucina moderna dallo spiccato sapore navy: il nuovo laccato Blu Moon per basi e colonne trova perfetto abbinamento col piano colazione in Rovere Nordik dotato di sostegno Slender.

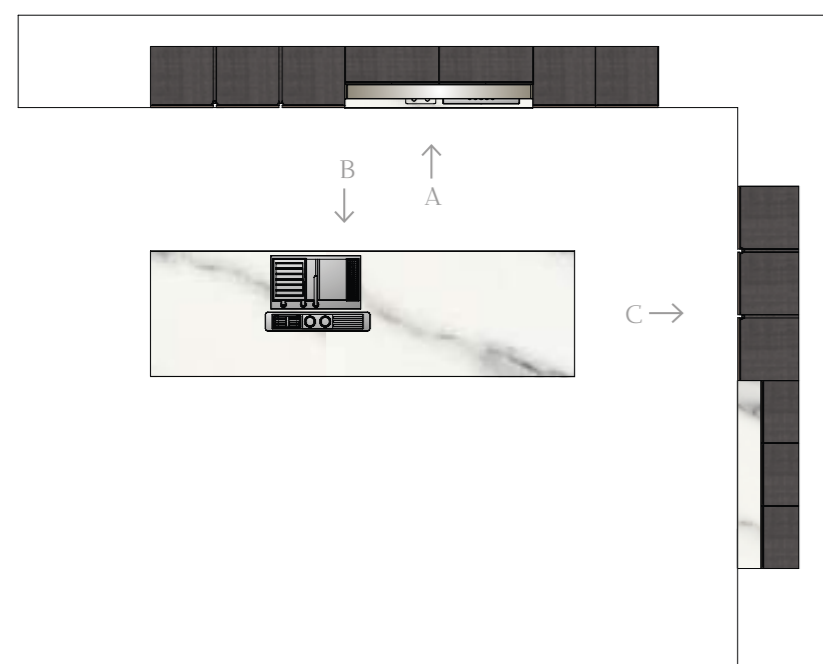


A modern kitchen with a notable navy feel: the new Moon Blue lacquered finish on the base units and tall units is matched perfectly by the breakfast bench in Nordik Oak fitted with Slender support. ● Une cuisine moderne avec un goût prononcé pour le style navy : le nouveau Laqué Bleu Moon pour meubles bas et colonnes trouve un assortiment parfait avec le plan petit déjeuner en Chêne Nordik doté d'un support Slender. ● Eine moderne Küche mit deutlichen Navy-Akzenten: Die neue Lackfarbe Moon Blau für Unterschränke und Hochschränke passt einwandfrei zur Frühstückstheke aus Eiche Nordik mit Slender-Stütze. ● Una cocina moderna con un marcado sabor azul marino: el nuevo lacado Azul Moon para muebles bajos y columnas combina a la perfección con la barra de desayuno en Roble Nordik dotada de soporte Slender. ● Кухня в современном стиле с яркими элементами темно-синего оттенка: новая лакированная отделка цвета Синий Моонтумб и колонн великолепно сочетается со стойкой для завтрака цвета Дуб Nordik с опорой Slender.



Tocco di classe la finitura Ottone delle maniglie, un colore affascinante che ben si abbina a una cucina contemporanea, di assoluta tendenza. In equilibrio cromatico con il piano in gres Calce Antracite, finitura opaca e materica. ● The Brass finish on the handles gives them a touch of class, thanks to a fascinating colour that matches the ultra-trendy contemporary kitchen to perfection. It strikes the perfect chromatic balance with the worktop in Calce Anthracite porcelain stoneware, with its matt, textured finish. ● La touche de classe est donnée par la finition Laiton des poignées, un coloris fascinant qui se marie bien avec la cuisine contemporaine, tout à fait tendance. En équilibre chromatique avec le plan en grès Calce Antracite, finition mate et matérielle. ● Den klassischen Höhepunkt bildet das Messing-Finish der Griffe, eine einzigartige Farbe, die der Küche einen äußerst trendigen und sehr zeitgenössischen Charakter verleiht. Das chromatische Gleichgewicht wird durch die Feinsteinzeugplatte Calce Antracite in mattem und strukturiertem Finish erreicht. ● Un toque de clase con el acabado Latón de los tiradores, un color fascinante que combina perfectamente con una cocina contemporánea, que marca tendencia. En equilibrio cromático con la encimera de gres Calce Antracite, en acabado mate y con textura. ● Элегантность интерьеру придает отделка ручек в оттенке Латунь, изысканном трендовом цвете, который великолепно сочетается с современными кухнями. Отделка гармонично сочетается с текстурным покрытием столешницы из керамогранита цвета Calce Antracite.



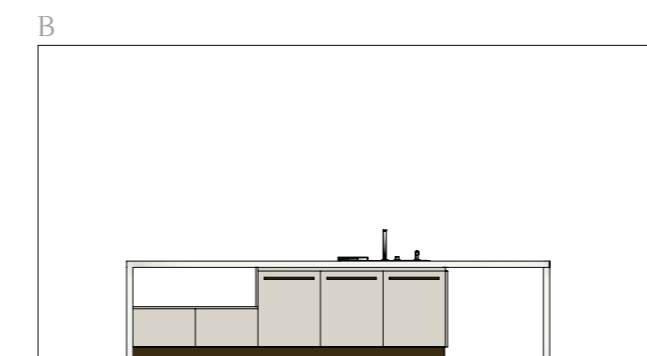


Aspirazione
 Extraction
 Aspiration
 Ansaugung
 Aspiración
 Вентиляция

Dispensa
 Larder
 Garde-manger
 Vorrat
 Dispensa
 Хранение

Cottura
 Cooking
 Cuisson
 kochen
 Cocción
 Приготовление
 пищи

Cottura
 Cooking
 Cuisson
 kochen
 Cocción
 Приготовление
 пищи



Dispensa
 Larder
 Garde-manger
 Vorrat
 Dispensa
 Хранение

Lavaggio
 Washing
 Lavage
 Spülen
 Lavado
 Мойка



Refrigerazione
 Refrigeration
 Réfrigération
 Kühlen
 Refrigeración
 Охлаждение

Sistema Set up
 Set Up System
 Systeme Set up
 Set-Up-System
 Sistema Set up
 Sistema Set up

CONTRASTI DI CHIARI E SCURI PER UNA COMPOSIZIONE CON ISOLA.

Contrasting light and dark effects for a composition with an island.
Des contrastes de clairs-obscurs pour une composition avec îlot.
Hell-/dunkel-contrast bei einer komposition mit insel.
Contrastes de claroscuros para una composición con isla.
Контраст светлых и темных оттенков в композиции с островом.

STRUTTURA
STRUCTURE
CAISSON
KORPUS
ESTRUCTURA
КОРПУС

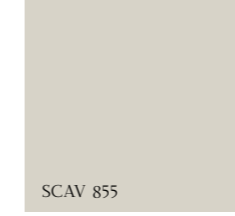


ANTA
DOOR
PORTE
FRONT
PUERTA
СТВОРКА



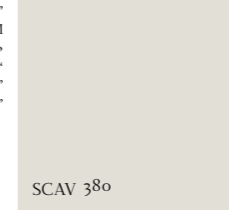
SCAV 923

DECORATIVO
DECORATIVE MELAMINE
REVÊTEMENT DÉCORATIF EN MÉLAMINE
MELAMINHARZ
MELAMINA DECORATIVA
ДЕКОРАТИВНАЯ ОБЛИЦОВКА



SCAV 855

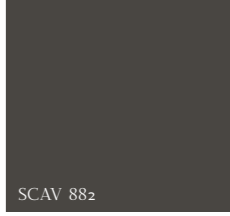
SISTEMA PARETI- "FLUIDA"
"FLUIDA" WALL SYSTEM
SYSTEME PAROI « FLUIDA »
STOLLENWANDSYSTEM "FLUIDA"
SISTEMA MODULAR DE PARED "FLUIDA"
СИСТЕМА СТЕЖКИ "FLUIDA"



SCAV 380

DECORATIVO
DECORATIVE MELAMINE
REVÊTEMENT DÉCORATIF EN MÉLAMINE
MELAMINHARZ
MELAMINA DECORATIVA
ДЕКОРАТИВНАЯ ОБЛИЦОВКА

PENSI A GIORNO
OPEN FRONTED WALL UNITS
MEUBLES HAUTS OUVERTS
OFFENE OBERSCHRÄNKE
MUEBLES ALTOS ABIERTOS
ОТКРЫТЫЕ НАВЕШНЫЕ ШКАФЫ



SCAV 882

METALLO / METAL
MÉTAL / METALL
METAL / МЕТАЛ

7





Nuance avvolgenti caratterizzano basi, pensili e colonne contenitive in finitura Noce Steady, impreziosite da maniglie e zoccoli di color Bronzo. Tonalità adatte a ogni stile, colore e ambiente.

Enveloping nuances distinguish the base units, wall units and tall storage units in Steady Walnut finish, which have been embellished with Bronze colour handles and plinths. Tones to suit all styles, colours and surroundings.

Des nuances enveloppantes caractérisent les meubles bas, les meubles hauts et les colonnes de rangement en finition Noyer Steady, enrichis de poignées et socles en coloris Bronze. Des teintes adaptées à tous les styles, coloris et environnements.

Warme Nuancen umgeben Unter-, Ober- und Hochschränke in Nussbaum Steady, Griffe und Sockel in Bronze. Jedem Stil, jeder Farbe, jedem Ambiente die richtige Nuance.

Los matices envolventes caracterizan los muebles bajos y altos y las columnas de almacenaje en acabado Nogal Steady, adornados con tiradores y zócalos de color Bronce. Tonos que se adaptan a cualquier estilo, color y ambiente.

Уютные оттенки характеризуют тумбы, навесные шкафы и колонны для хранения с отделкой цвета Орех Steady, украшенные ручками и цоколями цвета Бронза. Оттенки кухни сочетаются с любым стилем, цветом и интерьером.



Sistema Parete “Fluida” con ante in Noce Steady; pensili e basi sospese in laccato opaco Tortora come le basi dell’isola nella cucina: per soluzioni total look nella zona giorno. Interessante progetto incorniciato dal dettaglio dell’anta inclinata e degli elementi a giorno in lamiera.

“Fluida” Wall System with Steady Walnut doors; wall units and wall-mounted base units in Dove Grey matt lacquered finish, like the base units in the island in the kitchen: ensuring total-look solutions for the living area. An interesting design framed by the detail of the slanted door and of the open-fronted sheet metal elements.

Système Paroi « Fluida » avec portes en Noyer Steady ; meubles hauts et meubles bas Laqué mat Tourterelle comme les meubles bas de l’ilot dans la cuisine : pour des solutions total look dans l’espace séjour. Un projet intéressant mis en valeur par le détail de la porte inclinée et des éléments ouverts en tôle.

Stollenwandssystem „Fluida“ mit Fronten aus Nussbaum Steady; Hänge-Ober- und Unterschränke in Taubengrau matts lackiert wie die Unterschränke der Kücheninsel. Totallook-Lösungen im Wohnbereich. Ein wahrhaft interessantes Projekt mit dem Höhepunkt der abgeschrägten Front und der offenen Elemente aus Blech.

Sistema modular de pared “Fluida” con puertas en Nogal Steady; muebles altos y bajos suspendidos en lacado mate Tortola como los muebles bajos de la isla en la cocina: para soluciones total look en la sala de estar. Interesante proyecto enmarcado por el detalle de la puerta inclinada y los elementos abiertos de chapa.

Система стенки “Fluida” со створками цвета Орех Steady; навесные шкафы и навесные тумбы с лакированной матовой отделкой цвета Серо-коричневый, как и тумбы острова кухни: решения total look для гостиной. Интересный проект, обрамленный наклонными створками и открытыми элементами из листовой металла.



LA FINITURA ARGILLA PER LA TUA CUCINA DI TENDENZA.

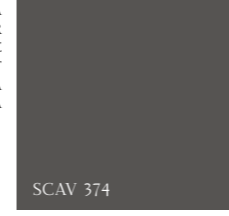
The clay finish for your very own trendy kitchen.
La finition argile pour votre cuisine tendance.
Verleihen Sie Ihrer Küche mit dem Ton-Finish eine besonders trendige Aufmachung.
El acabado arcilla para una cocina que marca tendencia.
Отделка argilla для вашей стильной кухни.

STRUTTURA
STRUCTURE
CAISSON
KORPUS
ESTRUCTURA
КОРПУС

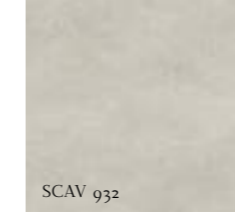


ANTA
DOOR
PORTE
FRONT
PUERTA
СТВОРКА

SCAV 374



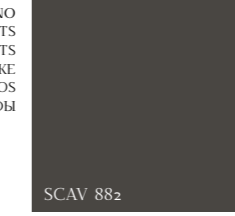
BIOMALTA



SCAV 932

PENSILI A GIORNO
OPEN-FRONTED WALL UNITS
MEUBLES HAUTS OUVERTS
OFFENE OBERSCHRÄNKE
MUEBLES ALTOS ABIERTOS
ОТКРЫТЫЕ НАВЕШНЫЕ ШКАФЫ

METALLO / METAL
METAL / METALL
METAL / METAL



SCAV 882





Piano colazione Rovere Nabuk con sistema estraibile Linear, molto funzionale, che assicura ampie superfici di appoggio; un'attraente soluzione salvaspazio abbinata al piano in Acciaio Drip Metal dal sapore professionale. ● Nabuk Oak breakfast bench with a highly functional Linear pull-out system, guaranteeing plenty of counter space; an attractive space-saving solution combined with the professional-style Drip Metal Steel worktop. ● Plan petit déjeuner Chêne Nabuk avec système coulissant Linear, très fonctionnel, garantissant de grandes surfaces d'appui ; une solution attractive pour gagner de l'espace assortie au plan en Acier Drip Metal qui offre un style professionnel. ● Frühstückstheke aus Eiche Nabuk mit ausziehbarem System Linear: Funktional mit großen Ablageflächen; eine optisch ansprechende und sehr platzsparende Lösung, passend zur Stahlplatte Drip Metal in professionellem Flair. ● Barra de desayuno Roble Nabuk con sistema extraíble Linear, muy funcional, que asegura amplias superficies de apoyo; una solución atractiva para ahorrar espacio combinada con la encimera de Acero Drip Metal con un sabor profesional. ● Стойка для завтрака цвета Дуб Nabuk с функциональной выдвижной системой Linear, обеспечивающей просторные опорные поверхности, притягательное решение для экономии места, сочетающееся со столешницей цвета Acciaio Drip Metal в профессиональном стиле.



Una nuova sensazione tattile per l'arredo cucina:
il materiale Biomalta Argilla Lima che veste basi e pensili
della composizione rappresenta un materiale resistente e,
nello stesso tempo, di tendenza.

A new tactile sensation for kitchen furnishings: Lima Clay Biomalta
used to clad the base units and wall units in the composition
constitutes a hard-wearing material that is concurrently trendy.

Une nouvelle sensation tactile pour l'ameublement de la cuisine :
le Biomalta Argile Lima que revêtent les meubles bas et meubles
hauts de la composition représente un matériau à la fois
résistant et tendance.

Eine neue Haptik für die Küchenausstattung: Biomalta Ton Lima für
Unter- und Oberschränke der Komposition ist ein widerständiges
Material, das den modernen Geschmackstendenzen gerecht wird.

Una nueva sensación táctil para los muebles de cocina: el material
Biomalta Arcilla Lima que viste los muebles bajos y altos de la
composición es un material resistente, y que además marca tendencia.

Новые тактильные ощущения в интерьере кухни: материал
Biomalta Argilla Lima, который облачает тумбы и навесные
шкафы композиции, является устойчивым к воздействию и в
то же время стильным покрытием.



UNO SPAZIO ARTICOLATO, IDEALE PER SOLUZIONI DI GRANDE APPEAL.

A well-articulated space, ideal for highly appealing solutions.

Un espace articulé, idéal pour des solutions de charme.

Ausgeklügelte Raumgestaltung gewährleistet höchst ansprechende Lösungen.

Un espacio articulado, ideal para soluciones con un gran atractivo.

Очерченное пространство, идеально подходящее для эффектных решений.

STRUTTURA
STRUCTURE
CAISSON
KORPUS
ESTRUCTURA
КОРПУС

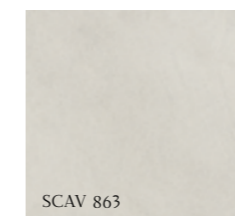


ANTA
DOOR
PORTE
FRONT
PUERTA
СТВОРКА



SCAV 799

DECORATIVO
DECORATIVE MELAMINE
REVÊTEMENT DÉCORATIF EN MÉLAMINE
MELAMINHAZ
MELAMINA DECORATIVA
ДЕКОРАТИВНАЯ ОБЛИЦОВКА



SCAV 863

SISTEMA PARETE "FLUIDA"
"FLUIDA" WALL SYSTEM
SYSTEME PAROI "FLUIDA"
STOLLENWANDSYSTEM "FLUIDA"
SISTEMA MODULAR DE PARED "FLUIDA"
СИСТЕМА СТЕНЫ "FLUIDA"



Le altezze diverse dei piani in laminato Azimut, utilizzato anche nell'isola, rendono l'ambiente cucina più dinamico e sottolineano le diverse funzioni della composizione. E i colori di tonalità giustapposte (colonne e basi in Rovere Season, ante dell'isola in decorativo Azimut) permettono combinazioni sempre sorprendenti.



The different heights of the Azimut laminate worktops, which is also used on the island, make this kitchen more dynamic and emphasise the various functions of the composition. And the juxtaposed colour shades (tall units and base units in Season Oak, against the island in Azimut decorative melamine) make it possible to create ever surprising combinations. ● Les différentes hauteurs des plans en stratifié Azimut, utilisé également dans l'îlot, rendent l'environnement de la cuisine plus dynamique et soulignent les différentes fonctions de la composition. Quant aux coloris de teintes juxtaposées (colonnes et meubles bas en Chêne Season, portes de l'îlot en revêtement décoratif en mélaminé Azimut), ils permettent des combinaisons toujours surprenantes. ● Verschiedene Höhen der Azimut-Laminatplatten, die auch für die Insel eingesetzt werden, machen aus der Küche eine dynamische Umgebung, in der verschiedenen Funktionen der Komposition noch besser hervorgehoben werden. Und die richtig zusammengestellten Farben (Unter- und Oberschränke aus Eiche Season, Fronten der Insel aus Melaminharz Azimut) ermöglichen stets überraschende Kombinationen. ● Las diferentes alturas de las encimeras de laminado Azimut, que también se utiliza en la isla, hacen que la cocina sea más dinámica y destacan las diferentes funciones de la composición. Y los colores de tonos yuxtapuestos (columnas y muebles bajos en Roble Season, puertas de la isla en melamina decorativa Azimut) permiten combinaciones siempre sorprendentes. ● Различная высота столешниц из ламината Azimut, используемого в том числе и на острове, делает пространство более динамичным и подчеркивает различные функции композиции. Цвета прилегающих элементов (колонн и тумб цвета Дуб Season, створок острова с декоративной облицовкой Azimut) позволяют создавать удивительные комбинации.





Pensili con anta inclinata in decorativo Azimut abbinati ai pensili in metallo verniciato color Antracite: ecco un interessante incontro di finiture che si fondono per un arredamento dal carattere deciso ed inconfondibile.

Wall units with slanted door in Azimut decorative melamine combined with Anthracite colour painted metal wall units: this is an interesting combination of finishes which merge together to form a setting with a bold, unmistakable personality.

Muebles hauts avec porte inclinée en revêtement décoratif en mélaminé Azimut assortis aux meubles hauts en métal peint coloris Anthracite : voilà une rencontre intéressante de finitions qui se fondent pour un ameublement au caractère prononcé et inimitable.

Oberschränke mit abgeschrägter Front aus Melaminharz Azimut passend zu den Oberschränken aus lackiertem Metall in der Farbe Anthrazit: ein interessantes Zusammenspiel von Finishes gewährleistet eine entschlossene und unverfälschte Einrichtung.

Muebles altos con puerta inclinada en melamina decorativa Azimut en combinación con muebles altos de metal pintado color Antracita: he aquí una interesante mezcla de acabados que se funden para una decoración con un carácter fuerte e inconfundible.

Навесные шкафы с наклонными створками с декоративной облицовкой Azimut в сочетании с навесными шкафами из металла, окрашенного в цвет Антрацит: это интересное сочетание отделки, придающих пространству уверенный и узнаваемый характер.



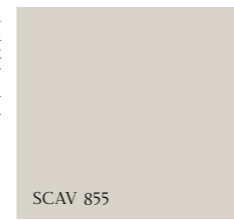
L'ISOLA VERSATILE CHE ARREDA LA CONVIVIALITÀ.

The versatile island for decorated sociability.
L'îlot polyvalent qui meuble la convivialité.
Vielseitige Insel für den Treffpunkt geselliger Begegnungen.
La isla versátil que decora la convivencia.
Универсальный остров, создающий уютную атмосферу.

STRUTTURA
STRUCTURE
CAISSON
KORPUS
ESTRUCTURA
КОРПУС



ANTA
DOOR
PORTE
FRONT
PUERTA
СТВОРКА



LACCATO OPACO / MATT LACQUERED
LAQUE MAT / MATT LACKIERT
LACADO MATE / ЛАКПРОВАНАЯ
МАТОВАЯ ОТДЕЛКА

SCAV 855

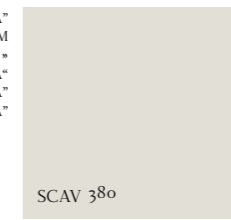


IMPIALLACCIATA / VENEERED
PLAQUE / FURNIERTE
ENHARADA / ШПОНИРОВАННАЯ

SCAV 798

SISTEMA PARETE "FLUIDA"
"FLUIDA" WALL SYSTEM
SYSTEME PARI « FLUIDA »
STOLLENWANDSYSTEM "FLUIDA"
SISTEMA MODULAR DE PARED "FLUIDA"
СИСТЕМА СТЕНЫ "FLUIDA"

DECORATIVO
DECORATIVE MELAMINE
REVÊTEMENT DÉCORATIF EN MÉLAMINE
MELAMINHAZ
MELAMINA DECORATIVA
ДЕКОРАТИВНАЯ ОБЛИЦОВКА



SCAV 380

10





Il laccato opaco Tortora di ante e basi si contrappone in maniera armonica alle zone vestite dal caldo Noce Tussah, ovvero pensili, colonne e schienali di questa importante composizione. Il tutto viene esaltato dalla tonalità Bronzo di maniglie e zoccoli.



The Dove Grey lacquered doors and base units stand out harmoniously against the areas clad with warm Tussah Walnut, i.e. the wall units, tall units and wall panels of this imposing composition. Everything is enhanced by the Bronze colour of the handles and plinths. ● La finition Laqué mat Tourterelle des portes et des meubles bas s'associe harmonieusement aux zones habillées du chaud Noyer Tussah, c'est-à-dire les meubles hauts, colonnes et dossierets de cette importante composition. Le tout est rehaussé par la teinte Bronze des poignées et des socles. ● Matt lackierte Fronten und Unterschränke in Taubengrau harmonieren mit Bereichen im warmen Ton Nussbaum Tussah bzw. Oberschränken, Hochschränken und Wandpaneelen dieser beeindruckenden Komposition. Markant sind ebenfalls die Bronzetöne von Griffen und Sockeln. ● El lacado mate Tórtola de puertas y muebles bajos se contraponen de manera armoniosa a las zonas revestidas con el cálido Nogal Tussah, es decir, muebles altos, columnas y paneles posteriores de esta importante composición. Todo ello se destaca con el tono Bronce de tiradores y zócalos. ● Лакированная матовая отделка цвета Серо-коричневый створок и тумб гармонично контрастирует с теплой отделкой цвета Орех Tussah навесных шкафов, колонн и стеновых панелей этой впечатляющей композиции. Красота интерьера подчеркивается оттенком Бронза ручек и цоколей.

Il Sistema Parete "Fluida" viene abbinato all'isola, protagonista di questo modello Mood, e ha il compito di alleggerire il blocco centrale, moltiplicando gli spazi di contenimento. Un dettaglio d'eccezione che ben dialoga con la preziosità della doppia vasca integrata in gres Extra White.

The "Fluida" Wall System is combined with the island, which plays the starring role in this Mood model, and its task is to lighten the load of the central block, by multiplying the storage space. An exceptional detail that liaises effortlessly with the beauty of the built-in double basin sink in Extra White Porcelain Stoneware.

Le Système Paroi « Fluida » associé à l'îlot, protagoniste de ce modèle Mood, sert à alléger le bloc central, multipliant les espaces de rangement. Un détail exceptionnel qui se marie bien avec la préciosité de la double cuve intégrée en grès Extra White.

Das Stollenwandssystem „Fluida“ wird mit der Insel, Hauptdarstellerin des Modells Mood, kombiniert. Es lockert den zentralen Küchenblock auf und bietet zahlreiche Aufbewahrungsbereiche. Außergewöhnliches Detail für eine Kombination mit dem edlen integrierten Doppelbecken aus Feinsteinzeug Extra White.

El Sistema modular de pared "Fluida" se combina con la isla, estrella de este modelo Mood, y tiene la función de aligerar el bloque central, multiplicando el espacio de almacenaje. Un detalle de excepción que combina perfectamente con la elegancia de la doble cubeta integrada en gres Extra White.



Система стенки "Fluida" сочетается с островом, главным элементом модели Mood, и облегчает центральный блок, увеличивая пространство для хранения. Исключительная деталь, которая великолепно сочетается с изысканной двойной интегрированной раковиной из керамогранита цвета Extra White.



ELEGANTI ACCENTI PER UNO SPAZIO SCENOGRAFICO.

Elegant accents for a scenic space.
Des accents élégants pour un espace scénographique.
Elegante Akzente für ein beeindruckendes Ambiente.
Elegantes detalles para un espacio espectacular.
Элегантные акценты для эффектного пространства.

STRUTTURA
STRUCTURE
CAISSON
KORPUS
ESTRUCTURA
КОРПУС



ANTA
DOOR
PORTE
FRONT
PUERTA
СТВОРКА

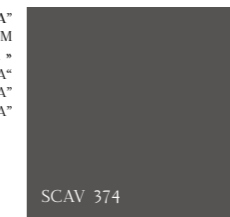


LACCATO OPACO EFFETTO OSSIDATO
STAINED LOOK MATT LACQUERED
LAQUE MAT EFFET OXYDE
FRONT MATT LACKIERT OXIDATIONSEFFEKT
LACADO MATE EFECTO OXIDADO
ЛАКИРОВАННАЯ МАТОВАЯ С ЭФФЕКТОМ ОКИСЛЕНИЯ



SISTEMA PARETE "FLUIDA"
"FLUIDA" WALL SYSTEM
SYSTEME PARI • FLUIDA •
STOLLENWANDSYSTEM "FLUIDA"
SISTEMA MODULAR DE PARED "FLUIDA"
СИСТЕМА СТЕНЫ "FLUIDA"

DECORATIVO
DECORATIVE MELAMINE
REVÊTEMENT DÉCORATIF EN MÉLAMINE
MELAMINHAZ
MELAMINA DECORATIVA
ДЕКОРАТИВНАЯ ОБЛИЦОВКА



11





La naturalezza del Noce Saxony nell'armadiatura incontra l'aspetto vissuto del laccato effetto ossidato Stained Aluminium delle basi dell'isola, in una perfetta sintesi tra contemporaneità e accenti tradizionali. Il Sistema Parete "Fluida" in finitura Grigio Ferro incornicia in modo scultoreo l'ambiente.

The natural appearance of the Saxony Walnut cabinets is combined with the vintage look of the Stained Aluminium stained look lacquered island base units, striking the perfect balance between contemporary appeal and traditional accents. The "Fluida" Wall System with Iron Grey finish provides the setting with a sculptural frame.

Le naturel du Noyer Saxony dans les armoires rencontre l'effet vécu du Laqué effet oxydé Stained Aluminium des meubles bas de l'îlot, en une parfaite synthèse entre style contemporain et accents traditionnels. Le système paroi « Fluida » en finition Gris Fer encadre de façon sculpturale l'environnement.

Die Natürlichkeit des Nussbaumfurniers Saxony der Schränke vereint sich harmonisch mit dem Used-Look des oxidierten Effekts Stained Aluminium an den Unterschränken der Insel und vermittelt die perfekte Kombination aus modernen und traditionellen Stilelementen. Das Stollenwandssystem „Fluida“ mit Finish in Eisengrau setzt das Ambiente in einen statuarischen Rahmen.

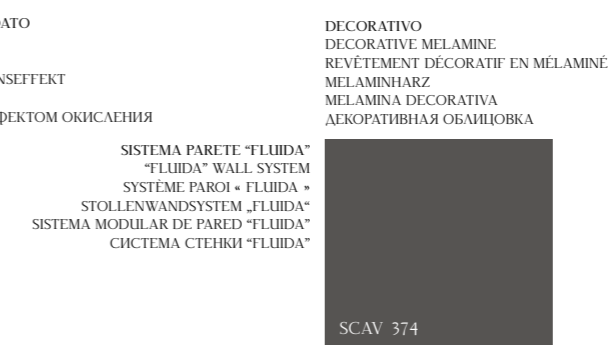
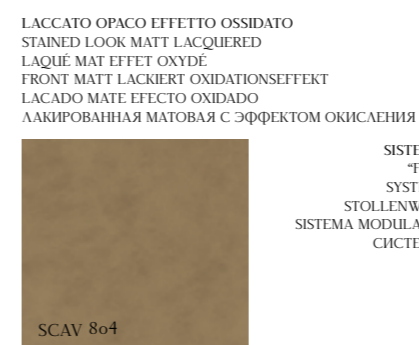
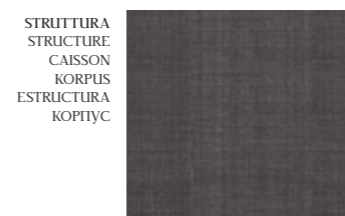
La naturalezza del Nogal Saxony en los armarios se combina con el aspecto envejecido del lacado efecto oxidado Stained Aluminium de los muebles bajos de la isla, fundiéndose en una síntesis perfecta entre modernidad y tradición. El Sistema modular de pared "Fluida" en acabado Gris Hierro enmarca el ambiente de manera escultural.

Естественность отделки Орех Saxony в шкафах сочетается с лакированной отделкой с эффектом окисления Stained Aluminium нижних тумб острова, создавая превосходный синтез современности и традиционных акцентов. Система стенки "Fluida" в отделке цвета Серый Железный рельефно обрамляет пространство кухни.



IL LUSO DI UNA CUCINA EFFICIENTE E IMPECCABILE.

The luxury of an efficient and impeccable kitchen.
 Le luxe d'une cuisine efficace et impeccable.
 Luxus in der Küche - effizient und unfehlbar.
 El lujo de una cocina eficiente e impecable.
 Роскошь эффективной и безукоризненной кухни.



12



Vero e proprio elemento decorativo le maniglie verticali in acciaio satinato dal design accattivante e capaci di personalizzare l'intera composizione in cui domina il colore effetto ossidato Stained Brass delle armadiature.

A genuine decorative element in their own right, the vertical satin finish steel handles have an attractive design and are capable of customising the entire composition dominated by the Stained Brass stained look colour of the cabinets.

Véritables éléments de décoration, les poignées verticales en acier satiné au design fascinant personnalisent l'ensemble de la composition, où domine le coloris effet oxydé Stained Brass des armoires.

Wahre Dekorelemente sind die vertikalen Griffe aus satiniertem Stahl und mit ansprechendem Design, dank denen die gesamte Komposition eine starke Persönlichkeit ausstrahlt, bei der die Oxid-Optik Stained Brass der Schränke besonders zur Geltung kommt.

Los tiradores verticales en acero satinado, por su atractivo diseño y las posibilidades que ofrecen para personalizar toda la composición en la que domina el color efecto oxidado Stained Brass de los armarios, son un verdadero elemento decorativo por sí mismos.

Интерьер украшают вертикальные ручки привлекательного дизайна из сатинированной стали, придающие индивидуальность всей композиции, в которой доминирует цвет с эффектом окисления Stained Brass модульных шкафов.





LIVING

“Fluida” Wall System (Nuance Larch Scav715 decorative melamine) playing the starring role of the wall-mounted living room composition: the mixture of shelves, open-fronted compartments and other compartments closed with textured doors (Vertigo Scav864 decorative melamine) creates a tidy and elegant environment.

Système Paroi « Fluida » (revêtement décoratif en mélaminé Mélèze Nuance Scav715), protagoniste du séjour suspendu : le mélange d'étagères, niches ouvertes et niches fermées aux portes matérielles (revêtement décoratif en mélaminé Vertigo Scav864) crée un environnement ordonné et élégant.

Das Stollenwandsystem „Fluida“ (Melaminharz Lärche Nuance Scav715) ist der Protagonist im Wohnraum mit Hängeschränken: verschiedene Borde, offene Elemente und materische Fronten (Melaminharz Vertigo Scav864) sorgen für aufgeräumte Eleganz.

Sistema modular de pared “Fluida” (melamina decorativa Alerce Nuance Scav715), estrella de la sala de estar suspendida: la mezcla de repisas, nichos abiertos y cerrados con puertas con textura (melamina decorativa Vertigo Scav864) crea un ambiente ordenado y elegante.

Система стенок “Fluida” (с декоративной облицовкой Лиственница Nuance Scav715), главный элемент подвесного гарнитура гостиной, представляет собой сочетание полок, открытых и закрытых ниш с текстурными створками (с декоративной облицовкой цвета Vertigo Scav864), которое формирует упорядоченное и элегантное пространство.



Sistema Parete “Fluida” (decorativo Larice Nuance Scav715) protagonista del soggiorno sospeso: la mescolanza di mensole, vani a giorno e vani chiusi da ante materiche (decorativo Vertigo Scav864) crea un ambiente ordinato ed elegante.



Dinamica proposta d'arredamento: ante laccato opaco Bianco Prestige Scavo28 e laccato opaco Visone Scav856 per le basi munite di piani in vetro in tinta, schienale materico in decorativo Rovere Hub Scav787.



A dynamic furnishing proposal: Prestige White Scavo28 matt lacquered and Mink Scav856 matt lacquered doors for the base units fitted with matching coloured glass tops, textured wall panel in Hub Oak Scav787 decorative melamine.

Une proposition d'ameublement dynamique : portes Laqué mat Blanc Prestige Scavo28 et Laqué mat Vison Scav856 pour les meubles bas munis de plans en verre assortis, dossierer matériel en revêtement décoratif en mélaminé Chêne Hub Scav787.

Ein dynamischer Ausstattungsvorschlag: Fronten in Prestigeweiß Scavo28 matt lackiert, Unterschränke in Nerz Scav856 matt lackiert mit Glasplatten im gleichen Farbton, Rückwand aus Melaminharz Eiche Hub Scav787.

Dinámica propuesta de decoración: puertas en lacado mate Blanco Prestige Scavo28 y en lacado mate Visón Scav856 para los muebles bajos provistos de encimeras de cristal a juego, panel posterior con textura en melamina decorativa Roble Hub Scav787.

Динамичное предложение для оформления пространства: створки с лакированной Матовой отделкой цвета Белый Prestige Scavo28 и лакированной Матовой отделкой цвета Бежево-коричневый Scav856 для тумб, оборудованных столешницами из стекла тон в тон, текстурная стеновая панель с декоративной облицовкой цвета Дуб Hub Scav787.

Metropolitan atmospheres for a minimalist living room: Ice Scav559 matt lacquered doors combined with open-fronted metal wall units in Prestige White Scavo28. An area of the home that won't go unnoticed.

Atmosphères métropolitaines pour un séjour minimaliste : portes en Laqué mat Glace Scav559 assorties aux meubles hauts ouverts en métal coloris Blanc Prestige Scavo28. Un espace de la maison qui ne passe pas inaperçu.

Metropolitane Atmosphären für ein Wohnzimmer im Minimalstil: Fronten aus mattlackiertem Eis Scav559 und offenen Oberschränken aus Metall in der Farbe Prestigeweiß Scavo28. Damit der Kern des Wohnbereichs nicht unbemerkt bleibt.

Ambientes metropolitanos para una sala de estar minimalista: puertas en lacado mate Hielo Scav559 en combinación con muebles altos abiertos de metal de color Blanco Prestige Scavo28. Una zona de la casa que no pasa desapercibida.

Метропольная атмосфера в минималистичной гостиной: створки с лакированной матовой отделкой цвета Лед Scav559 сочетаются с открытыми навесными шкафами из металла цвета Белый Prestige Scavo28. Это та часть дома, которая не может остаться незамеченной.



Atmosfere metropolitane per un soggiorno minimal:
ante in laccato opaco Ghiaccio Scav559 abbinate
a pensili a giorno in metallo colore Bianco Prestige Scavo28.
Una zona della casa che non passa inosservata.



Una brillante soluzione: il Sistema Parete "Metro" (colore Antracite Scav882) per la gestione del living come luogo in cui tutto risulti a portata di mano. In abbinamento basi e mensole in decorativo Concrete Harlem Scav880.



A brilliant solution: the "Metro" Wall System (Anthracite Scav882 colour) to sort out the living room as a place where everything is within easy reach. Combined with base units and shelves in Concrete Harlem Scav880 decorative melamine.

Une solution brillante : le Système Paroi « Metro » (coloris Anthracite Scav882) pour la gestion du salon comme lieu où tout est à portée de main. En assortiment, meubles bas et étagères en revêtement décoratif en mélaminé Concrete Harlem Scav880.

Eine brillante Lösung: mit dem Stollenwandssystem „Metro“ (in der Farbe Anthrazit Scav882) hat man im Wohnbereich alles im Nu in Reichweite. Passend dazu die Unterschränke und Borde in Melaminharz Concrete Harlem Scav880.

Una solución brillante: el Sistema modular de pared "Metro" (color Antracita Scav882) para la gestión de la sala de estar como lugar donde todo está al alcance de la mano. En combinación con muebles bajos y repisas en melamina decorativa Concrete Harlem Scav880.

Блестящее решение: Система стенки "Metro" (цвета Антрацит Scav882) для оформления интерьера гостиной, чтобы все необходимое всегда было под рукой. В сочетании с тумбами и полками с декоративной облицовкой цвета Concrete Harlem Scav880.

Doors and top in perfect synch: Grey Stone Scav926 laminate, with a natural textured effect resulting in an interesting styling impact. The appeal of the composition is enhanced by the open-fronted metal wall units in Anthracite Scav882.

Portes et plan en parfaite symbiose : stratifié Pierre Grey Scav926 à l'effet matériel naturel, pour un intéressant impact esthétique. Et pour amplifier la beauté de la composition, les meubles hauts ouverts en métal coloris Anthracite Scav882.

Fronten und Arbeitsplatte sind perfekt aufeinander abgestimmt: Das Laminat Stein Grey Scav926 in Naturmaterialoptik sorgt für einen einzigartigen optischen Eindruck. Hervorgehoben wird die Optik der Komposition durch die offenen Oberschränke aus Metall in der Farbe Anthrazit Scav882.

Puertas y encimera en perfecta sintonía: laminado Piedra Grey Scav926 de efecto con textura natural para un interesante resultado de impacto estético. Los muebles altos abiertos de metal de color Antracita Scav882 potencian la belleza de la composición.

Створки и столешница сочетаются в идеальной симфонии: ламинат цвета Камень Grey Scav926 с текстурным эффектом натурального материала создает эффектное эстетическое впечатление. Красоту композиции подчеркивают открытые навесные шкафы из металла цвета Антрацит Scav882.



Ante e piano in perfetta sintonia: laminato Pietra Grey Scav926 dall'effetto materico naturale per un interessante risultato di impatto estetico. A potenziare la bellezza della composizione i pensili a giorno in metallo colore Antracite Scav882.



Questo soggiorno non è solo un ambiente “contenitore”, ma uno spazio per regalare a chi lo abita un’esperienza di stile: da sottolineare le ante delle basi sospese in decorativo Oxide Steel Scav881 e il colore Grigio Ferro Scav374 per il piano e i pensili. Elementi a giorno laccato opaco Blu Aviazione Scav558.



This living room is not just a “storage” setting, but rather a space to provide its inhabitants with a stylish experience: note the doors of the wall-mounted base units in Oxide Steel Scav881 decorative melamine and the Iron Grey coloured top and wall units. Airforce Blue Scav558 matt lacquered open-fronted elements.

Ce séjour n’est pas seulement un environnement de « rangement », mais un espace pour offrir à ses habitants une expérience de style : à remarquer, les portes des meubles bas suspendus en revêtement décoratif en mélaminé Oxide Steel Scav881 et le coloris Gris Fer pour le plan et les meubles hauts. Éléments ouverts Laqué mat Bleu Aviateur Scav558.

In diesem Wohnraum findet nicht nur alles Platz, sondern er bietet seinen Nutzern ein einzigartiges Stilerlebnis: Die Fronten der Hänge-Unterschranke aus Melaminharz Steel Scav881 und die Farbe Eisengrau für die Platte und die Oberschränke. Offene Elemente mattlackiert Verkehrsblau Scav558.

Esta sala de estar no es solo un ambiente de “almacenaje”, sino un espacio para brindar una experiencia de estilo a quien lo habita: cabe destacar las puertas de los muebles bajos suspendidos en melamina decorativa Oxide Steel Scav881 y el color Gris Hierro para la encimera y los muebles altos. Elementos abiertos en lacado mate Azul Aviación Scav558.

Данная гостиная – это не только пространство для “хранения”, но и стильная комната, что подчеркивается створками навесных тумб с декоративной облицовкой цвета Oxide Steel Scav881 и цветом Серый Железный столешницы и навесных шкафов. Открытые элементы выполнены с лакированной матовой отделкой цвета Синий Авиационный Scav558.



TAVOLI
TABLES
TABLES
TISCHE
MESAS
СТОЛЫ

SEDIE
CHAIRS
CHAISES
STÜHLE
SILLAS
СТУЛЬЯ

SGABELLI
STOOLS
TABOURETS
HOCKER
TABURETES
ТАБУРЕТЫ

FINITURE
FINISHES
FINITIONS
FINISHS
ACABADOS
ОТДЕЛКИ

MANIGLIE
HANDLES
POIGNÉES
GRIFFE
TIRADORES
РУЧКИ

Tavoli Tables Tables Tische Mesas Столы

ESSENTIAL



HOLD UP



LEVITY



SLENDER



TAVOLI CONSIGLIATI / RECOMMENDED TABLES / TABLES CONSEILLÉES / EMPFOHLENE TISCHE / MESAS RECOMENDADAS / РЕКОМЕНДУЕМЫЕ СТОЛЫ

AGAPE



CONTEXT



DESKO



EXPRESS



HOVER



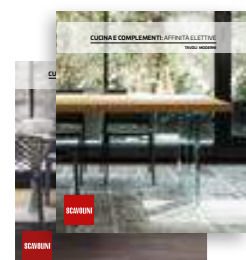
SHANGAI



TABLO



TIMELESS



Per la cucina Mood sono disponibili anche altri modelli di tavoli e sedie e una grande varietà di piani, di accessori e di elettrodomestici. Per la scelta e le loro disponibilità si possono consultare, presso i Rivenditori, i relativi Cataloghi "Cucine e complementi: Affinità elettive", "Accessori: Spazio alla funzione" e "Elettrodomestici" pubblicati dalla Scavolini.

Other models of table and chairs and a wide range of worktops, accessories and appliances are also available for the Mood kitchen. For details and availability please consult Scavolini's "Kitchen and accessories: Elective affinities" and "Accessories: Functionality at your disposal" catalogues available at our authorised dealers.

D'autres modèles de tables et de chaises et une grande variété de plans, d'accessoires et d'appareils électroménagers sont également disponibles pour la cuisine Mood. Pour les choisir et pour en vérifier la disponibilité, vous pouvez consulter les catalogues publiés par Scavolini, « Cuisine et compléments: Affinités électives » et « Accessoires: Place à la fonctionnalité », que vous trouverez chez les revendeurs.

Weitere Tisch- und Stuhlmodelle für die Küche Mood sowie eine große Auswahl an Platten und Zubehör finden Sie bei Ihrem Scavolini-Händler in den Katalogen "Küche und Zubehör: Wahlverwandtschaften", "Zubehör: Raum für Funktionalität" und "Elektrogeräte".

Para la cocina Mood están disponibles, además, otros modelos de mesas y sillas y una gran variedad de encimeras, de accesorios y de electrodomésticos. Para su selección y su disponibilidad puede consultar en los Revendedores los Catálogos correspondientes "Cocina y complementos: Afinidades electivas", "Accesorios: Espacio a la Función" y "Elettrodomestici", publicados por Scavolini.

Для кухни Mood имеются также и другие модели столов и стульев, а также большое разнообразие столешниц, аксессуаров и бытовых электроприборов. Для их выбора в магазинах дилеров можно воспользоваться каталогами "Кухня и дополнения: избирательная общность", "Аксессуары: свободу практичности", "Бытовые электроприборы", опубликованными компанией Scavolini.

Sedie Chairs Chaises Stühle Sillas Стулья

GARDEN



MYA



STEP



UNIQUE



SEDIE CONSIGLIATE / RECOMMENDED CHAIRS / CHAISES CONSEILLÉES / EMPFOHLENE STÜHLE / SILLAS RECOMENDADAS / РЕКОМЕНДУЕМЫЕ СТУЛЬЯ

ARA



CHATTY



ENDLESS



FLAIR



LEAN



KUADRA XL



HERO



TWEET



WEIMAR



Sgabelli Stools Tabourets Hocker Taburetes Табуреты

CHATTY



GLISS 902



STEP



WEIMAR



SGABELLI CONSIGLIATI / RECOMMENDED STOOLS / TABOURETS CONSEILLÉS/ EMPFOHLENE HOCKER / TABURETES RECOMENDADOS / РЕКОМЕНДУЕМЫЕ ТАБУРЕТЫ

ENDLESS



FLASH



KUADRA 1102



KONÉ



SELTZ



UNIQUE



Struttura Cucina Kitchen Cabinet Structure Caisson Cuisine Küchen-Korpus Estructura Cocina Корпус кухни

Bianco White Blanc Weiß Белый	Panna Cream Crème Crema Кремового цвета	Tessuto Antracite Anthracite Fabric Tissu Anthracite Textiloptik Anthrazit Tejido Antracita Ткань Антрацит	Textstyle Sabbia Textstyle Sand Textstyle Sable Textstyle Sand Textstyle Arena Textstyle Песок	Grigio Alluminio Aluminium Grey Gris Aluminium Aluminium Grau Gris Aluminio Серый Алюминиевый	Rovere Bianco Assoluto Absolute White Oak Chêne Blanc Absolu Eiche Weiss Absolut Roble Blanco Absoluto Дуб Белый Абсолют
---	---	---	---	--	---

Ante Doors Portes Fronten Puertas Створки

Anta Decorativo Decorative Melamine Door Porte Revêtement décoratif en mélaminé Front aus Melaminharz
Puerta en melamina decorativa Створки с плоским фасадом с декоративной облицовкой

Spessore anta 2,2 cm Door thickness 2.2 cm Épaisseur porte 2,2 cm Frontstärke 2,2 cm Espesor puerta 2,2 cm Толщина створки 2,2 см



SCAV 021 Bianco Puro Pure White Blanc Pur Reinweiß Blanco Puro Белый Чистый	SCAV 380 Grigio Gabbiano Seagull Grey Gris Mouette Möyengrau Gris Gaviota Серая Чайка
---	---

Opaca con bordo ABS al laser
Matt with ABS laser edging
Mat avec chant ABS au laser
Matt mit ABS-Laser-Kante
Mate con borde de ABS cortado por láser
Матовая с кромкой из АБС-пластика с лазерной обработкой

Anta Decorativo Decorative Melamine Door Porte Revêtement décoratif en mélaminé Front aus Melaminharz
Puerta en melamina decorativa Створки с плоским фасадом с декоративной облицовкой

Spessore anta 2,2 cm Door thickness 2.2 cm Épaisseur porte 2,2 cm Frontstärke 2,2 cm Espesor puerta 2,2 cm Толщина створки 2,2 см



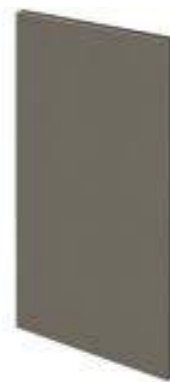
Opaca con bordo ABS
Matt with ABS edging
Mat avec chant ABS
Matt mit ABS-Kante
Mate con canto ABS
Матовая с кромкой из АБС-пластика

* Colore non disponibile per elementi a giorno
* Colour not available for open-fronted elements
* Coloris non disponible pour les éléments ouverts
* Farbe für offene Fronten nicht verfügbar
* Color no disponible para elementos abiertos
* В данном цвете не могут выполняться открытые элементы

SCAV 942 * Noce Garden Garden Walnut Noyer Garden Nussbaum Garden Nogal Garden Opex Garden	SCAV 771 Olmo Komy Komy Elm Orme Komy Ulme Komy Olmo Komy Вяз Komy	SCAV 772 Olmo Jaipur Jaipur Elm Orme Jaipur Ulme Jaipur Olmo Jaipur Вяз Jaipur	SCAV 773 Olmo Navajo Navajo Elm Orme Navajo Ulme Navajo Olmo Navajo Вяз Navajo	SCAV 791 * Rovere Along Along Oak Chêne Along Eiche Along Roble Along Дуб Along	SCAV 792 * Rovere Bright Bright Oak Chêne Bright Eiche Bright Roble Bright Дуб Bright	SCAV 793 * Rovere Fade Fade Oak Chêne Fade Eiche Fade Roble Fade Дуб Fade	
SCAV 864 * Vertigo	SCAV 925 * Noce Fair Fair Walnut Noyer Fair Nussbaum Fair Nogal Fair Opex Fair	SCAV 924 * Noce Stage Stage Walnut Noyer Stage Nussbaum Stage Nogal Stage Opex Stage	SCAV 923 * Noce Steady Steady Walnut Noyer Steady Nussbaum Steady Nogal Steady Opex Steady	SCAV 878 * Concrete Jersey	SCAV 879 * Concrete Brooklyn	SCAV 880 * Concrete Harlem	SCAV 863 * Azimut
SCAV 322 Grigio Selce Flint Grey Gris Silex Flintgrau Gris Adoquin Серый Кремневый	SCAV 321 Grigio Terra Earth Grey Gris Terre Gris Erde Gris Tierra Серый Земля	SCAV 881 * Oxide Steel	SCAV 493 * Oxide Bronze				
SCAV 944 * Rovere Voyage Voyage Oak Chêne Voyage Eiche Voyage Roble Voyage Дуб Voyage	SCAV 922 * Rovere Landscape Landscape Oak Chêne Landscape Eiche Landscape Roble Landscape Дуб Landscape	SCAV 794 * Rovere Actual Actual Oak Chêne Actual Eiche Actual Roble Actual Дуб Actual	SCAV 774 Rovere Century Century Oak Chêne Century Eiche Century Roble Century Дуб Century	SCAV 790 * Rovere Season Season Oak Chêne Season Eiche Season Roble Season Дуб Season	SCAV 939 * Rovere Laguna Laguna Oak Chêne Lagune Eiche Laguna Roble Laguna Дуб Laguna	SCAV 940 * Rovere Lavagna Lavagna Oak Chêne Ardôise Eiche Lavagna Roble Pizarra Дуб Lavagna	

Anta FENIX NTM® FENIX NTM® door Porte FENIX NTM® Front FENIX NTM® Puerta FENIX NTM® Створка FENIX NTM®

Spessore anta 2,2 cm Door thickness 2.2 cm Épaisseur porte 2,2 cm Frontstärke 2,2 cm Espesor puerta 2,2 cm Толщина створки 2,2 см



Opaca con bordo ABS al laser
Matt with ABS laser edging
Mat avec chant ABS au laser
Matt mit ABS-Laser-Kante
Mate con canto ABS cortado por láser
Матовая с кромкой из АБС-пластика с лазерной обработкой

SCAV 027 Bianco Malè Malè White Blanc Malè Weiß Malè Blanco Malè Белый Malè	SCAV 030 Bianco Kos Kos White Blanc Kos Weiß Kos Blanco Kos Белый Kos	SCAV 861 Grigio Londra London Grey Gris Londres London Grau Gris Londres Серый Лондон	SCAV 865 Grigio Bromo Bromine Grey Gris Brome Brom Grau Gris Bromo Серый Бром	SCAV 513 Rosso Jaipur Jaipur red Rouge Jaipur Jaipur Rot Rojo Jaipur Красный Jaipur
SCAV 866 Grigio Efeso Ephesus Grey Gris Ephesus Ephesus Grau Gris Efeso Серый Эфес	SCAV 476 Nero Ingo Ingo Black Noir Ingo Schwarz Ingo Negro Ingo Черный Ingo	SCAV 398 Castoro Ottawa Ottawa Beaver Castor Ottawa Biber Ottawa Castor Ottawa Темно-коричневый Ottawa	SCAV 494 Cacao Orinoco Orinoco Cocoa Cacao Orénoque Orinoco Kakao Cacao Orinoco Какао Orinoco	

Spessore anta 1,8 cm Door thickness 1.8 cm Épaisseur porte 1,8 cm Frontstärke 1,8 cm
Espesor puerta 1,8 cm Толщина створки 1,8 см

SCAV 717 Larice Voile Voile Larch Méleze Voile Lärche Voile Alerce Voile Лиственница Voile	SCAV 699 Larice Avena Oat Larch Méleze Avoine Lärche Hafer Alerce Avena Лиственница цвета овса	SCAV 698 Larice Biscotto Biscuit Larch Méleze Biscuit Lärche Biskuit Alerce Galleta Лиственница цвета печенья	SCAV 701 Larice Zolfino Zolfino Larch Méleze Zolfino Lärche Zolfino Alerce Zolfino Лиственница Zolfino
SCAV 700 Larice Morello Dark Larch Méleze Sombre Lärche Dunkel Alerce Pardo Лиственница темная	SCAV 715 Larice Nuance Nuance Larch Méleze Nuance Lärche Dunkel Alerce Nuance Лиственница Nuance	SCAV 726 Teak Grigio Teak Grey Teck Gris Teak Grau Teka Gris Тик серый	SCAV 727 Noce Natte Nattè Walnut Noyer Natte Nussbaum Natte Nogal Natte Opex Natte
SCAV 725 Rovere Voile Voile Oak Chêne Voile Eiche Voile Roble Voile Дуб Voile	SCAV 710 Rovere Brina Frost Oak Chêne Givre Eiche Reif Roble Escarcha Дуб Иней	SCAV 704 Rovere Sabbia Sand Oak Chêne Sable Eiche Sand Roble Arena Дуб Песок	SCAV 708 Rovere Kaki Khaki Oak Chêne Kaki Eiche Khaki Roble Caqui Дуб Хаки
SCAV 795 Rovere Humus Humus Oak Chêne Humus Eiche Humus Roble Humus Дуб Humus	SCAV 703 Rovere Conere Ash Oak Chêne Cendre Eiche Asche Roble Ceniza Дуб Пепел	SCAV 706 Rovere Bosco Forest Oak Chêne Forêt Eiche Wald Roble Bosque Дубовый лес	

Solo per elementi a giorno Only for open-fronted elements
Uniquement pour les éléments ouverts Nur für offene Elemente
Solo para elementos abiertos Только для открытых элементов

SCAV 803 Giallo Genziana Genziana Yellow Jaune Genziana Gelber Enzian Amarillo Genziana Желтый Genziana
SCAV 153 Arancio Nantese Nantese Orange Orange Nantese Orange Nantese Amaranjado Nantese Оранжевый Nantese

Anta laminato Laminate door Porte en statifié Front Laminat Puerta Laminado Ламинированная створка

Spessore anta 2,0 cm Door thickness 2.0 cm Épaisseur porte 2,0 cm Frontstärke 2,0 cm Espesor puerta 2,0 cm Толщина створки 2,0 см



Opaca con bordo ABS
Matt with ABS edging
Mat avec chant ABS
Matt mit ABS-Kante
Mate con canto ABS
Матовая с кромкой из АБС-пластика

<ul style="list-style-type: none"> ○ SCAV 003 <p>Bianco White Blanc Weiß Blanco Белый</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 041 ○ SCAV 042 <p>Panna porcellana Porcelain Cream Crème porcelaine Porzellan Creme Crema Porcelana Кремовый фарфор</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 021 <p>Bianco Puro Pure White Blanc Pur Reinweiß Blanco Puro Белая Чистая</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 380 <p>Grigio Gabbiano Seagull Grey Gris Mouette Mövingrau Gris Gaviota Серый Gabbiano</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 359 ○ SCAV 360 <p>Tortora Dove Grey Tourterelle Taubengrau Tortola Белый</p>
<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 124 ○ SCAV 125 <p>Rosso Red Rouge Rot Rojo Красный</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 379 <p>Grigio Alpaca Alpaca Grey Gris Alpagas Alpakagrau Gris Alpaca Серый Альпака</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 331 ○ SCAV 332 <p>Grigio Grey Gris Grau Gris Серый</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 417 ○ SCAV 418 <p>Nero Black Noir Schwarz Negro Черный</p>	



Lucida con bordo ABS
Glossy with ABS edging
Brillant avec chant ABS
Hochglanz mit ABS-Kante
Brillo con canto ABS
Глянцевая с кромкой из АБС-пластика

Spessore anta 2,2 cm Door thickness 2.2 cm Épaisseur porte 2,2 cm Frontstärke 2,2 cm Espesor puerta 2,2 cm Толщина створки 2,2 см

<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 927 <p>Calacatta</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 928 <p>Statuario</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 926 <p>Pietra Grey Grey Stone Pierre Grise Stein Grey Piedra Grey Камень Grey</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● opaco / matt / mat ○ lucido / glossy / brillant <p>matt / mate / матовая отделка glänzend / brillo / глянцевая отделка</p>
---	---	--	---

Anta laccata Lacquered Door Porte Laqué Lackierte Front Puerta lacada Лакированная створка

Spessore anta 1,9/2,2 cm Door thickness 1.9/2.2 cm Épaisseur porte 1,9/2,2 cm Frontstärke 1,9/2,2 cm Espesor puerta 1,9/2,2 cm Толщина створки 1,9/2,2 см



Laccato lucido
Glossy lacquered
Laqué brillant
Hochglanz lackiert
Lacado brillo
Лакированная глянцевая



Laccato opaco
Matt lacquered
Laqué mat
Matt lackiert
Lacado mate
Лакированный матовая

<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 028 ○ SCAV 028 <p>Bianco Prestige Prestige White Blanc Prestige Prestige Weiß Blanco Prestige Белый Prestige</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 041 ○ SCAV 042 <p>Panna Porcellana Porcelain Cream Crème Porcelaine Crema Porzellan Crema Porcelana Кремовый Фарфор</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 376 ○ SCAV 376 <p>Avorio Ivory Ivoire Elfenbein Marfil Слоновая кость</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 301 ○ SCAV 302 <p>Grigio Chiaro Light Grey Gris Clair Hellgrau Gris Claro Светло-Серый</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 377 ○ SCAV 377 <p>Lino Linen Lin Leinen Lino Лен</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 855 ○ SCAV 855 <p>Tortora Dove Grey Tourterelle Taubengrau Tortola Серо-коричневый</p>
<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 856 ○ SCAV 856 <p>Visone Mink Vison Nerz Visón Бежево-коричневый</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● RAL 1013 ○ RAL 1013 <p>Beige Beige Beige Beige Beige Бежевый</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 357 ○ SCAV 358 <p>Grigio Tundra Tundra Grey Gris Toundra Tundragrau Gris Tundra Серый Тундра</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 375 ○ SCAV 375 <p>Grigio Titanio Titanium Grey Gris Titane Titangrau Gris Titanio Серый Титановый</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 374 ○ SCAV 374 <p>Grigio Ferro Iron Grey Gris Fer Eisengrau Gris Hierro Серый Железный</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 424 ○ SCAV 424 <p>Nero Ardesia Slate Black Noir Ardoise Schiefer Negro Pizarra Черный Сланец</p>
<ul style="list-style-type: none"> ● RAL 3001 ○ RAL 3001 <p>Rosso Red Rouge Rot Rojo Красный</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 505 ○ SCAV 505 <p>Rosso Rubino Ruby Red Rouge Rubis Rubinrot Rojo Rubi Красный Рубин</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 559 ○ SCAV 559 <p>Ghiaccio Ice Glace Eis Hielo Лед</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 557 ○ SCAV 557 <p>Azzurro Laguna Blue Lagoon Bleu Lagune Lagunenblau Celeste Laguna Голубая Лагуна</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 556 ○ SCAV 556 <p>Turchese Turquoise Turquoise Türkis Turquesa Бирюзовый</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 551 ○ SCAV 552 <p>Blu Alaska Alaska Blue Bleu Alaska Alaska Blau Azul Alaska Синий Аляска</p>
<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 558 ○ SCAV 558 <p>Blu Aviazione Airforce Blue Bleu Aviateur Verkehrsblau Azul Aviación Синий Авиационный</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 277 ○ SCAV 277 <p>Verde Minerale Mineral Green Vert Minéral Mineralgrün Verde Mineral Зеленый Минерал</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 568 ○ SCAV 568 <p>Blu Moon Moon Blue Bleu Moon Moon Blau Azul Moon Синий Мун</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 895 ○ SCAV 895 <p>Giallo Senape Mustard Yellow Jaune Moutarde Senfgeb Amarillo Mostaza Желтый Горчичный</p>	<ul style="list-style-type: none"> ● SCAV 453 ○ SCAV 453 <p>Cipria Powder Pink Poudre Puder Polvos Пудра</p>	

● opaco / matt / mat
○ lucido / glossy / brillant
matt / mate / матовая отделка
glänzend / brillo / глянцевая отделка

Anta in Pelle Leather door Porte en Cuir Front aus Leder Puerta de Piel Створка из натуральной кожи

Spessore anta 2,3 cm Door thickness 2.3 cm Épaisseur porte 2,3 cm Frontstärke 2,3 cm Espesor puerta 2,3 cm Толщина створки 2,3 см



<ul style="list-style-type: none"> SCAV 452_PEL <p>Gesso Plaster Craie Kreide Tiza Гипс</p>	<ul style="list-style-type: none"> SCAV 871_PEL <p>Grigio Perla Pearl Grey Gris Perle Perlgrau Gris Perla Серый Жемчужный</p>	<ul style="list-style-type: none"> SCAV 401_PEL <p>Ebano Ebony Ebène Ebenholz Ebano Эбеновое дерево</p>	<ul style="list-style-type: none"> SCAV 883_PEL <p>Grigio Orientale Oriental Grey Gris Oriental Orientgrau Gris Oriental Серый Восточный</p>
--	--	--	---

Anta in Similpelle Leatherette door Porte en Similcuir Front aus Kunstleder Puerta de Piel sintética Створка из искусственной кожи

Spessore anta 2,3 cm Door thickness 2.3 cm Épaisseur porte 2,3 cm Frontstärke 2,3 cm Espesor puerta 2,3 cm Толщина створки 2,3 см



<ul style="list-style-type: none"> SCAV 452_SMLP <p>Gesso Plaster Craie Kreide Tiza Гипс</p>	<ul style="list-style-type: none"> SCAV 871_SMLP <p>Grigio Perla Pearl Grey Gris Perle Perlgrau Gris Perla Серый Жемчужный</p>	<ul style="list-style-type: none"> SCAV 401_SMLP <p>Ebano Ebony Ebène Ebenholz Ebano Эбеновое дерево</p>
---	---	---

Anta laccato opaco effetto ossidato Stained look matt lacquered door Porte Laqué mat effet oxydé Matlackierte Front in Oxid-Optik Puerta lacada mate efecto oxidado Створка лакированная матовая с эффектом окисления

Spessore anta 2,2 cm Door thickness 2.2 cm Épaisseur porte 2,2 cm Frontstärke 2,2 cm Espesor puerta 2,2 cm Толщина створки 2,2 см



<ul style="list-style-type: none"> SCAV 869 <p>Stained Aluminium</p>	<ul style="list-style-type: none"> SCAV 804 <p>Stained Brass</p>	<ul style="list-style-type: none"> SCAV 512 <p>Stained Copper</p>	<ul style="list-style-type: none"> SCAV 868 <p>Stained Steel</p>
---	---	--	---

Anta Impiallacciata Veneered Door Porte Plaqué Furnierte Front Puerta encharpada Шпонированная створка с плоским фасадом

Spessore anta 2,2 cm Door thickness 2.2 cm Épaisseur porte 2,2 cm Frontstärke 2,2 cm Espesor puerta 2,2 cm Толщина створки 2,2 см



SCAV 798 Noce Tussah Tussah Walnut Noyer Tussah Nussbaum Tussah Nogal Tussah Opex Tussah	SCAV 799 Noce Ulster Ulster Walnut Noyer Ulster Nussbaum Ulster Nogal Ulster Opex Ulster	SCAV 800 Noce Saxony Saxony Walnut Noyer Saxony Nussbaum Saxony Nogal Saxony Opex Saxony	SCAV 934 Noce Sunset Sunset Walnut Noyer Sunset Nussbaum Sunset Nogal Sunset Opex Sunset
SCAV 933 Noce Royal Royal Walnut Noyer Royal Nussbaum Royal Nogal Royal Opex Royal	SCAV 937 Rovere Grafite Graphite Oak Chêne Graphite Eiche Graphit Roble Grafito Дуб Графитовый	SCAV 935 Rovere Caffè Coffee Oak Chêne Café Eiche Kaffee Roble Cafe Дуб Кофейный	SCAV 936 Rovere Carbone Coal Oak Chêne Charbon Eiche Carbona Roble Carbon Дуб Угольный
SCAV 938 Rovere Grano Wheat Oak Chêne Blé Eiche Korn Roble Grano Дуб Пшеничный	SCAV 941 Rovere Dune Dune Oak Chêne Dune Eiche Dune Roble Duna Дуб Дюна		

Anta Biomalta Biomalta Door Porte Biomalta Biomalta-Front Puerta Biomalta Створка с отделкой Biomalta

Spessore anta 2,2 cm Door thickness 2.2 cm Épaisseur porte 2,2 cm Frontstärke 2,2 cm Espesor puerta 2,2 cm Толщина створки 2,2 см



SCAV 913 Madras	SCAV 914 Manhattan	SCAV 912 Old English	SCAV 911 Shanghai
SCAV 932 Argilla Lima Lima Clay Argile Lima Ton Lima Arcilla Lima Глина Lima	SCAV 930 Argilla Delhi Delhi Clay Argile Delhi Ton Delhi Arcilla Delhi Глина Delhi	SCAV 929 Argilla Agra Agra Clay Argile Agra Ton Agra Arcilla Agra Глина Agra	SCAV 931 Argilla Granada Granada Clay Argile Granada Ton Granada Arcilla Granada Глина Granada

Anta vetro Glass door Porte en verre Vitrirenfront Puerta de Cristal Створка из стекла

Spessore anta 2,1/2,2 cm Door thickness 2.1/2.2 cm Épaisseur porte 2,1/2,2 cm Frontstärke 2,1/2,2 cm Espesor puerta 2,1/2,2 cm Толщина створки 2,1/2,2 см



Vetro coprente e telaio Alluminio (senza maniglia per soluzione Flat Line)
Non-transparent glass and Aluminium frame (without handle for the Flat Line solution)
Verre couvrant et cadre Aluminium (sans poignée pour solution Flat Line)
Deckglas und Alu-Rahmen (ohne Griff für die Flat Line Lösung)
Cristal esmerilado y bastidor de Aluminio (sin tirador para solución Flat Line)
Стекло непрозрачное и рама из алюминия (без ручки для решения Flat Line)



Vetro e telaio Alluminio (senza maniglia per soluzione Flat Line)
Glass and Aluminium frame (without handle for the Flat Line solution)
Verre et cadre Aluminium (sans poignée pour solution Flat Line)
Glas und Alu-Rahmen (ohne Griff für die Flat Line Lösung)
Cristal y bastidor de Aluminio (sin tirador para solución Flat Line)
Стекло и рама из алюминия (без ручки для решения Flat Line)

Disponibilità colori elementi a giorno in metallo Open-fronted metal elements available colours Disponibilit e coloris  lements ouverts en métal Verf gbare Farben f r offene Elemente aus Metall Disponibilidad colores elementos abiertos de metal Цвета, в которых могут выполняться открытые элементы из металла



SCAV 028 Bianco Prestige Prestige White Blanc Prestige Prestigeweiss Bianco Prestige Белый Prestige	SCAV 882 Antracite Anthracite Anthrazit Antracita Антрацит
---	---

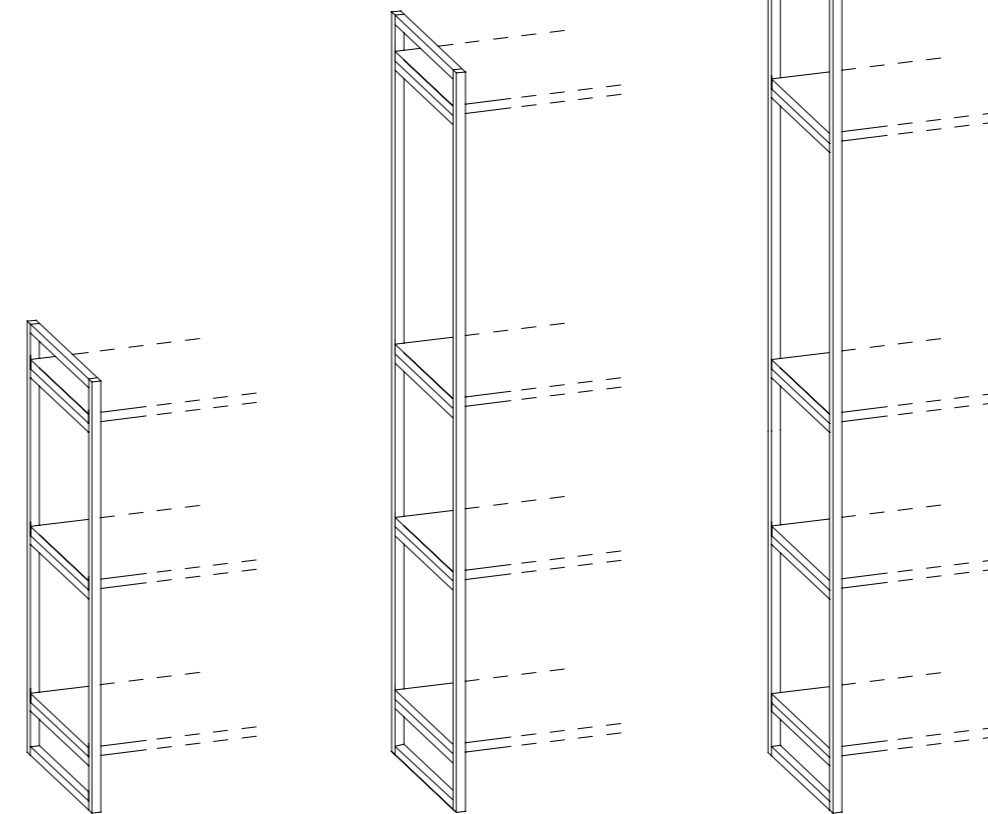
Sistema Parete "Metro" "Metro" Wall System Système Paroi « Metro » Stollenwandssystem „Metro“ Sistema Modular De Pared "Metro" Система Стенки "Metro"

Struttura in Alluminio colore Antracite SCAV 882 sp.2 cm 2 cm-thick Anthracite SCAV 882 coloured Aluminium structure Structure en Aluminium coloris Anthracite SCAV 882  p.2 cm
Struktur aus Aluminium in der Farbe Anthrazit SCAV 882 mit St. 2 cm Estructura en Aluminio color Antracita SCAV 882 de 2 cm de espesor Корпус из алюминия цвета Антрацит SCAV 882 т.2 см

NB: Distanza massima tra strutture 90 cm
NB: Maximum distance between structures 90 cm
NB: Distance maximale entre les structures 90 cm
Merke: Max. Abstand zwischen Strukturen 90 cm
Nota: Distancia máxima entre estructuras 90 cm
Прим: Максимальное расстояние между корпусами составляет 90 см

NB: Queste strutture possono essere montate sia a pavimento che a parete
NB: These structures can be either wall mounted or floor-standing
NB: Ces structures peuvent être mont es au sol ou fix es au mur
Merke: Diese Strukturen eignen sich sowohl für Wand- als auch für Bodenmontage
Nota: Estas estructuras pueden montarse tanto de suelo como de pared
Прим: Эти корпуса могут быть установлены как на пол, так и на стену

Disponibile anche con distanziatori per battiscopa
Also available with spacers for skirting board
Egalement disponible avec filers pour plinthes
Auch mit Distanzst cken für Sockelleisten erh ltlich
Disponibile también con separadores para rodapié
Выполняется также с дистанционными распорками для плинтуса

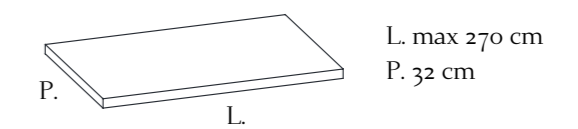


H. 97 cm

H. 160 cm

H. 235 cm

Mensola in Decorativo Rovere Landscape, Concrete Jersey e Concrete Harlem sp.2,2 cm con bordo ABS colore Antracite. Landscape Oak, Concrete Jersey and Concrete Harlem Decorative Melamine shelf, 2.2 cm thick, with Anthracite coloured ABS edging.  tag re en revêtement décoratif en mélaminé Ch ne Landscape et Concrete Jersey  p.2,2 cm avec chant ABS coloris Anthracite. Bord aus Melaminharz Eiche Landscape, Concrete Jersey et Concrete Harlem und Concrete Harlem St. 2,2 cm mit ABS-Kante in der Farbe Anthrazit. Repisa en melamina decorativa Roble Landscape, Concrete Jersey y Concrete Harlem de 2,2 cm de espesor con canto ABS color Antracita. Полка с декоративной облицовкой цвета Дуб Landscape, Concrete Jersey и Concrete Harlem т.2,2 см с кромкой из АБС цвета Антрацит.



SCAV 922 Rovere Landscape Landscape Oak Ch�ne Landscape Eiche Landscape Roble Landscape Ауб Landscape	SCAV 878 Concrete Jersey
SCAV 880 Concrete Harlem	

Maniglie Handles Poignées Griffes Tiradores Ручки



28305

Maniglia in alluminio finitura Acciaio satinato con passo variabile incassata nell'anta
Variable pitch satin steel finish aluminium handle recessed into door
Poignée en aluminium finition Acier satiné à pas variable encastrée dans la porte
In die Front eingelassener Griff aus Aluminium in satiniertem Stahlfinish und variablem Abstand
Tirador de aluminio acabado Acero satinado con paso variable empotrado en la puerta
Ручка из алюминия с отделкой Сталь сатирированная, изменяемый шаг, врезаемая в створку



30208

Maniglia in metallo finitura satinata con passo variabile
Variable pitch satin finish metal handle
Poignée en métal finition satinée à pas variable
Griff aus Metall in satiniertem Finish und variablem Abstand
Tirador de metal acabado satinado con paso variable
Ручка из металла с сатирированной отделкой, изменяемый шаг



30210

Maniglia in metallo finitura cromata con passo variabile
Variable pitch chrome finish metal handle
Poignée en métal finition chromée à pas variable
Griff aus Metall in verchromtem Finish und variablem Abstand
Tirador de metal acabado cromado con paso variable
Ручка из металла с хромированной отделкой, изменяемый шаг



28314

Maniglia in Acciaio finitura Nera con passo variabile
Variable pitch Black finish Steel handle
Poignée en Acier finition Noire à pas variable
Griff aus Metall in schwarzem Finish und variablem Abstand
Tirador de Acero acabado Negro con paso variable
Ручка из стали с отделкой Черный, изменяемый шаг



28315

Maniglia in Acciaio finitura Satinata con passo variabile
Variable pitch satin finish Steel handle
Poignée en Acier finition Satinée à pas variable
Griff aus Stahl in satiniertem Finish und variablem Abstand
Tirador de Acero acabado Satinado con paso variable
Ручка из стали с сатирированной отделкой, изменяемый шаг



28316

Maniglia in Acciaio finitura Ottone con passo variabile
Variable pitch Brass finish Steel handle
Poignée en Acier finition Laiton à pas variable
Griff aus Stahl mit Messingfinish und variablem Abstand
Tirador de Acero acabado Laton con paso variable
Ручка из стали с отделкой Латунь, изменяемый шаг



28319

Maniglia in Acciaio con inserto godronato finitura Nera con passo variabile
Variable pitch Steel handle with knurled Black finish insert
Poignée en Acier avec insert moleté finition Noire à pas variable
Griff aus Stahl mit gerändeltem Einleger in schwarzem Finish und variablem Abstand
Tirador de Acero con aplicación moleteada acabado Negro con paso variable
Ручка из стали со вставкой с насечкой с отделкой Черный, изменяемый шаг



28320

Maniglia in Acciaio con inserto godronato finitura Satinata con passo variabile
Variable pitch Steel handle with knurled Steel finish insert
Poignée en Acier avec insert moleté finition Satinée à pas variable
Griff aus Stahl mit gerändeltem Einleger in satiniertem Finish und variablem Abstand
Tirador de Acero con aplicación moleteada acabado Satinado con paso variable
Ручка из стали со вставкой с насечкой с сатирированной отделкой, изменяемый шаг



28318

Maniglia in metallo finitura Satinata con passo variabile ø 12 mm
Variable pitch Satin finish metal handle ø 12 mm
Poignée en métal finition Satinée à pas variable ø 12 mm
Griff aus Metall in satiniertem Finish und variablem Abstand ø 12 mm
Tirador de metal acabado satinado con paso variable ø 12 mm
Ручка из металла с сатирированной отделкой, изменяемый шаг ø 12 мм



28317

Maniglia in metallo finitura Bronzo con passo variabile ø 12 mm
Variable pitch Bronze finish metal handle ø 12 mm
Poignée en métal finition Bronze à pas variable ø 12 mm
Griff aus Metall im Bronzefinish und variablem Abstand ø 12 mm
Tirador de metal acabado Bronce con paso variable ø 12 mm
Ручка из металла с отделкой Бронза, изменяемый шаг ø 12 мм

Solo per armadi Only for larder units Uniquement pour armoires
Nur für Schränke Solo para armarios Только для шкафов



28323

Maniglia in Metallo finitura Satinata con passo variabile ø 20 mm
Variable pitch Satin finish metal ø 20 mm
Poignée en métal finition Satinée à pas variable ø 20 mm
Metallgriff in satiniertem Finish und variablem Abstand ø 20 mm
Tirador de Metal acabado Satinado con paso variable ø 20 mm
Ручка из металла с сатирированной отделкой изменяемый шаг ø 20 мм

28322

Maniglia in Metallo finitura Bronzo con passo variabile ø 20 mm
Variable pitch Bronze finish metal ø 20 mm
Poignée en métal finition Bronze à pas variable ø 20 mm
Metallgriff im Bronzefinish und variablem Abstand ø 20 mm
Tirador de Metal acabado Bronce con paso variable ø 20 mm
Ручка из металла с отделкой Бронза изменяемый шаг ø 20 мм



28321

Maniglia in metallo finitura Nero opaco
Matt black finish metal handle
Poignée en métal finition Noir mat
Griff aus Metall in schwarzem matten Finish
Tirador de metal acabado Negro mate
Ручка из металла с отделкой Черный матовый



30209

Maniglia in metallo finitura Satinata
Satin finish metal handle
Poignée en métal finition satinée
Griff aus Metall, Finish satiniert
Tirador de metal acabado satinado
Металлическая ручка с сатирированной отделкой



30211

Maniglia in metallo finitura Bronzo
Bronze finish metal handle
Poignée en métal finition Bronze
Griff aus Metall im Bronzefinish
Tirador de metal acabado Bronce
Металлическая ручка с бронзовой отделкой



31621

Maniglia in alluminio finitura Nero opaco
Matt black finish metal handle
Poignée en métal finition Noir mat
Griff aus Aluminium in schwarzem matten Finish
Tirador de metal acabado Negro mate
Ручка из алюминия с отделкой Черный матовый



31602

Maniglia in alluminio anodizzato Bronzo
Bronze anodised aluminium handle
Poignée en aluminium anodisé Bronze
Griff aus in Bronze eloxiertem Aluminium
Tirador de aluminio anodizado Bronce
Ручка из анодированного алюминия цвета Бронза



28311

Maniglia in metallo finitura Brunito
Burnished finish metal handle
Poignée en métal finition Bruni
Griff aus Metall in brüniertem Finish
Tirador de metal acabado Brunito
Ручка из металла с отделкой Вороненый металл



28312

Maniglia in metallo finitura Satinata
Satin finish metal handle
Poignée en métal finition Satinée
Griff aus Metall in satiniertem Finish
Tirador de metal acabado Satinado
Ручка из металла с сатирированной отделкой



28313

Maniglia in metallo finitura Ottone
Brass finish metal handle
Poignée en métal finition Laiton
Griff aus Metall im Messingfinish
Tirador de metal acabado Latón
Ручка из металла с отделкой Латунь



31610

Maniglia in alluminio anodizzato Acciaio satinato
Satin finish anodised aluminium handle
Poignée en aluminium anodisé Acier satiné
Griff aus in satiniertem Stahl eloxiertem Aluminium
Tirador de aluminio anodizado Acero satinado
Ручка из анодированного алюминия цвета Сталь сатирированная



31601

Maniglia in alluminio verniciato opaco Bianco Prestige
Prestige White matt painted aluminium handle
Poignée en aluminium peint mat Blanc Prestige
Griff aus in Prestigeweiß matt lackiertem Aluminium
Tirador de aluminio pintado mate Blanco Prestige
Ручка из окрашенного матового алюминия цвета Белый Prestige

Maniglie Handles Poignées Griffes Tiradores Ручки



30204

Maniglia in metallo finitura Nera
Black finish metal handle
Poignée en métal finition noire
Griff aus Metall in schwarzem Finish
Tirador de metal acabado negro
Металлическая ручка с черной отделкой



30203

Maniglia in metallo finitura Satinata
Satin finish metal handle
Poignée en métal finition satinée
Griff aus Metall in satiniertem Finish
Tirador de metal acabado satinado
Металлическая ручка с сатирированной отделкой



28302

Maniglia in metallo finitura nichel satinato
Satin nickel finish metal handle
Poignée en métal finition Nickel satiné
Griff aus Metall in satiniertem Nickelfinish
Tirador de metal acabado níquel satinado
Ручка из металла с отделкой Никель сатирированный



30206

Maniglia in metallo finitura cromata
Chrome finish metal handle
Poignée en métal finition chromée
Griff aus Metall in verchromtem Finish
Tirador de metal acabado cromado
Ручка из металла с хромированной отделкой



29301

Maniglia in metallo integrata nell'anta o nel primo cassetto/cestello superiore con finitura cromata cod. 29301 e sistema di apertura Tip-on.
Chrome finish metal handle built into the door or into the first upper drawer/basket code 29301 and Tip-on opening system.

Poignée en métal intégrée dans la porte ou dans le premier tiroir/panier supérieur avec finition chromée code 29301 et système d'ouverture Tip-on.

In die Front oder in die erste Schublade oder den ersten Auszug eingelassener Metallgriff in verchromten Finish Art. Nr. 29301 und Tip-on Öffnungssystem.

Tirador de metal integrado en la puerta o en el primer cajón/cesto superior con acabado cromado cod. 29301 y sistema de apertura Tip-on.

Ручка из металла, врезанная в створку или в первый ящик/верхнюю корзину, с хромированной отделкой, код 29301, система открытия Tip-on.



29303

Maniglia in metallo integrata nell'anta o nel primo cassetto/cestello superiore con finitura cromata cod. 29301 e pomello Push Pull ad incasso in metallo finitura cromata cod. 29303.

Chrome finish metal handle built into the door or into the first upper drawer/basket code 29301 and recessed Push Pull knob in chrome finish metal code 29303.

Poignée en métal intégrée dans la porte ou dans le premier tiroir/panier supérieur avec finition chromée code 29301 et pommeau Push Pull encastré en métal finition chromée code 29303.

In die Front oder in die erste Schublade oder den ersten Auszug eingelassener Metallgriff in verchromten Finish Art. Nr. 29301 und eingelassener Push Pull-Knauf aus Metall in verchromten Finish Art.-Nr. 29303.

Tirador de metal integrado en la puerta o en el primer cajón/cesto superior con acabado cromado cod. 29301 y pommo push-pull empotrado de metal acabado cromado cod. 29303.

Ручка из металла, врезанная в створку или в первый ящик/верхнюю корзину, с хромированной отделкой, код 29301, и круглая ручка Push Pull, врезная, из металла с хромированной отделкой, код 29303.



29301

Maniglia in metallo integrata nell'anta con finitura cromata cod. 29301 e fascia centrale in Alluminio disponibile nei seguenti colori: Alluminio finitura Acciaio, Bianco e Nero.

Chrome finish metal handle built into the door code 29301 and central strip in Aluminium available in the following colours: Black, White and Steel finish Aluminium.

Poignée en métal intégrée dans la porte avec finition chromée code 29301 et bandeau central en Aluminium disponible dans les coloris suivants : Aluminium finition Acier, Blanc et Noir.

In die Front eingelassener Metallgriff mit verchromtem Finish Art.-Nr. 29301 und zentrale Leiste aus Aluminium in den folgenden Farben: Aluminium im Stahl-, weißen und schwarzen Finish.

Tirador de metal integrado en la puerta con acabado cromado cod. 29301 y banda central de Aluminio disponible en los siguientes colores: Aluminio acabado Acero, Blanco y Negro.

Ручка из металла, врезанная в створку, с хромированной отделкой, код 29301, и центральная планка из алюминия в следующей цветовой гамме: Алюминий с отделкой Сталь, Белый и Черный



Solo per ante sp.2.2 Only for 2.2 cm thick doors Uniquement pour porte ép.2,2 Nur für Fronten mit St. 2.2

Solo para puertas de 2,2 de espesor Только для створок т.2,2



30311

Maniglia quadrata in acciaio finitura satinata con passo variabile
Variable pitch square satin finish steel handle
Poignée carrée en acier finition satinée à pas variable
Quadratischer Griff aus Stahl in satiniertem Finish und variablem Abstand
Tirador cuadrado de acero acabado satinado con paso variable
Ручка квадратная из стали с сатирированной отделкой, изменяемый шаг



30321

Maniglia quadrata in acciaio finitura satinata con passo variabile (solo per armadi)
Variable pitch square satin finish steel handle (only for larder units)
Poignée carrée en acier finition satinée à pas variable (uniquement pour armoires)
Quadratischer Griff aus Stahl in satiniertem Finish und variablem Abstand (Nur für Schränke)
Tirador cuadrado de acero acabado satinado con paso variable (solo para armarios)
Ручка квадратная из стали с сатирированной отделкой, изменяемый шаг (Только для шкафов)



30312

Maniglia rotonda in acciaio finitura satinata con passo variabile
Variable pitch round satin finish steel handle (only for larder units)
Poignée ronde en acier finition satinée à pas variable
Runder Griff aus Stahl in satiniertem Finish und variablem Abstand (Nur für Schränke)
Tirador redondo de acero acabado satinado con paso variable
Ручка круглая из стали с сатирированной отделкой, изменяемый шаг



30322

Maniglia quadrata in acciaio finitura satinata con passo variabile (solo per armadi)
Variable pitch square satin finish steel handle (only for larder units)
Poignée carrée en acier finition satinée à pas variable (uniquement pour armoires)
Quadratischer Griff aus Stahl in satiniertem Finish und variablem Abstand (Nur für Schränke)
Tirador cuadrado de acero acabado satinado con paso variable (solo para armarios)
Ручка квадратная из стали с сатирированной отделкой, изменяемый шаг (Только для шкафов)



28310

Maniglia in Alluminio finitura acciaio inox integrata e della stessa larghezza dell'anta
Stainless steel finish aluminium handle built into and of the same width as the door
Poignée en Aluminium finition acier inoxydable intégrée et de même largeur que la porte
Einbaugriff aus Aluminium im Edelstahlfinish in der gleichen Breite wie die Front
Tirador integrado de Aluminio acabado acero inoxidable y del mismo ancho que la puerta
Ручка из алюминия с отделкой из нержавеющей стали, врезная, той же ширины, что и створка

Solo per armadi, colonne con anta intera Only for larder units, tall units with full-length door Uniquement pour armoires, colonnes avec porte pleine

Nur für Hochschränke und Geräteschränke mit einteiliger Front Solo para armarios y columnas con puerta entera Только для шкафов, колонн с цельной створкой



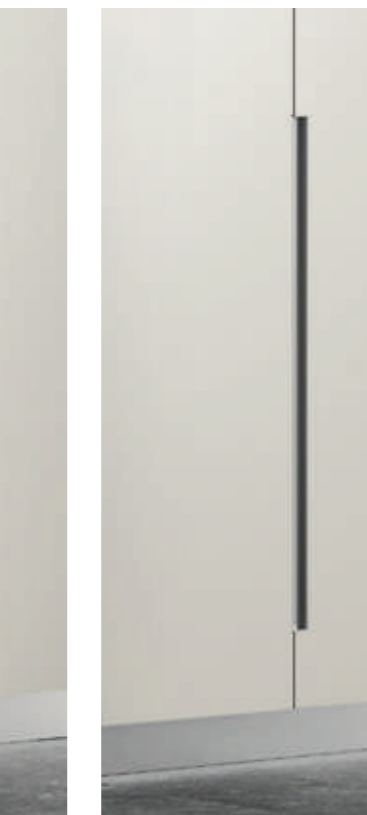
31605

Maniglia a incasso verticale finitura Bianco Prestige
Vertical White finish recessed handle
Poignée encastrée verticale finition Blanc Prestige
Senkrechter Einbaugriff in Prestigeweißem Finish
Tirador empotrado vertical acabado Blanco Prestige
Ручка врезная, вертикальная, отделка Белый



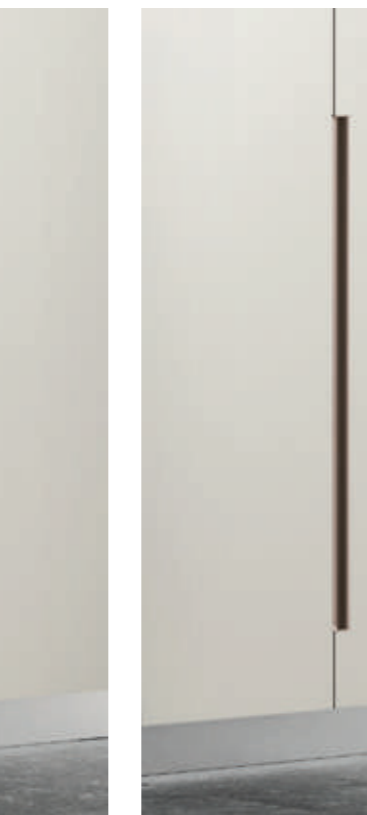
31606

Maniglia a incasso verticale finitura Nera
Vertical Black finish recessed handle
Poignée encastrée verticale finition Noire
Senkrechter Einbaugriff in schwarzem Finish
Tirador empotrado vertical acabado Negro
Ручка врезная, вертикальная, отделка Черный



31607

Maniglia a incasso verticale finitura Acciaio satinato
Vertical satin finish Steel recessed handle
Poignée encastrée verticale finition Acier satiné
Senkrechter Einbaugriff in satiniertem Stahlfinish
Tirador empotrado vertical acabado Acero satinado
Ручка врезная, вертикальная, отделка Сталь сатирированная



31608

Maniglia a incasso verticale finitura Bronzo
Vertical Bronze finish recessed handle
Poignée encastrée verticale finition Bronze
Senkrechter Einbaugriff im Bronzefinish
Tirador empotrado vertical acabado Bronce
Ручка врезная, вертикальная, отделка Бронза

Telai sottopiano Undermount frames Cadres sous plan Unterbaurahmen Bastidores bajo encimera Рамы под столешницей



Telaio Alluminio finitura Acciaio satinato
Satin steel finish Aluminium frame
Cadre Aluminium finition Acier satiné
Aluminiumrahmen in satiniertem Stahlfinish
Bastidor Aluminio acabado Acero satinado
Рама из алюминия с отделкой Сталь сатирированная



Telaio Alluminio colore Bianco finitura Lucida
Glossy finish White coloured Aluminium frame
Cadre Aluminium coloris Blanc finition Brillante
Weißer Aluminiumrahmen im Glanzfinish
Bastidor Aluminio color Blanco acabado brillante
Рама из алюминия цвета Белый с гляцевой отделкой



Telaio Alluminio colore Nero finitura Opaca
Matt finish Black coloured Aluminium frame
Cadre Aluminium coloris Noir finition Mate
Schwarzer Aluminiumrahmen im Mattfinish
Bastidor Aluminio color Negro acabado mate
Рама из алюминия цвета Черный с матовой отделкой

Zoccoli Plinths Socles Sockel Zócalos Цоколи



Zoccolo H10/15 cm disponibile nelle finiture: Bianco Prestige SCAV 028 lucido/opaco, Nero, Bronzo, Grigio Ferro e Grigio Gabbiano, in PVC rivestito, Alluminio finitura Acciaio o laccato lucido/opaco nei colori dell'anta.
Zoccolo H7 cm disponibile solo nel living nelle finiture: Bianco Prestige SCAV 028 opaco, Nero, Bronzo, laccato lucido/opaco nei colori dell'anta.

H10/15 cm plinth available in the following finishes: glossy/matt Prestige White SCAV 028, Black, Bronze, Iron Grey and Seagull Grey in PVC covered with Steel finish Aluminium, glossy/matt lacquered in the door colours.
Zoccolo H7 cm plinth only available in the living room in the following finishes: matt Prestige White SCAV 028, Black, Bronze, glossy/matt lacquered in the door colour.

Socle H10/15 cm disponible dans les finitions : Blanc Prestige SCAV 028 brillant/mat, Noir, Bronze, Gris Fer et Gris Mouette en PVC revêtu Aluminium finition Acier, Laqué brillant/mat dans les coloris de la porte.
Socle H7 cm disponible uniquement dans le salon pour les finitions : Blanc Prestige SCAV 028 mat, Noir, Bronze, laqué brillant/mat dans les coloris de la porte.

Sockel H10/15 cm, in folgenden Finishes verfügbar: Prestigeweiß SCAV 028 glänzend/mat, Schwarz, Bronze, Eisengrau und Möwengrau aus PVC mit Aluminiumverkleidung im Stahlfinish, in den Frontfarben glänzend/mat lackiert.
Sockel H7 cm, in folgenden Finishes nur für den Living-Bereich verfügbar: Prestigeweiß SCAV 028 matt, Schwarz, Bronze, in den Frontfarben glänzend/mat lackiert.

Zócalo H10/15 cm disponible en los acabados: Blanco Prestige SCAV 028 brillo/mate, Negro, Bronce, Gris Hierro y Gris Gaviota en PVC revestido de Aluminio acabado Acero, lacado brillo/mate en los colores de la puerta.
Zócalo H7 cm disponible solo en la sala de estar en los acabados: Blanco Prestige SCAV 028 mate, Negro, Bronce, acado brillo/mate en los colores de la puerta.

Цоколь В10/15 см выполняется в следующих отделках: Белый Prestige SCAV 028 гляцевая/матовая, Черный, Бронза, Серый Железный и Серая Чайка, из ПВХ, облицованного алюминием с отделкой Сталь сатирированная, с лакированной гляцевая/матовая отделкой в цветах створки.

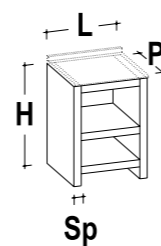
Цоколь В7 см выполняется в следующих отделках только в гостиной: Белый Prestige SCAV 028 Черный, Бронза, с лакированной гляцевая/матовая отделкой в цветах створки.



Apertura con cricchetto senza presa maniglia
Push latch opening
Ouverture avec cliquet sans prise poignée
Schnappverschluss ohne Griffmulde
Apertura a presión sin tirador uñero
Открытие с помощью защелки без врезной ручки

Cucina Kitchen Cuisine Küche Cocina Кухни

Modularità Modularity Modularité Modulbauweise Modularidad Модульность



Note / Notes / Notes / Anmerkungen / Notas / Примечания

H Altezza / Height / Hauteur / Höhe / Altura / Высота
L Larghezza / Width / Largeur / Breite / Ancho / Ширина
P Profondità / Depth / Profondeur / Tiefe / Profundidad / Глубина
Sp Spessore / Thickness / Epaisseur / Stärke / Espesor / Толщина

* Disponibile anche con anta vetro
 ** Inseribili anche sospesi
 *** Disponibile anche con profondità 43 cm

* Auch verfügbar mit Glasfront
 ** Mit Unterbaurahmen
 *** Auch verfügbar mit Tiefe 43 cm

* Also available with glass door
 ** With under base unit frame
 *** Also available with D.43 cm

* Disponible también con puerta de cristal
 ** También pueden instalarse suspendidos
 *** Disponible también con profundidad 43 cm

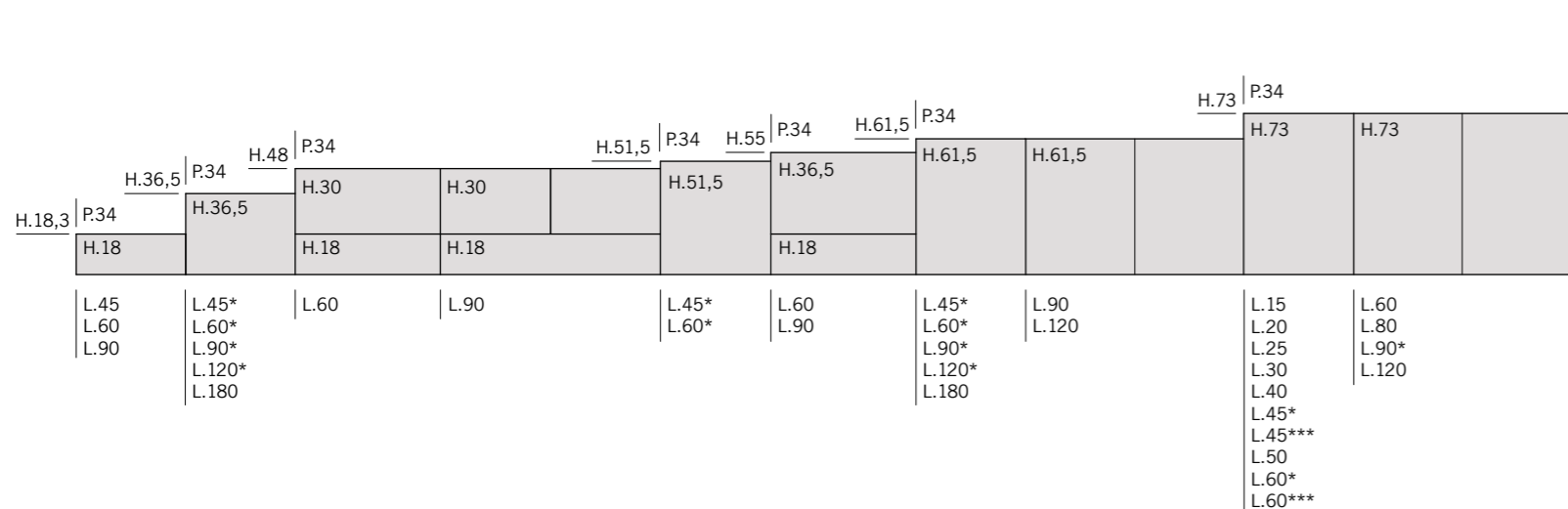
N.B. / NB: / N.B. / NB: / NOTA: / ПРИМ.: /

La profondità e l'altezza indicate sono riferite al fianco dell' elemento
 The depth and height specified refer to the side panel of the element
 La profondeur et la hauteur indiquées se réfèrent au côté de l'élément
 Die Angaben zu Tiefe und Höhe beziehen sich auf das Seitenpanel des Elements
 La profundidad y la altura indicadas se refieren al costado del elemento
 Указанная высота и глубина относятся к боковой панели элемента

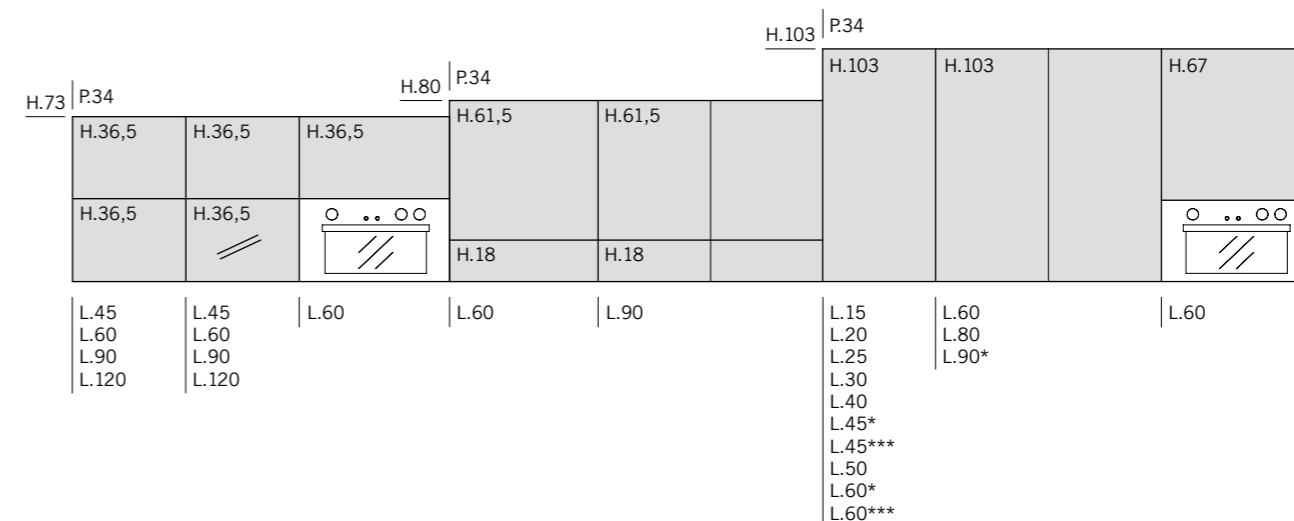
* Également disponible avec porte en verre
 ** Avec cadre sous-meuble bas
 *** Également disponible avec profondeur 43 cm

* Возможен вариант исполнения со стеклянной створкой
 ** Устанавливаются также в подвесном варианте
 *** Возможен вариант исполнения с глубиной 43 см

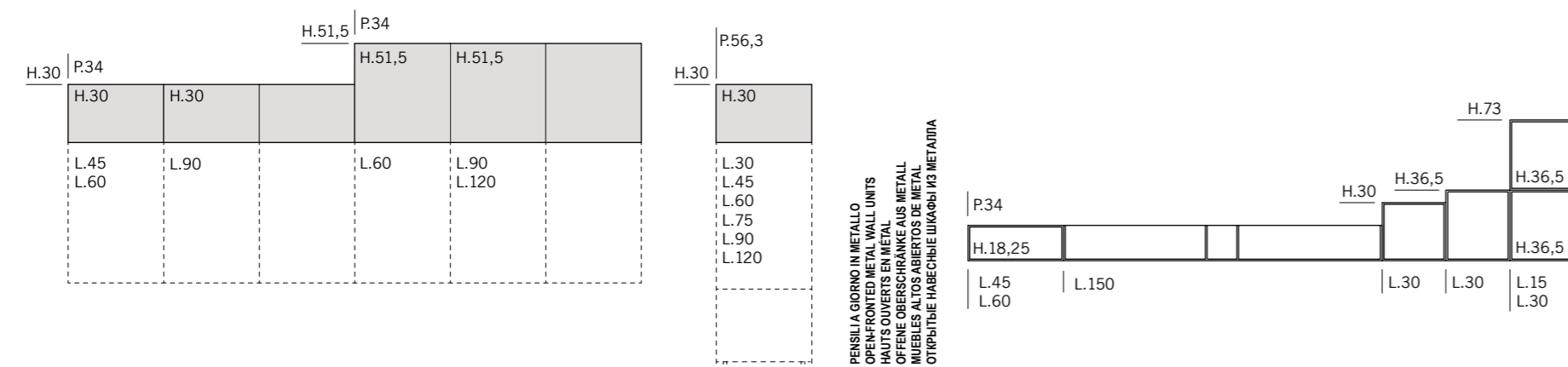
PENSILI - SCOLAPARTI - CAPPE
 WALL UNITS - DRAINER UNITS - HOODS
 HAUTS - ÉCARTIERS - HOTES
 OBERSCHEIBE - ANTRICHTER - DUNSTABZUGSHAUBEN
 MUEBLES ALTOS - ESCURRIDOR/ALOS - CAMPANAS
 НАВЕСНЫЕ ШКАФЫ - СУШИЛИКИ ДЛЯ ПОСУДЫ - ВЫТЯЖКИ



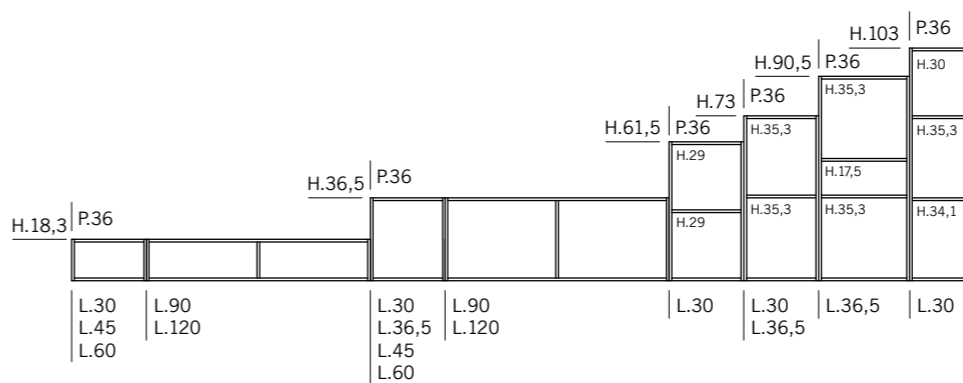
PENSILI - SCOLAPARTI - CAPPE
 WALL UNITS - DRAINER UNITS - HOODS
 HAUTS - ÉCARTIERS - HOTES
 OBERSCHEIBE - ANTRICHTER - DUNSTABZUGSHAUBEN
 MUEBLES ALTOS - ESCURRIDOR/ALOS - CAMPANAS
 НАВЕСНЫЕ ШКАФЫ - СУШИЛИКИ ДЛЯ ПОСУДЫ - ВЫТЯЖКИ



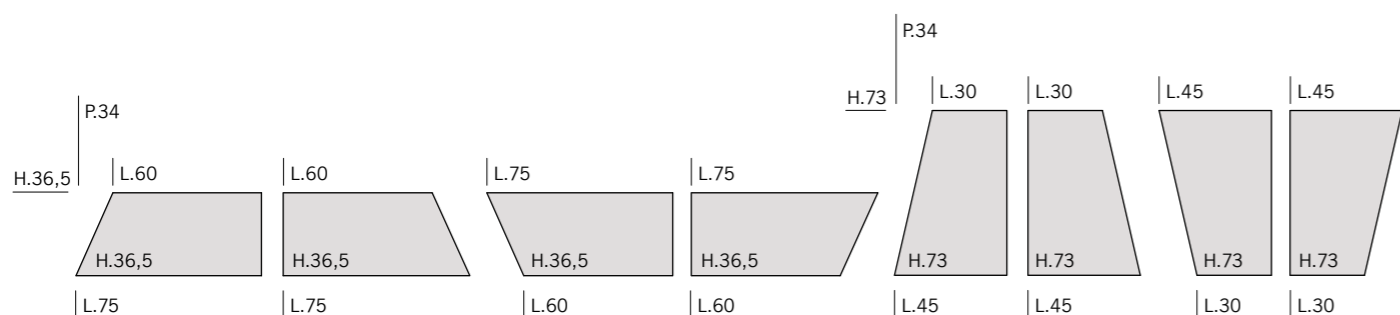
SOPRA PENSILIARMADI
 WALL/LARDER UNIT - TOP BOXES
 HAUTS SUR PENSILES - BOITES
 OBERSCHEIBE MIT OBERSCHEIBEN
 ELEMENTOS SOBRE MUEBLES ALTOS/ARMARIOS
 АНТРЕСОЛН НАВЕСНЫХ ШКАФОВ/ВИСОКИХ ШКАФОВ



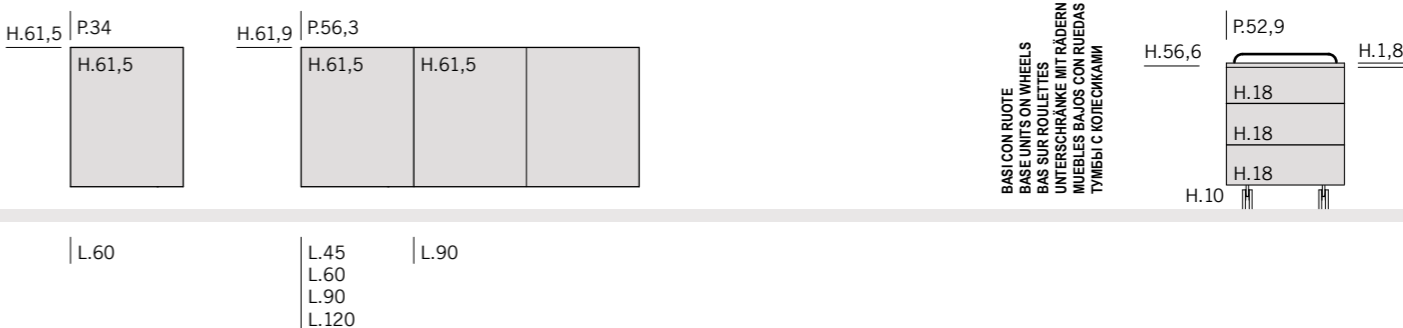
PENSILI A GIORNO
 OPEN-FRONTED WALL UNITS
 HAUTS OUVERTS EN METAL
 OBERSCHEIBE METALL
 MUEBLES ALTOS ABIERTOS DE METAL
 ОТКРЫТЫЕ НАВЕСНЫЕ ШКАФЫ ИЗ МЕТАЛЛА



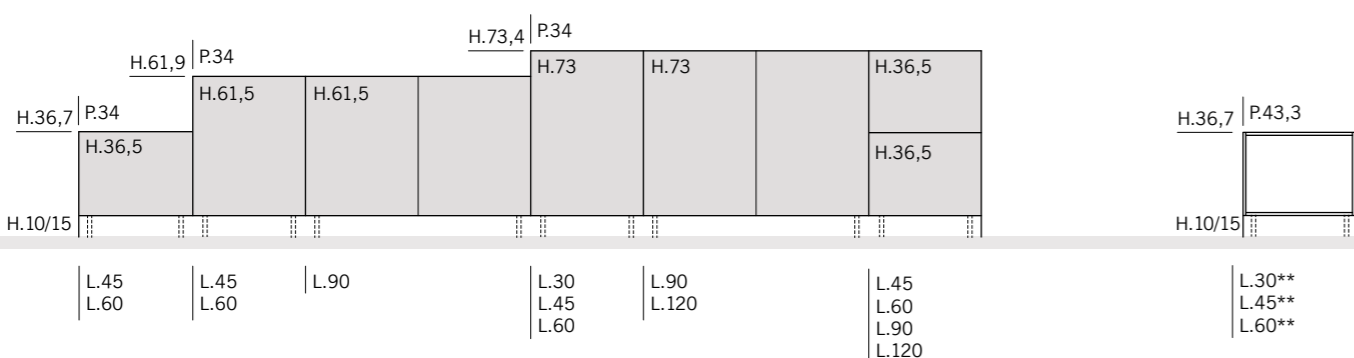
PENSILI CON ANTA INCLINATA
 SLANTED DOOR WALL UNITS
 HAUTS A PENTE
 OBERSCHEIBE MIT ANGENEGENEM NEIGEN
 MUEBLES ALTOS CON PUNTA INCLINADA
 НАВЕСНЫЕ ШКАФЫ С НАКЛОНЕННОЙ СТВОРОЙ



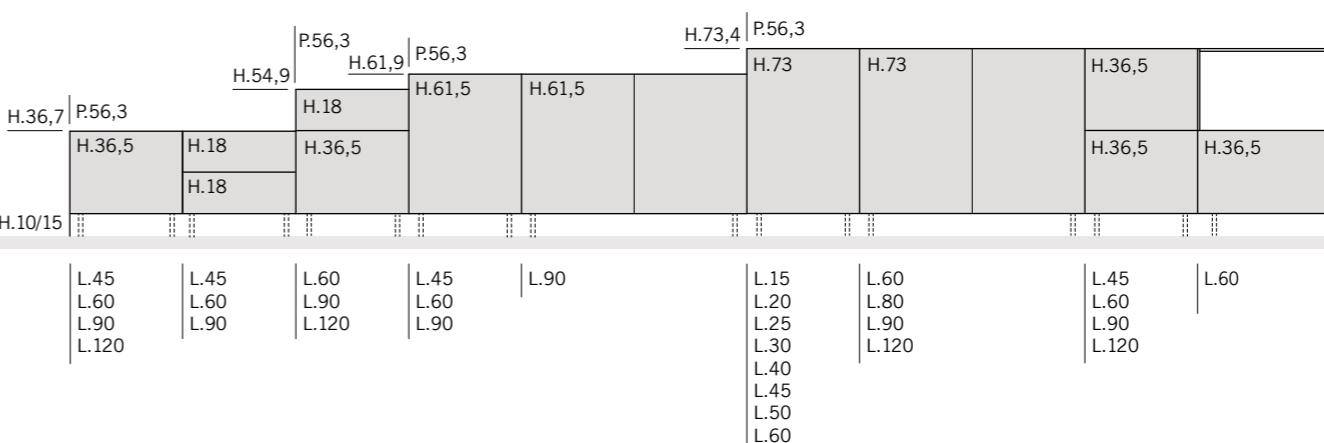
BASI SOSPENSE
 WALL-MOUNTED BASE UNITS
 HAUTS Suspendidos
 OBERSCHEIBE HANGEND
 MUEBLES BAJOS Suspendidos
 ПОДВЕСНЫЕ ТУМБЫ



BASI - BASI PER ELETTRODOMESTICO
 BASE UNITS - APPLIANCE BASE UNITS
 HAUTS - BASES
 OBERSCHEIBE - UNTERSCHEIBE FÜR HAUSHALTSGERÄTE
 MUEBLES BAJOS - MUEBLES BAJOS PARA ELECTRODOMESTICO
 ТУМБЫ - ТУМБЫ ДЛЯ ЭЛЕКТРОПРИБОРОВ

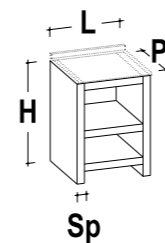


BASI - BASI PER ELETTRODOMESTICO
 BASE UNITS - APPLIANCE BASE UNITS
 HAUTS - BASES
 OBERSCHEIBE - UNTERSCHEIBE FÜR HAUSHALTSGERÄTE
 MUEBLES BAJOS - MUEBLES BAJOS PARA ELECTRODOMESTICO
 ТУМБЫ - ТУМБЫ ДЛЯ ЭЛЕКТРОПРИБОРОВ



Cucina Kitchen Cuisine Küche Cocina Кухни

Modularità Modularity Modularité Modulbauweise Modularidad Модульность



Note / Notes / Notes / Anmerkungen / Notas / Примечания

H Altezza / Height / Hauteur / Höhe / Altura / Высота
L Larghezza / Width / Largeur / Breite / Ancho / Ширина
P Profondità / Depth / Profondeur / Tiefe / Profundidad / Глубина
Sp Spessore / Thickness / Épaisseur / Stärke / Espesor / Толщина

N.B. / NB: / N.B. / NB: / NOTA: / ПРИМ.:

La profondità e l'altezza indicate sono riferite al fianco dell' elemento
 The depth and height specified refer to the side panel of the element
 La profondeur et la hauteur indiquées se réfèrent au côté de l'élément
 Die Angaben zu Tiefe und Höhe beziehen sich auf das Seitenpaneel des Elements
 La profundidad y la altura indicadas se refieren al costado del elemento
 Указанная высота и глубина относятся к боковой панели элемента

- * Disponibile anche con anta vetro
- ** Inseribili anche sospesi
- *** Disponibile anche con profondità 43 cm

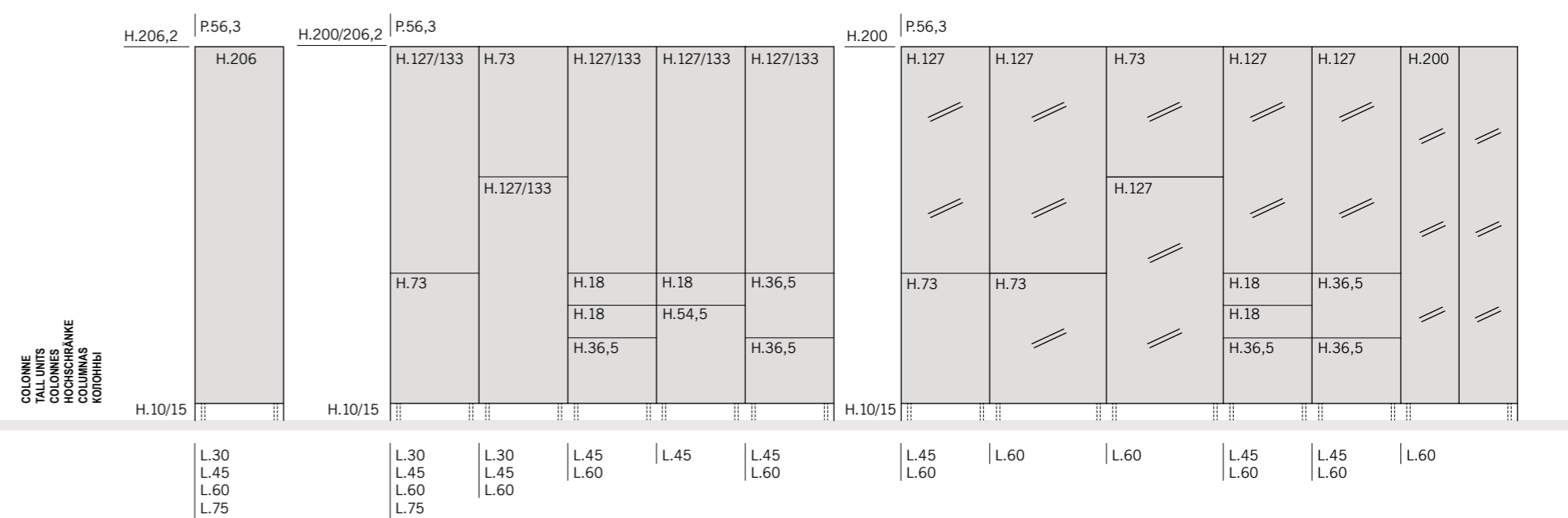
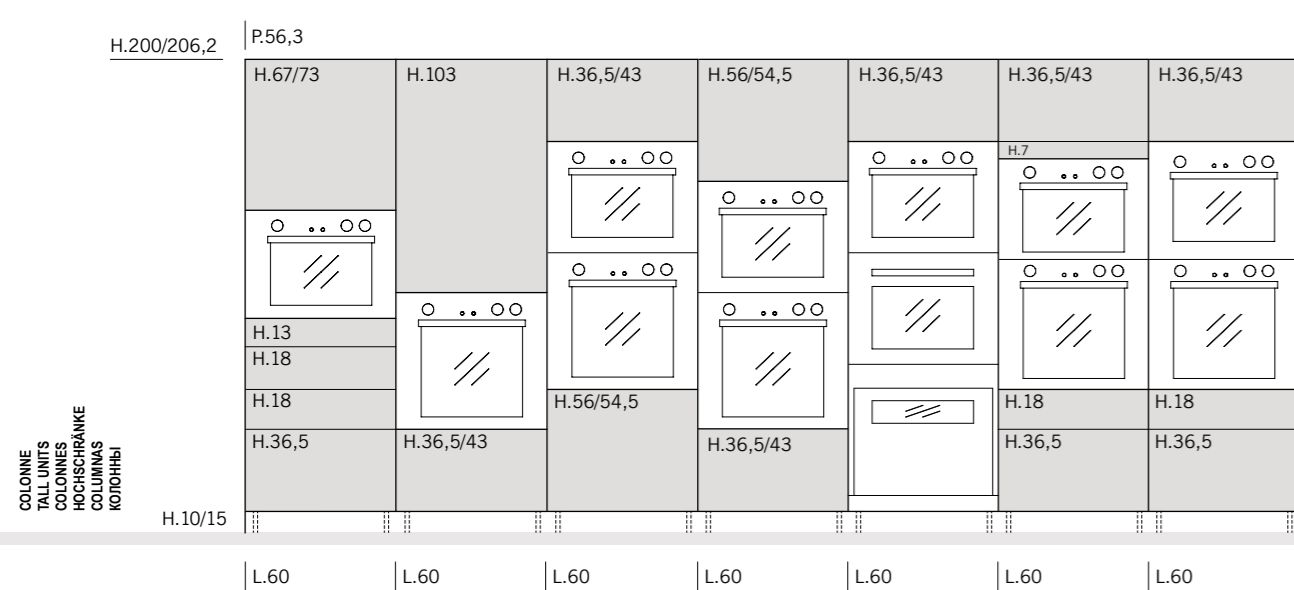
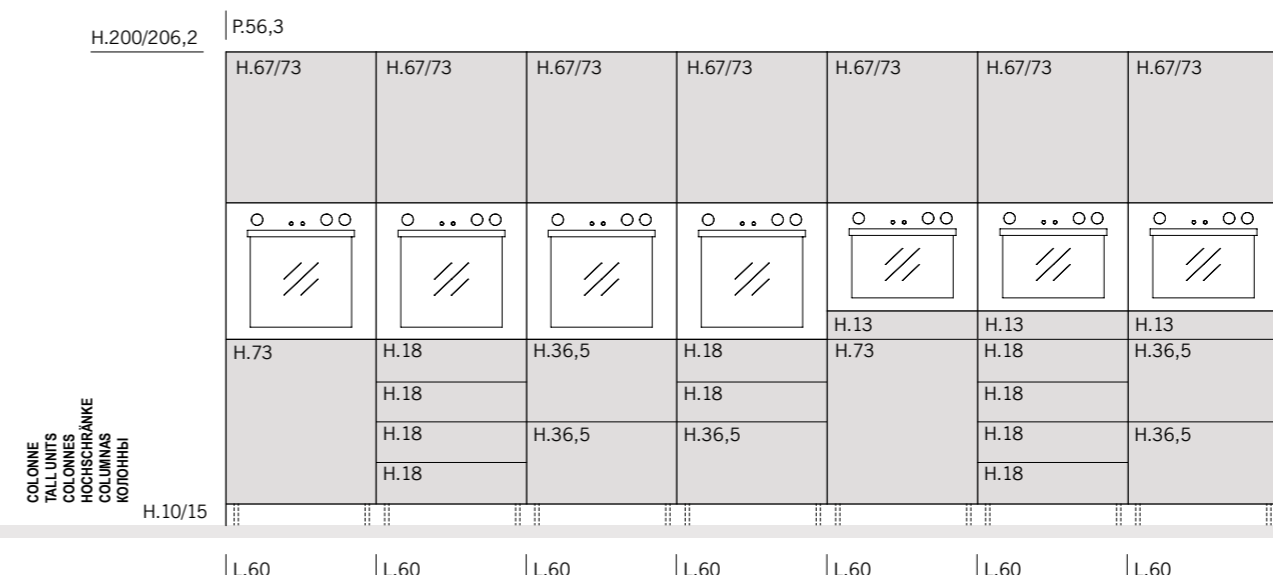
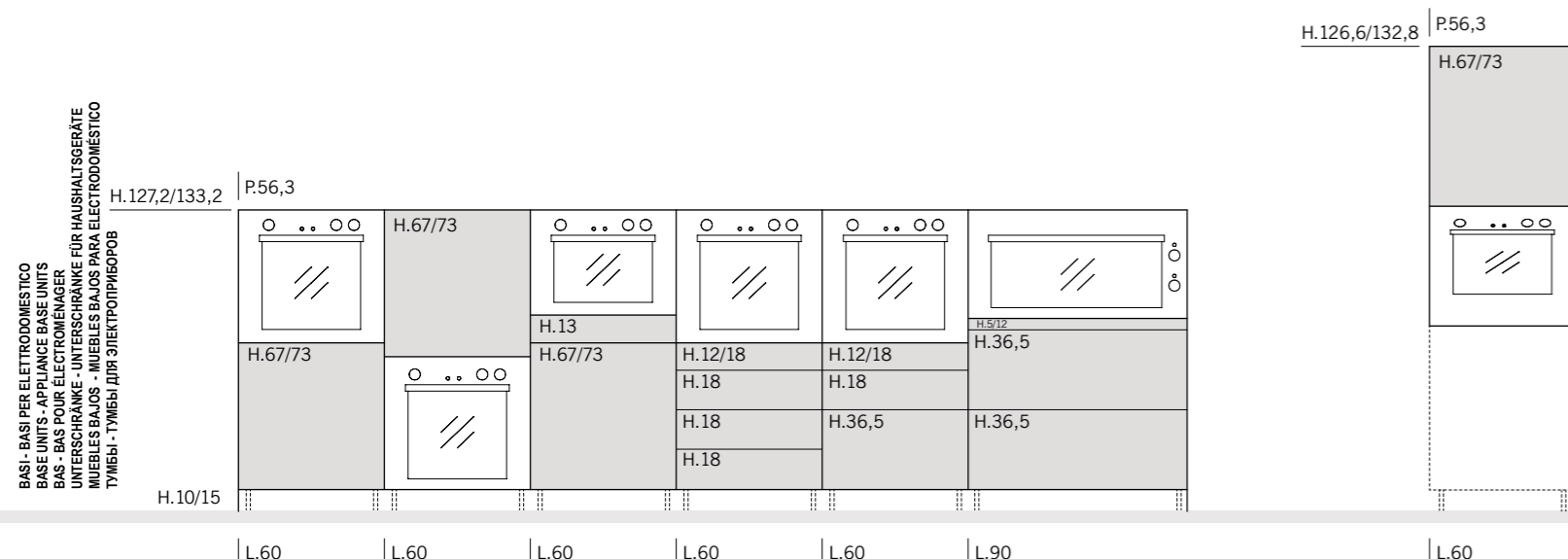
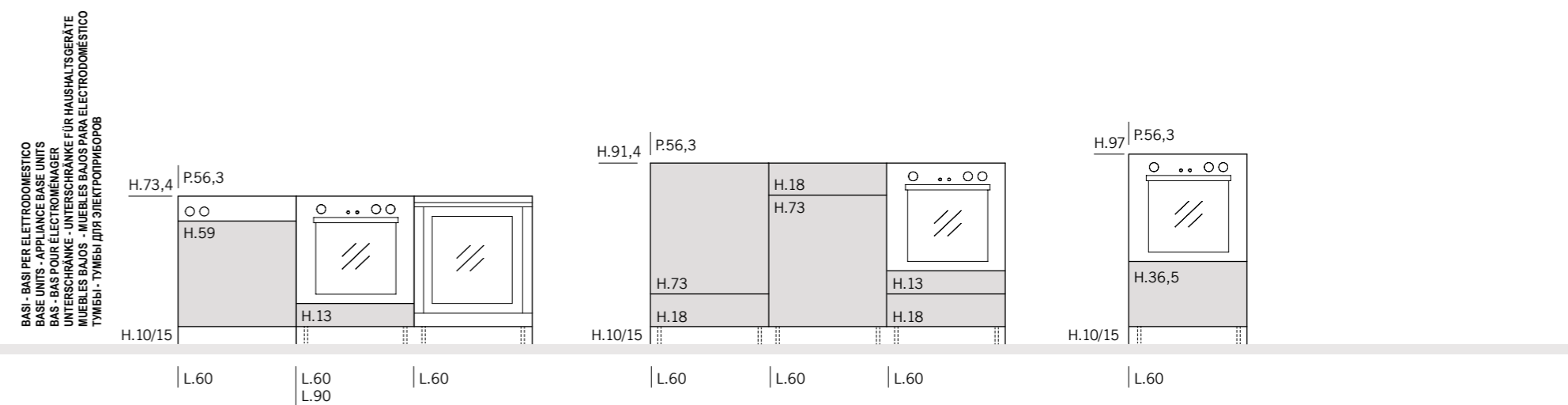
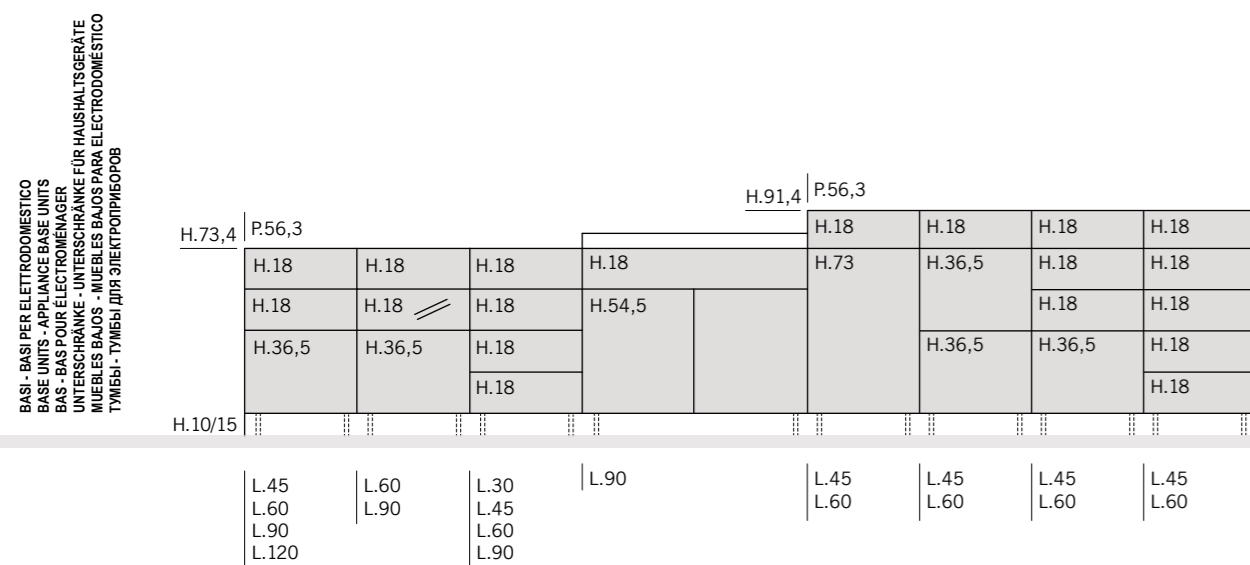
- * Also available with glass door
- ** With under base unit frame
- *** Also available with D.43 cm

- * Auch verfügbar mit Glasfront
- ** Mit Unterbauahmen
- *** Auch verfügbar mit Tiefe 43 cm

- * Disponible también con puerta de cristal
- ** También pueden instalarse suspendidos
- *** Disponible también con profundidad 43 cm

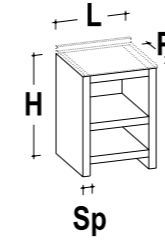
- * Également disponible avec porte en verre
- ** Avec cadre sous-meuble bas
- *** Également disponible avec profondeur 43 cm

- * Возможен вариант исполнения со стеклянной створкой
- ** Устанавливаются также в подвешном варианте
- *** Возможен вариант исполнения с глубиной 43 см



Cucina Kitchen Cuisine Küche Cocina Кухни

Modularità Modularity Modularité Modulbauweise Modularidad Модульность



Note / Notes / Notes / Anmerkungen / Notas / Примечания

H Altezza / Height / Hauteur / Höhe / Altura / Высота
L Larghezza / Width / Largeur / Breite / Ancho / Ширина
P Profondità / Depth / Profondeur / Tiefe / Profundidad / Глубина
Sp Spessore / Thickness / Epaisseur / Stärke / Espesor / Толщина

N.B. / NB: / N.B. / NB: / NOTA: / ПРИМ.:

La profondità e l'altezza indicate sono riferite al fianco dell'elemento
 The depth and height specified refer to the side panel of the element
 La profondeur et la hauteur indiquées se réfèrent au côté de l'élément
 Die Angaben zu Tiefe und Höhe beziehen sich auf das Seitenpaneel des Elements
 La profundidad y la altura indicadas se refieren al costado del elemento
 Указанная высота и глубина относятся к боковой панели элемента

- * Disponibile anche con anta vetro
- ** Inseribili anche sospesi
- *** Disponibile anche con profondità 43 cm

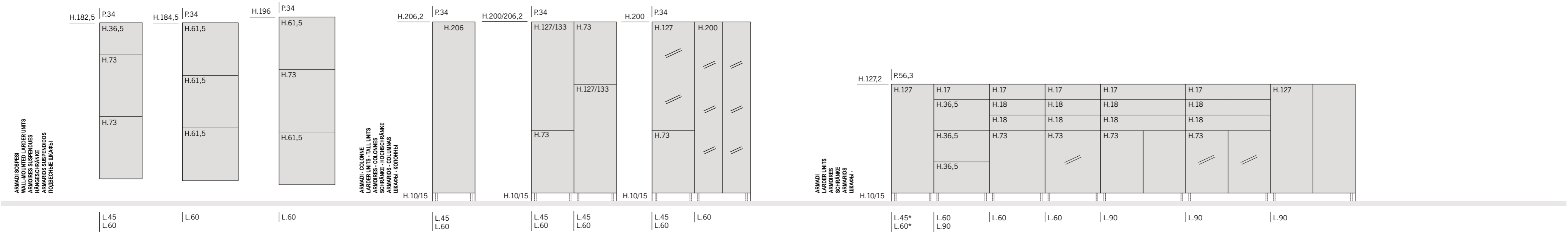
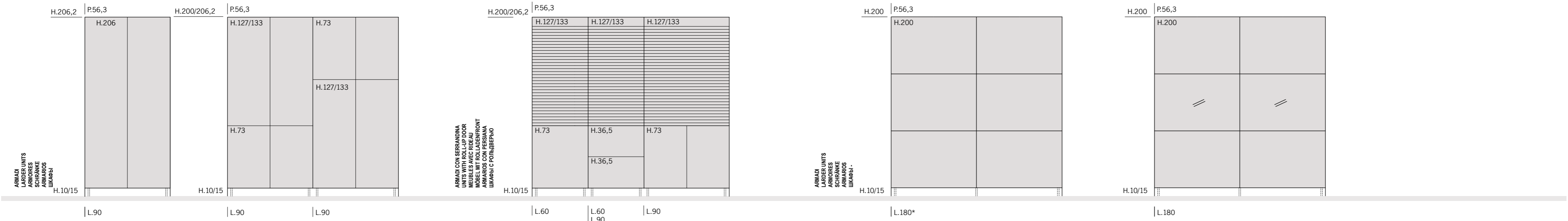
- * Auch verfügbar mit Glasfront
- ** Mit Unterbaurahmen
- *** Auch verfügbar mit Tiefe 43 cm

- * Also available with glass door
- ** With under base unit frame
- *** Also available with D.43 cm

- * Disponible también con puerta de cristal
- ** También pueden instalarse suspendidos
- *** Disponible también con profundidad 43 cm

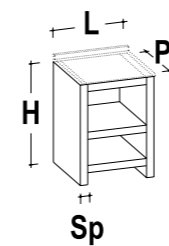
- * Également disponible avec porte en verre
- ** Avec cadre sous-meuble bas
- *** Également disponible avec profondeur 43 cm

- * Возможен вариант исполнения со стеклянной створкой
- ** Устанавливаются также в подвесном варианте
- *** Возможен вариант исполнения с глубиной 43 см



Living

Modularità Modularity Modularité Modulbauweise Modularidad Модульность



Note / Notes / Notes / Anmerkungen / Notas / Примечания

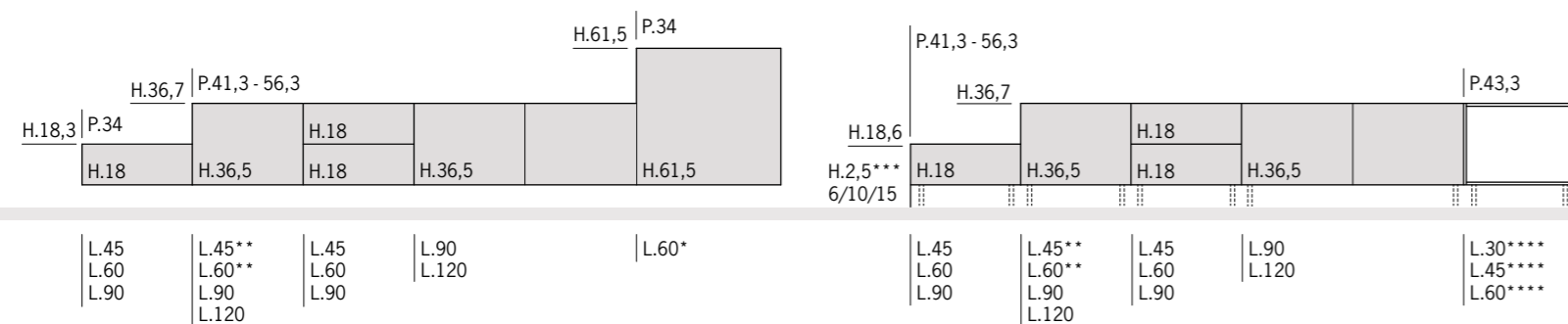
H Altezza / Height / Hauteur / Höhe / Altura / Высота
L Larghezza / Width / Largeur / Breite / Ancho / Ширина
P Profondità / Depth / Profondeur / Tiefe / Profundidad / Глубина
Sp Spessore / Thickness / Épaisseur / Stärke / Espesor / Толщина

N.B. / NB. / N.B. / NB. / NOTA: / ПРИМ.:

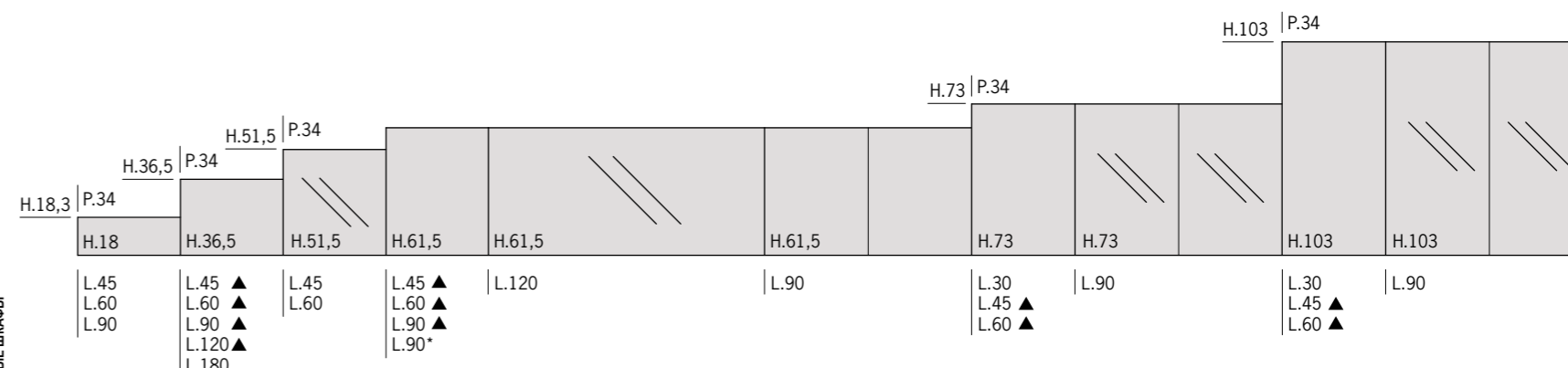
La profondità e l'altezza indicate sono riferite al fianco dell'elemento
 The depth and height specified refer to the side panel of the element
 La profondeur et la hauteur indiquées se réfèrent au côté de l'élément
 Die Angaben zu Tiefe und Höhe beziehen sich auf das Seitenpaneel des Elements
 La profundidad y la altura indicadas se refieren al costado del elemento
 Указанная высота и глубина относятся к боковой панели элемента

- * Disponible solo per soggiorni TV
- ** Disponible anche con profondità 34 cm
- *** Con telaio sottobase
- **** Inseribili anche sospesi
- ▲ Disponibile anche con anta vetro
- * Only available for TV units
- ** Also available with D.34 cm
- *** With under base unit frame
- **** Can also be wall-mounted
- ▲ Also available with glass door
- * Disponible uniquement pour séjours TV
- ** Également disponible avec profondeur 34 cm
- *** Avec cadre sous-meuble bas
- **** Peut être également être intégré suspendus
- ▲ Également disponible avec porte en verre
- * Nur verfügbar für TV - Livings
- ** Auch verfügbar mit Tiefe 34 cm
- *** Mit Unterbaurahmen
- **** Auch hängend möglich
- ▲ Auch verfügbar mit Glasfront
- * Disponible solo para compartimentos TV
- ** Disponible también con profundidad 34 cm
- *** Con bastidor bajo mueble bajo
- **** También pueden instalarse suspendidos
- ▲ Disponible también con puerta de cristal
- * Доступно только для гостиных с ТВ
- ** Возможен вариант исполнения с глубиной 34 см
- *** С рамой под тумбой
- **** Устанавливаются также в подвесном варианте
- ▲ Возможен вариант исполнения также со стеклянной створкой

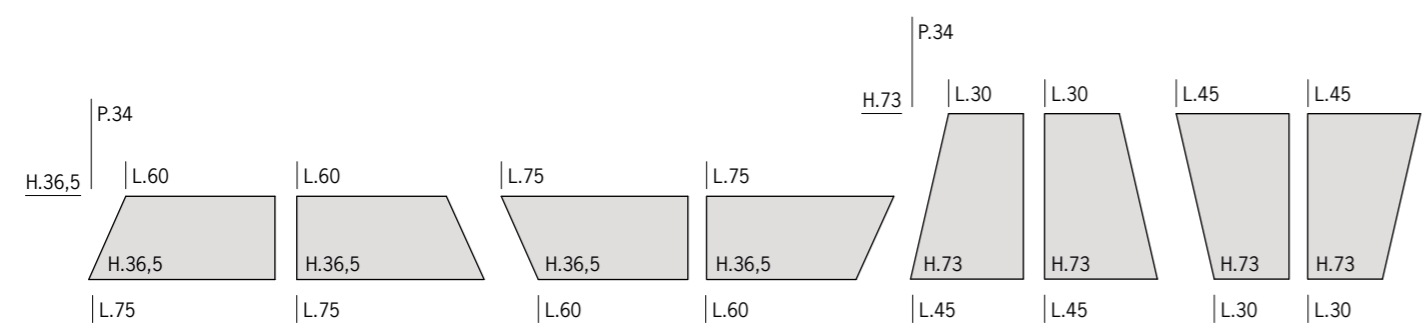
BASIE BASIA GIORNO
 BASE UNIT AND OPEN-FRONTED BASE UNITS
 BASE ET BAS OUVERTS
 UNTERSCHRÄNKE UND OFFENE UNTERSCHRÄNKE
 BASES DE BANCOS ABIERTOS
 ТУМБЫ И ТУМБЫ ОТКРЫТЫЕ



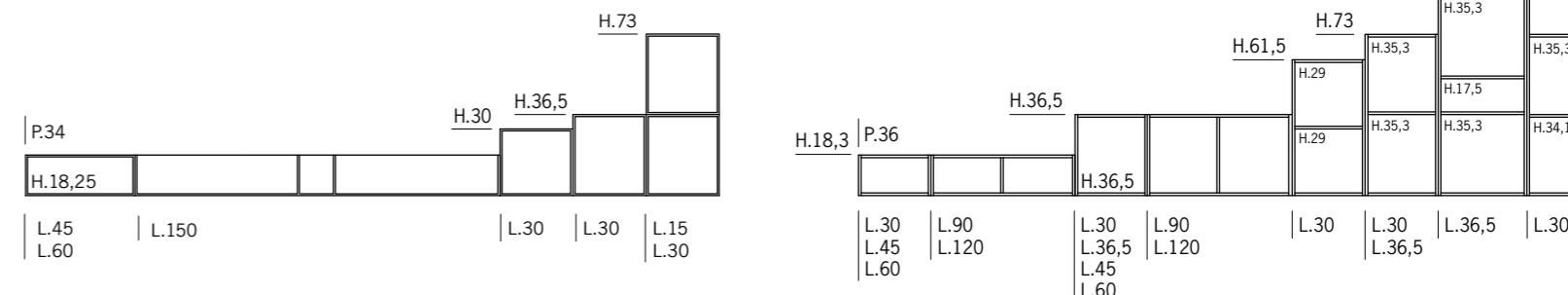
PENSLI
 WALL UNITS
 MUEBLES ALTOS
 НАВЕСНЫЕ ШКАФЫ



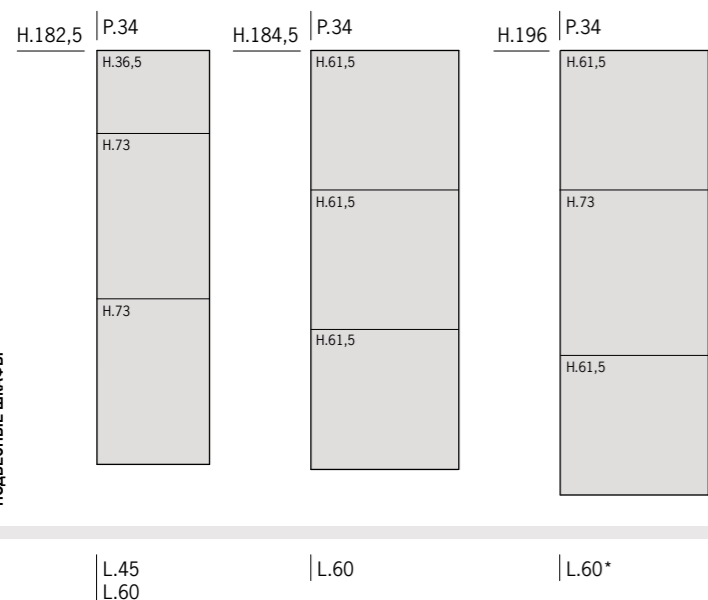
PENSLI CON ANTA INCLINATA
 SLANTED DOOR WALL UNITS
 MUEBLES ALTOS CON PUERTA INCLINADA
 НАВЕСНЫЕ ШКАФЫ С НАКЛОННОЙ СТЕРЖОЙ



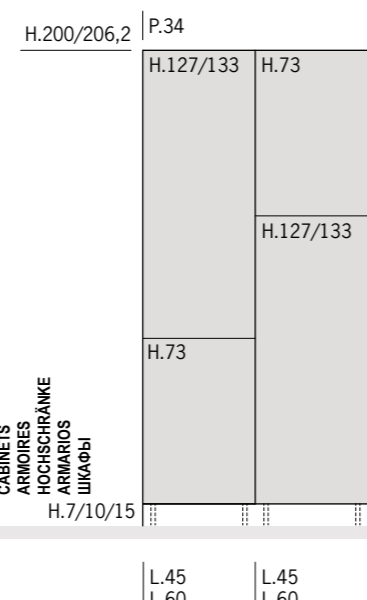
PENSLI A GIORNO
 OPEN-FRONTED WALL UNITS
 MUEBLES ALTOS ABIERTOS
 ОТКРЫТЫЕ НАВЕСНЫЕ ШКАФЫ



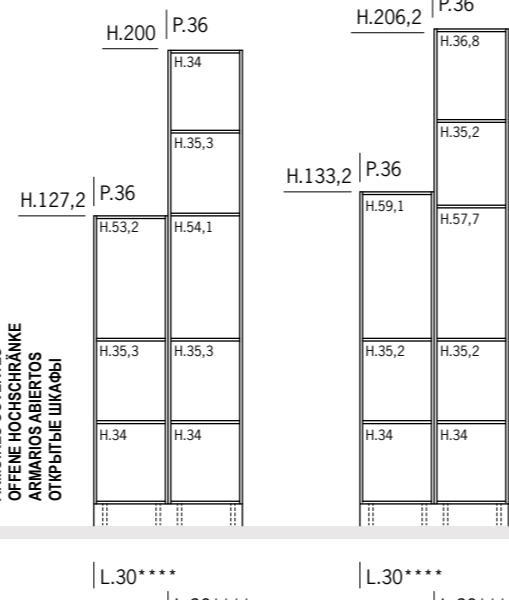
ARMADI SOSPESI
 WALL-MOUNTED CABINETS
 ARMOIRES SUSPENDUES
 HANGESCHRÄNKE
 MUEBLES ALTOS COLGADOS
 ПОДВЕСНЫЕ ШКАФЫ



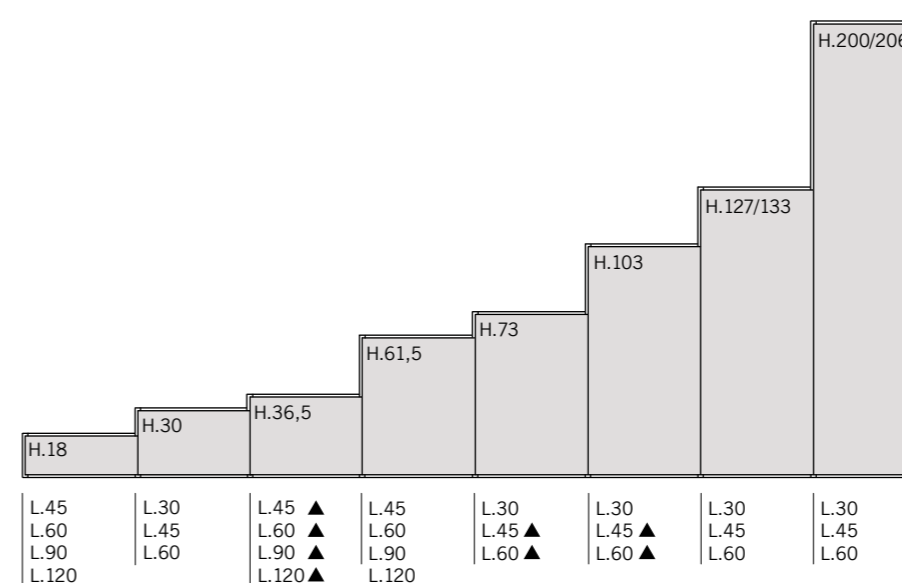
ARMADI
 CABINETS
 ARMOIRES
 HANGESCHRÄNKE
 ШКАФЫ



ARMADI A GIORNO
 OPEN-FRONTED CABINETS
 ARMOIRES OUVERTES
 OFFENE HANGESCHRÄNKE
 ARMARIOS ABIERTOS
 ОТКРЫТЫЕ ШКАФЫ



SISTEMA PARETE FLUIDA
 FLUIDA WALL SYSTEM
 SYSTEME PAROI FLUIDA
 SISTEMA MODULAR DE PARED FLUIDA
 СИСТЕМА СТЕННЫ ФЛУИДА



Vieni a scoprire con i tuoi occhi il mondo Scavolini, presso i nostri Rivenditori potrai trovare un'ampia gamma di prodotti esposti, i cataloghi e tantissimo altro materiale informativo.

Come and discover the world of Scavolini with your own eyes. At our authorised Dealers, you will find a wide range of products on display, along with our catalogues and a wealth of informative material.

Venez découvrir l'univers Scavolini. Chez nos revendeurs autorisés, vous trouverez une vaste gamme de produits exposés, des catalogues ainsi que d'autres matériels d'information.

Überzeugen Sie sich selber von der Vielfalt der Produktauswahl von Scavolini bei unseren Händlern anhand von Produkten, Katalogen und vielen sonstigen aufschlussreichen Informationsmaterialien.

Venga a descubrir con sus propios ojos el mundo Scavolini, en las tiendas de nuestros Revendedores podrá encontrar una amplia gama de productos expuestos, así como catálogos y una gran cantidad de material informativo.

Приходите, чтобы собственными глазами взглянуть на мир Scavolini. В магазинах наших Розничных продавцов вы сможете найти широкую гамму представленной продукции, каталоги и множество других полезных материалов.

Il presente catalogo è fornito dalla Scavolini SpA alla propria clientela che potrà liberamente consegnarlo al pubblico; non potrà invece assolutamente consegnarlo, nemmeno in forma riprodotta, a soggetti che svolgano attività commerciali nel settore (ad esempio agenti di commercio, commercianti, ecc.) in qualsiasi paese del mondo. Salvo eventuali deroghe, che dovranno risultare da atto scritto della Scavolini SpA, ogni violazione a quanto sopra sarà perseguita legalmente.

Scavolini Spa supplies this catalogue to its clientele, who are authorised to distribute it to members of the public with no restrictions. However, it may not be given, even in copied form, to anyone in business in the fitted kitchen sector (eg. agents, dealers, etc.) anywhere in the world. Unless authorised in writing by Scavolini Spa, all breaches of the above conditions will result in prosecution.

Ce catalogue est fourni par Scavolini SpA à ses clients qui pourront librement le remettre au public. En revanche, ils ne pourront pas le remettre, pas même une reproduction, à des sujets exerçant des activités commerciales dans ce secteur d'activité (par exemple des agents de commerce, revendeurs, etc.) partout dans le monde. Sauf éventuelles dérogations, spécifiées dans un document écrit de la société Scavolini SpA, toute violation de cette restriction sera passible de sanctions.

Dieser Katalog von Scavolini SpA ist für die Kundschaft bestimmt und kann frei der Öffentlichkeit vorgelegt werden. Der Katalog ist dagegen auch auszugswweise nicht für im Handel tätige Unternehmen auf der ganzen Welt bestimmt (Handelsvertreter o.ä.). Vorbehaltlich eventueller Abweichungen, die von Scavolini SpA schriftlich zu bestätigen sind, wird jeder Verstoß gegen die obigen Bestimmungen strafrechtlich verfolgt.

Scavolini Sp.A. pone este catalogo a disposición de sus clientes, que podrán entregarlo libremente al público. Por otra parte, en ningún caso, podrán entregarlo, ni siquiera de forma parcial, a sujetos que desempeñen actividades comerciales en el sector (por ejemplo agentes de ventas, distribuidores, etc.) en cualquier país del mundo. Salvo posibles derogaciones, que resulten de acto escrito de Scavolini Sp.A., cualquier violación de lo anterior podrá ser perseguido de forma legal.

Данный каталог предоставлен Компанией Scavolini SpA своим клиентам, которые могут свободно передавать его покупателям, клиенты ни в коем случае не могут передавать его, в том числе его копии, субъектам, занимающимся коммерческой деятельностью в той же сфере (например, коммерческие агенты, продавцы и т.д.) в любой стране мира. Любое нарушение вышеуказанного, за исключением отступления от правила в виде письменного разрешения от компании Scavolini SpA, будет преследоваться в судебном порядке.



Scavolini è dotata del Sistema di Gestione della Qualità in conformità alla normativa UNI EN ISO 9001, ed anche del Sistema di Gestione Ambientale in conformità alla norma UNI EN ISO 14001. Non solo, Scavolini è anche la prima azienda italiana nel settore cucina ad avere implementato un Sistema di Gestione Salute e Sicurezza in conformità alla norma OHSAS 18001. Tutti i Sistemi sono stati certificati da parte dell'Ente Internazionale SGS, che ha conferito a Scavolini il prestigioso premio Merit Award proprio a testimonianza dell'eccellenza raggiunta dall'azienda nel controllo della qualità, dell'ambiente e della sicurezza. / Scavolini has a Quality Management System in compliance with the UNI EN ISO 9001 standard, as well as an Environmental Management System in compliance with the UNI EN ISO 14001 standard. That's not all. Scavolini is also the first Italian kitchen manufacturer to have implemented a Health and Safety Management System in compliance with the OHSAS 18001 standard. All the Systems have been certified by the International Body SGS, who bestowed Scavolini with the prestigious Merit Award in recognition of the excellence achieved by the company in controlling quality, the environment and safety. / La Maison Scavolini est équipée du Système de Gestion de la Qualité conformément à la norme UNI EN ISO 9001 ainsi que du Système de Gestion de l'Environnement conformément à la norme UNI EN ISO 14001. Par ailleurs, Scavolini est également la première entreprise italienne dans le secteur des cuisines à avoir mis en place un Système de Gestion de la Santé et de la Sécurité en accord avec la norme OHSAS 18001. Tous les Systèmes ont été certifiés par l'organisme international SGS, qui a attribué à Scavolini le prestigieux prix Merit Award justement en reconnaissance de l'excellence atteinte par l'entreprise dans le contrôle de la qualité, de l'environnement et de la sécurité. / Scavolini erfüllt alle Anforderungen des Qualitätsmanagementsystems gemäß Norm UNI EN ISO 9001, und des Umweltmanagementsystems gemäß Norm UNI EN ISO 14001. Zudem ist Scavolini der erste Italienische Küchenhersteller, der das Arbeitsschutzmanagementsystem gemäß Norm OHSAS 18001 implementiert hat. Alle Systeme sind von der internationalen Stelle SGS zertifiziert, welche Scavolini für die ausgezeichneten Resultate in der Sicherung von Qualität, Umwelt und Gesundheit die prestigeträchtige Auszeichnung Merit Award verliehen hat. / Scavolini cuenta con el Sistema de Gestión para la Calidad de conformidad con la normativa UNI EN ISO 9001 y también con el Sistema de Gestión para el Medio Ambiente de acuerdo con la norma UNI EN ISO 14001. Por otra parte, Scavolini es también la primera empresa italiana en el sector de las cocinas que ha implementado un Sistema de Gestión de la Salud y la Seguridad de conformidad con la norma OHSAS 18001. Todos los Sistemas han sido certificados por el organismo internacional SGS, que ha otorgado a Scavolini el prestigioso premio Merit Award precisamente como testimonio de la excelencia alcanzada por la compañía en el control de la calidad, del medio ambiente y de la seguridad. / Компания Scavolini обладает системой менеджмента качества, соответствующей требованиям стандарта UNI EN ISO 9001, а также системой менеджмента охраны окружающей среды, соответствующей условиям международного стандарта UNI EN ISO 14001. Более того, Scavolini – первая итальянская компания в сфере производства кухонной мебели, внедрившая Систему менеджмента безопасности труда и охраны здоровья, соответствующую положениям стандарта OHSAS 18001. Все вышеуказанные системы сертифицированы международной организацией «SGS», которая присвоила Scavolini престижную награду «Merit Award» в подтверждение превосходных результатов, достигнутых компанией в области контроля качества, защиты окружающей среды и безопасности труда.

SUNLOAD

Scavolini ha raggiunto l'obiettivo di autoprodurre energia verde per i propri stabilimenti. L'impianto formato da oltre 30.000 mq di pannelli fotovoltaici, prevede una produzione annua di circa 3.500.000 kWh di energia pulita che garantisce oltre l'80% del fabbisogno energetico, e l'utilizzo, quando quest'ultima non è sufficiente, di energia certificata da fonti rinnovabili. / Scavolini has fulfilled its aim of autonomously producing green energy for its own plants. With a total surface area of 30.000 sq m of photovoltaic panels, the system can provide an annual production of approximately 3.500.000 kWh of clean energy to cover more than 80% of Scavolini's energy demand and, when demand exceeds supply, of certified energy from renewable sources. / Scavolini a atteint l'objectif de produire de façon autonome de l'énergie verte pour ses établissements. L'installation, composée de plus de 30 000 m² de panneaux photovoltaïques, prévoit une production annuelle d'environ 3 500 000 kWh d'énergie propre qui couvre plus de 80 % des besoins énergétiques, et l'utilisation, quand cette énergie ne suffit pas, d'une énergie produite par des sources renouvelables. / Scavolini hat auch das Ziel der Selbstgenerierung des für die eigenen Werke erforderlichen Stroms erreicht. Die Anlage umfasst über 30.000 m² Photovoltaikpaneele für eine voraussichtliche Jahresproduktion von ca. 3.500.000 kWh sauberer Energie zur Deckung von mehr als 80% des Energiebedarfs. Sollte diese Menge nicht ausreichend sein, wird der restliche Energiebedarf mit zertifizierter Energie aus erneuerbaren Quellen gedeckt. / Scavolini ha logrado el objetivo de autoproducir energía verde para sus fábricas. La instalación consta de más de 30 000 m² de paneles fotovoltaicos, con una producción anual de 3 500 000 kWh de energía limpia, lo que garantiza más del 80 % de las necesidades energéticas y el uso, cuando esta última no es suficiente, de energía certificada de fuentes renovables. / Компания Scavolini выполнила задачу самостоятельного производства энергии из возобновляемых источников для своих предприятий. Система фотогальванических панелей общей площадью 30 000 м² способна вырабатывать приблизительно 3 500 000 кВт ч чистой энергии в год, покрывая более 80% потребности в энергии; если этого объема недостаточно, используется энергия из сертифицированных возобновляемых источников.



Per scoprire il mondo di Scavolini, visita www.scavolini.com dove troverai tante informazioni, curiosità e notizie sul vivere la casa.

To discover the world of Scavolini, visit www.scavolini.com, where you'll find lots of information, interesting facts and news about home lifestyles.

Pour découvrir l'univers de Scavolini visitez le site www.scavolini.com, où vous trouverez un très grand nombre d'informations, de curiosités et de renseignements sur l'art de vivre la maison.

Entdecken Sie die Scavolini Welt unter www.scavolini.com mit vielen Informationen, Neuheiten und Anregungen für das Zuhause.

Para descubrir el mundo de Scavolini, visite la página web www.scavolini.com donde encontrará una gran cantidad de información, curiosidades y noticias sobre cómo disfrutar de su hogar.

Чтобы открыть для себя мир Scavolini, посетите Интернет-сайт www.scavolini.com, где вы найдете множество информации, новостей и интересных идей по обустройству дома.

I colori dei materiali illustrati all'interno del presente Catalogo non sempre corrispondono a quelli reali per comprensibili motivi di stampa. Colori e tonalità si possono visionare presso i Punti Vendita, direttamente su prodotti e campionari.

The colours referring to the materials illustrated inside this catalogue do not always correspond to the real ones for obvious printing reasons. Colours and shades can be seen at the Points of Sale, directly on materials and sample sets.

En raison de certaines contraintes d'impression, les coloris des matériaux illustrés dans ce catalogue ne correspondent pas toujours aux coloris réels. Vous pouvez voir les coloris et les teintes dans les Points de vente, directement sur les produits ou sur des échantillons.

Aus drucktechnischen Gründen können die Farben der in diesem Katalog abgebildeten Materialien von den tatsächlichen Farben abweichen. Die Farben können bei jeder Verkaufsstelle direkt anhand von Produkten und Musterkollektionen angesehen werden.

Los colores de los materiales ilustrados en este catalogo no siempre se corresponden con los reales por evidentes razones de impresión. Los colores y los tonos se pueden ver en nuestros Puntos de Venta, directamente en los productos y muestrarios.

Цвета и материалы, приведенные в данном Каталоге, не всегда в точности отвечают реальным цветам в связи с особенностями печати. Цвета и оттенки можно посмотреть в торговых точках, непосредственно на продукции и образцах.

Il design dei prodotti Scavolini è tutelato con le modalità di legge. Inoltre, alcune parti del modello e/o alcune composizioni possono essere oggetto di brevetazione e/o registrazione.

The design of Scavolini products is protected as permitted by law. In addition, some parts of the model and/or certain compositions may be patented and/or registered.

Le design des produits Scavolini est protégé par la loi. De plus, certaines parties du modèle et/ou certaines compositions peuvent faire l'objet de brevets et/ou d'enregistrements.

Das Design der Scavolini Produkte ist rechtlich geschützt. Einige Komponenten des Modells und/oder einige Kompositionen können patentrechtlich geschützt und/oder registriert sein.

El diseño de los productos Scavolini está tutelado en virtud de las normas legales. Asimismo, algunas partes del modelo y/o algunas composiciones pueden estar patentadas y/o registradas.

Дизайн продукции Scavolini защищен в установленном законом порядке. Кроме того, некоторые части моделей и(или) некоторые композиции могут быть запатентованы и(или) зарегистрированы.

5949.002.07.2018.20000.90114011.250

This catalogue was made by Scavolini S.p.a. in collaboration with:

STUDIO PODRINI
IMAGES

SELECOLOR FIRENZE
PHOTOLITHOGRAPHS

DANIELE FELGIONI
GRAPHICS

OGM
PRINTING



